



Kardinal Franc Rode ob obisku v Trstu posebej za Primorski dnevnik: Slovenski narod je v jedru veren narod



Z novimi verzi skupaj pred očitnostvo: Ace Mermolja in Marij Čuk



Kl.O.P. se je v svoji zadnji številki pred poletnim premorom pogovarjal s člani glasbene skupine Alter ego



gioielli - dragulji
malalan
VAŠA DRAGUJARNA
z vami od leta 1949
Narodna ul. 28 - Tel. 040.211.465 - Opčine
www.malalan.it

Primorski dnevnik

PETEK, 8. JUNIJA 2007

št. 135 (18.918) leto LXIII.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojškim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužnji Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.it/>

e-mail: redakcija@primorski.it

POŠTNA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art. 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 €



CENA V SLOVENIJI 0,80€ (191,71 SIT)



9 771124 666007

Zmagal je denar, kot vedno

BOJAN BREZIGAR

Samo veliki naivneži bi lahko pričakovali, da se bo George W. Bush ob koncu svojega mandata omeščal glede toplogrednih plinov in pristopil k prizadevanju drugih najrazvitejših držav za omejitev segrevanja Zemlje, ki bo sicer močno ogrozilo človeštvo. Odločitev o novem sporazumu, ki naj bi nadomestil kiotskega (k slednjemu ZDA niso pristopile), veljati pa bi začel šele leta 2009, torej potem, ko Busha ne bo več v Beli hiši, zveni kot velika farsa, s katero želi ameriški predsednik rešiti svoje odnose z velikimi industrijskimi onesnaževalci okolja, kočljivo izbiro pa prepušča svojemu nasledniku ali naslednici, kdorkoli pač bo.

Tudi Bushevo vztrajanje, da sedaj ne govorijo o količinah omejevanja izpuhov v okolje, kaže na figo v žepu: ZDA so načelno za omejitev segrevanja atmosfere, dlje od načelnosti pa ne naredijo niti najmanjšega koraka.

Sedaj je torej jasno, da bo treba čakati še dve leti do naslednje odločitve. Niti pritisk Angele Merkel in Nicolasa Sarkozyja, evropskih liderjev, ki sta politično Bushu nedvomno zelo blizu, ni omajal ameriškega predsednika. Če pomislimo, da so se ZDA ob koncu Clintonovega mandata nagibale k podpisu kiotskega sporazuma, so najbolj nazorno obrazložili, kako velik korak nazaj je naredila washingtonska oblast.

Zamudili smo torej osem let. Podatki o segrevanju zemlje postajajo čedalje bolj alarmantni. Knjiga o tej temi, ki jo je napisal bivši Bushov tekmelec Al Gore, je postala uspešnica; tudi v ZDA so ljudje občutljivi za to vprašanje. Vendar je vse to zaman. Tudi tokrat je prevladal zgolj ameriški interes; zmagal je denar, kot vedno.

ROSTOCK - Prvi dan vrha G-8 v nemškem Heligendammu

Odjuga med Rusijo in ZDA

Kompromis o varstvu okolja

ZN hvalijo dogovor o izpustih, za okoljevarstvenike pa je odločno premalo

ROSTOCK - Voditelji najbolj razvitih držav in Rusije so na vrhu G-8 v nemškem Heligendammu proti pričakovanju uskladili stališča o boju proti podnebnim spremembam in našli kompromisno rešitev. Hkrati z manj konfliktnim odnosom do zaščite okolja pa je prišlo tudi do precejšnje otoplitve v odnosih med Washingtonom in Moskvo. Po včerajšnjem dvostranskem pogovoru sta George Bush in Vladimir Putin povsem spremenila tone, ruski predsednik je predlagal drugačno lokacijo za protiraketni ščit.

Po oceni nemške kanclerke Angele Merkel, ki predseduje skupini G-8 je bil včerajšnji dogovor najboljši možni kompromis. Države so se obvezale, da bodo do leta 2050 izpuste toplogrednih plinov spravile na polovico. To je seveda veliko manj od predloga EU, da bi isti cilj dosegli že leta 2020, korak v pravo smer pa najbrž je, čeprav je leto 2050 zelo oddaljeno in kompromis nedorečen.

Dogovor je pohvalil generalni sekretar Združenih narodov Ban Ki Moon, medtem ko je bila okoljevarstvena organizacija Greenpeace razočarana, saj je poudarila, da je »absolutno premalo«.

Včerajšnje dvostransko srečanje med predsednikoma Rusije in ZDA je po dolgih mesecih naraščajoče napetosti med državama, pomenilo začetek odjuge. »Delimo mišljenje o skupnih grožnjah, a imamo različen pogled na način in sredstva, kako odvrniti te grožnje,« je dejal Putin, ki je presenetil s predlogom, da bi bil protiraketni ščit v Azerbajdžanu.

ZDA predloga niso zavrnile, ampak ga b odo dale v ptres strokovnjakom. Bush je povedal, da mu je ruski predsednik predstavil nekaj zanimivih predlogov, o katerem bosta razpravljala na dvodnevnem srečanju v začetku julija na ranču ameriškega predsednika v zvezni državi Maine.

Vrh G-8 so tudi včeraj spremljale demonstracije protestnikov, vendar brez nasilja.

Na 18. strani

Po dolgih mesecih stopnjevanja napetosti predvsem zaradi ameriškega projekta o protiraketnem ščitu, je po včerajšnjem dvostranskem srečanju med Georgeom Bushem in Vladimirjem Putinom v odnosih med Moskvo in Washington začela odjuga

ANSA



TRST - V Peterlinovi dvorani SKGZ in SSO počastili Pahorja

Ob nedavnem sprejemu v Red Legije časti

TRST - Slovenska kulturno-gospodarska zveza in Svet slovenskih organizacij sta včeraj v Peterlinovi dvorani v Trstu priredili sprejem v čast pisatelju Borisu Pahorju, ki je pred nedavnim prejel najvišje francosko odlikovanje, saj je bil sprejet v Red Legije časti. Ob tej priložnosti je Pahor opozoril predvsem na pomen narodne identitete, ki je temelj, na katerem je treba graditi enotnost. Legija časti pa je zanj priznanje za vse tiste protifašiste in pripadnike odporiškega gibanja, ki se niso vrnili iz nacističnih taborišč. Včerajšnji dogodek je bil pomemben tudi zato, ker je ob tej priložnosti SKGZ izrekla Pahorju priznanje tudi za krivice, ki jih je utrpel s strani nekdanjega jugoslovanskega in slovenskega komunističnega režima ter za razhajanje s to krovno organizacijo.

Na 12. strani



V kratkem srečanje za določitev čezmejne trase petega koridorja

Na 5. strani

Bubničeva nagrada: priznanje 3. razredu klasičnega liceja F. Prešerna za raziskavo o kitajski kulturi

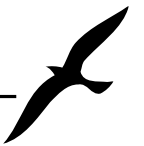
Na 6. strani

Obisk v Sežani za Trst ponižujoč

Na 8. strani

Na Opčinah imajo zdravstvenega tutorja

Na 9. strani



ŽARIŠČE

Saint-Simonova Evropska unija

ADRIJAN PAHOR



Govoriti o evropskih integracijskih procesih po nedavnih predsedniških volitvah v Franciji in obletnici Rimske pogodbe leta 1957 je morda danes še bolj aktualno kot kdaj koli prej. Ne samo zaradi pričakovanega zasuka v samem pristopu k omenjeni problematiki, ki ga je napovedal Nicolas Sarkozy, ampak tudi zaradi širitvenega procesa samega, ki mu še niso začrtali neke končne meje ali cilja. V svojem prvem govornem nastopu v Strasbourgu je Sarkozy poudaril vodilno vlogo Francije v uniji, od sprejemanja (poenostavljene) ustave, do možne bodoče širitve na nove države, o kateri razmišlja francoski predsednik nekoliko drugače kot njegovi predhodniki. Sarkozy se zaradi vloge, ki jo ima kot predsednik Francije, postavlja ob bok skupini pomembnih francoskih politikov, filozofov, pisateljev, predhodnikov in sooblikovalcev evropskih združitvenih procesov oziroma unije same. Naj omenim samo nekatere: Pierre Dubois, Maximilien de Sully, Saint-Pierre, Saint-Simone, Aristide Briand, Robert Schuman. To so nedvomno zveneča imena tistih idealistov ali vizionarjev, ki so v stoletjih izoblikovali idejo o t.i. združenih državah Evrope. Še najbolj zanimivi so v tem smislu misleci francoskega racionalizma in razsvetljenstva, med njimi nedvomno izstopata zaradi razjame kozmopolitskega duha in ideje o skupni državi, ki jo sestavljajo številne province, Saint-Pierre in Jean Jacques Rousseau, kasneje pa filozof Claude Henri de Saint-Simon, ki ga poznamo predvsem kot utopičnega socialista, udeleženca francoske revolucije. In če je Saint-Pierre postavil idejne temelje za oblikovanje Lige narodov, predhodnice Združenih narodov, potem je Saint-Simonova zasluga ta, da velja za prvega pomembnejšega ustvarjalca združene Evrope. Glavna Saint-Simonova ideja je bil institucionalni federalizem in postopno poenotenje Evrope v evropsko skupnost, kar postane kasneje temeljni kamen funkcionalističnega pristopa. Saint-Simon je bil mnenja, da mora federacija, ki bi (bo) poenotila Evropo, temeljiti na družbenih spremembah, ki sta jih povzročili francoska in industrijska revolucija. Prepričan je

bil, da je združitev Evrope (ki bi po njegovem mnenju morala postati enotna država, ki bi ji vladal en vladar in en parlament) mogoče samo s pomočjo poenotenja političnih in družbenih sistemov držav članic. Zato je Saint-Simon vse svoje evropske upe stavil na razvoj parlamentarizma v evropskih državah, ki bi v končni fazi omogočil oblikovanje skupnega parlamenta. Bistvo skupnega parlamenta (evropskega) je bilo po Saint-Simonu v tem, da mora ta skupen organ temeljiti na vrednotah, ki so po meri ljudi in nikakor ne na nacionalnih interesih držav. Saint-Simon je zasnovo oblikovanje evropskega parlamenta, ki bi ga sestavljali člani nacionalnih parlamentov. Ker bi lahko skupno evropsko državo oblikovale le najmočnejše sile, je Saint-Simon zago-

Saint-Simon je bil mnenja, da mora federacija, ki bi (bo) poenotila Evropo, temeljiti na družbenih spremembah, ki sta jih povzročili francoska in industrijska revolucija. Prepričan je bil, da je združitev Evrope mogoča samo s pomočjo poenotenja političnih in družbenih sistemov držav članic.

varjal oblikovanje osi Anglija – Francija, ki bi bila temeljni kamen združenih držav Evrope; kasneje bi se tema državama pridružila še Nemčija. Te tri države bi predstavljale jedro združene Evrope.

Saint-Simon je s svojim načrtom vplival predvsem na sodobnike in kasnejše mislece, npr. na Pierra Leirouxa, Proudhona, Comta, Hugoja in Mazzinija. Današnja realnost ni daleč od njegove zamisli. Žal je do politične uresničitve projekta prišlo šele po drugi svetovni vojni, pospešili pa so ga na nek način prav totalitarizmi in reakcija nanje in na zakoreninjeni nacionalizem. Najprej se je začel proces gospodarske integracije z ustanovitvijo Evropske skupnosti za premog in jeklo, danes imamo politično realnost sedemindvajseterice evropskih držav....

SEŽANA - Seja odbora Združenja književnikov Primorske

Pozornost posvečena pripravam na premsko srečanje in glasilu Beseda



Primorski književniki se bodo 24. junija zbrali na gradu na Premu

SEŽANA - V sredo, 6. junija 2007, je bila v Kosovelovem domu v Sežani druga letošnja seja izvršnega odbora Združenja književnikov Primorske. Seje so se udeležili Sergej Verč, Jolka Milič, Marjan Tomšič, Stojan Ržek in Boris Pangerc. Vodil jo je predsednik Edelman Jurinčič, prisoten pa je bil tudi predstavnik Javnega sklada za kulturne dejavnosti Občine Ilirska Bistrica Igor Štemberger. Večidel se je bil namreč posvečen 21. Premskemu srečanju, ki bo tudi letos potekalo na gradu na Premu pod pokroviteljstvom Občine Ilirska Bistrica in s podporo Javnega sklada Republike Slovenije za kulturne dejavnosti. Srečanje bo 24. junija in bo vsebinsko razčlenjeno na tri sklope. Ob 13.30 bo v grajski dvorani Občni zbor Združenja književnikov Primorske, ki predvideva korenite spremembe v vodstvu; uro kasneje bo sledila javna razprava na temo »Radijska igra ali, kako v kratkem času povedati svet«; zamisel za tovrstno tematsko obravnavo je dal tržaški pisatelj in dramatik Sergej Verč, ki bo razpravo tudi vodil, izhodiščne posege pa bodo imeli Maja Lapornik, Nataša Sosič Fabjan in dramaturg Marko Bratuž.

Javni razpravi bo sledila predstavitev pesniške zbirke lanske premske nagrajene Magdalene Svetina (pesnico in knjigo bo predstavil urednik revije Poetikum Ivan Dobnik), nakar bo sledila razglasitev letoš-

nega nagajenca ter literarni nastop primorskih književnikov z obeh strani meje. Zaključek Premskega srečanja bo v znamenju petja; v večernih urah bo namreč na grajskem dvorišču potekala 3. revija pevske zborov iz Ilirske Bistrice.

Na seji v Sežani so razpravljali tudi o ponovnem izidu »Besede« glasila ZKP, ki bo po dvoletnem premoru spet na voljo članom v vsebinsko bogati in tematsko razčlenjeni preobleki pod vestnim uredniškim vodstvom Maje Razboršek. Urednica je glasilo dala novega zagona in mu izvrstno popestrila življenje. Nova številka »Besede« bo izšla prav na dan 21. Premskega srečanja. Združenje književnikov Primorske bo tudi oblikovalo poseben glasbeno (pevsko) literarni večer v okviru prireditev ob literarni nagradi Vilenica 2007. Večer bo potekal v Pliskovici, v torek, 4. septembra letos.

Živahna debata pod točko »razno« o nekaterih založniških načrtih Združenja je potrdila, da je organizacija književnikov na Primorskem spet polno zaživela in da ponovno razgibava kulturno življenje primorskega prostora. Člani upravnega odbora delujejo polni novega navdušenja in z mnogimi načrti za bodoče delovanje. Vzdušje na sejah je ustvarjalno, zamisli pa se počasi, a vztrajno izpolnjujejo. Lahko zatrdimo, da doživlja Združenje književnikov Primorske pravi preporod.

PARIZ Prva punk opera Emira Kusturice

PARIZ - Emir Kusturica v pariški operi Bastille prvič dela punk opero. Triurna predstava nosi naslov Čas Ciganov in se naslanja na njegov film Dom za obešanje, za katerega je leta 1989 v Cannesu prejel nagrado za režijo. "Mislim, da bom pustil film in režiral le še opere. Delo v operi je bilo zelo zabavno," je izjavil 52-letnega Kusturice na novinarski konferenci v torek zvečer v Parizu povzela nemška tiskovna agencija dpa. Premiera opere bo 26. junija.

Predstava pripoveduje zgodbo o mladem Ciganu Perhanu, v njej bodo kot glasbena spremljava nastopili njegova osemčlanska cigansko rockovska skupina "No Smoking Orchestra" in Garbage Serbian Philharmonia. "Glasba bo prese-netljiva mešanica balkanskega folka in klasičnih motivov," je pojasnil. Povedal je še, da ga je bilo malo strah delati v tako veliki operni hiši, vendar so bili delovni pogoji "sijajni". Pri delu je imel povsem proste roke, piše dpa.

Srbska tiskovna agencija Tanjug pa je iz Pariza poročala, da Kusturica ni izključil možnosti, da svojo prvo opero predstavi tudi Moskovčanom, kjer je že večkrat nastopil s svojim bandom.

Glede vpliva filma na opero je dejal, da je film vsekakor imel svoj vpliv, vendar opera ni njegova popolna kopija. "Za razliko od filma, kjer je v veliki meri mogoče izraziti abstrakcijo, v glasbeni postavitvi to ni povsem možno. V tem je tudi zapletenost gledališke predstave, ki pa vendarle ponuja možnost, da se na najboljši način prenese umetniška in glasbena energija dela," je menil Kusturica.

O razlogih za ukvarjanje s tem umetniškim žanrom, ki je vse bolj moderen, pa je režiser menil, da njegova opera "nikakor ni povezana" z nedavnimi režijami uglednih ruskih režiserjev, Aleksandra Sokurova (Boris Godunov) ali Andreja Končalovskega (Vojna in mir). (STA)

PISMA UREDNIŠTVU

Še o podeljevanju Cankarjevih priznanj

Spoštovani dr. Miran Košuta!

Ker sem prebrala bodisi članek profesorja Pahorja kakor Vašega, se z Vašimi izjavami sploh ne strinjam, saj sem bila na prireditvi in sem skupaj z ostalimi udeleženci svoje šole posredovala prof. Pahorju pričevanje o obupni organizaciji podelitve priznanj.

Poleg mene so se podelitve udeležile tudi prijateljice, ki pa niso smele na oder, ker so bile dobitnice »samo« srebrnega priznanja. Prejele so ga v zakotni veži pred »vhodom« v »veliko dvorano«. Poleg srebrnih priznanj sem opazila mizo z bronastimi priznanji. Nasploh sem imela občutek, da sem na tržnici, ko delijo loterijske nagrade. Nagrada, slikovna enciklopedija, ki bi lahko kvečjemu služila osnovnošolcem, pa ni vredna Cankarjevega tekmovanja. Tudi iz tega je razvidno, koliko truda ste vložili v organizacijo prireditve.

Glede programa sklepam, da verjetno napovedovalki nista prebrali teksta, preden sta stopili na oder drugače se jima ne bi tolikokrat zatikalo in se jima ne bi vrivale stalno »neljube napake«. Poleg tega je veliko gledalcev imelo vtis, da jim govori grm, ki se je bohotil sredi

odra, ne pa napovedovalka, ki se je skrivala za njim.

O napaki, ki se je »prikradla v eseski del četrte stopnje«, menim, da je sramotna, nanjo so opozorili šele proti koncu časa namenjenega pisnemu delu Cankarjevega priznanja; ko pa sem slišala o menjavi kriterija po uradni objavi rezultatov, sem se zgrozila, saj so udeleženci, ki so ji že sporočili, da je prejela zlato priznanje, kar tako na lepem črtali rezultat in ji pustili le bronasto! Temu Vi pravite »neljuba napaka«? Od kdaj pa se pravila igre menjujejo med igro samo?

Dejali ste, da so na platnu bila računalniško predvajana imena dobitnikov zlatih in srebrnih priznanj, kaj pa bronasta? Ste jih slučajno izgubili po poti? Saj res! Kako, da nisem prej pomislila na to! Tudi na olimpiadah podeljujejo samo zlate kolajne zaradi prevelikega števila nagrajencev!

Poleg tega ni res, da so bila vsa imena napisana z velikimi tiskanimi črkami, to čast so imeli le privilegirani dijaki, po katerem ključu pa mi ni uspelo razumeti! Srebrne pa sploh! Čisto na majhno, da si jih le s težavo razbral. Redno pa je moje težko razbiranje imen motila reklama spletne strani slavističnega društva.

Bronastih dobitnikov seveda nisem mogla prebrati, ker jih seveda ni bilo, na-

slednjič, prosim, izberite boljšega tehniika, ki mu bo uspelo odstraniti reklamo in dodati imena bronastih dobitnikov!

Naslednjič, če je že nujno predvajati glasbo, naj bo kaj bolj dostojnega kot pojoča klaviatura s spremstvom brezposelnega pevca, skušajte tudi najeti točnega komika (čakali so ga več kot pol ure in na koncu bili še nagajeni s tem, da so ostali brez »pizzette«, ki ste nam jo namenili za zakusko) in organizirati podelitev priznanj tako, da ne nastaja prometni zastoj na odru.

Pa to bi dodala: garali smo, da bi se lahko povzpeli visoko na lestvico pa nas je Desa Muck skozi cel svoj govor prepričevala, da je učenje prava bedarija, profesorji nesposobni in da se »prave zgube« v življenju čudovito izkažejo!

Spoštovani dr. Miran Košuta, še zadnje vprašanje. Z ostalimi udeleženci nagajevanja sem se mučila, da bi razumela, po katerem konceptu ste priredili tako podelitve: klaviatura, »neljube napake« napovedovalk, priložnostni govori, Vaš pozdrav z opravičilom za »neljubo napako« in čestitke, prepričevanje. Dese Muck, da tudi zgube v življenju odlično uspejo, mrzlično podeljevanje priznanj, veliko bolj sproščeno podeljevanje keramičnih skodelic kave za nagajence najboljših scenarijev, več kot polurno čakanje na komika ob zagnani



spremljavi klaviature, komik pa navsilenje prihodnje leto! Edino, kar nam je uspelo dognati, je, da je tako ravnanje izraz nespoštovanja do tistih, ki smo se trudili, da bi bogatili svojo slovensko kulturo!

Kdo mislite, da se bo ob takem ravnanju prihodnje leto udeležil nagajevanja? Verjetno le tisti, ki se istoveti z napisom na priznanju: »Hlapec« Jernej.

V Vašem pismu ste profesorju Pahorju dejali, naj se spomni Prešernovega soneta o Kopitarju, jaz se pa spominjam reka: »Laž ima kratke noge«!

In ne recite mi, naj se bolje pozanimam o proslavi, saj ste se prav Vi rokovali z mano in me vprašali, da ne bi pomotoma dodelili mojega priznanja komu drugemu, ki se je že prerival na odru: »Si ti, Nina?«.

Nina Pavletič,

1. razred Znanstveno-tehnološkega liceja »S. Gregorčič«



AVSTRIJA - Po napovedi kanclerja Alfreda Gusenbauerja o dvojezični topografiji

Začelo se je strankarsko barantanje o številu tabel

Kancler za 173 tabel brez razširitvene klavzule, ÖVP za 141 in Haider za 91 tabel

DUNAJ - Po napovedi avstrijskega zveznega kanclerja Alfreda Gusenbauerja, da bo še ta mesec predstavil osnutek rešitve vprašanja dvojezičnih krajevnih tabel in da naj bil o njej sklepal avstrijski parlament še pred poletnimi počitnicami, se je spet začelo barantanje med strankami o številu krajev, ki naj bi dobili dvojezičen krajevni napis. Medtem ko je prišlo v javnost, da hoče Gusenbauer slediti predlogu slovenskih organizacij (173 krajev, toda brez t.i. razširitvene klavzule!), sta predsednik ljudske stranke (ÖVP) na Koroškem Josef Martinz in koroški deželni glavar Jörg Haider že izjavila, da to število za niju ne pride v poštev.

Čeprav je Gusenbauer napovedal, da bo dal svoj osnutek v parlamentarno razpravo šele po »širšem posvetu«, na kate-rega bo povabil še ta mesec, je koroški deželni glavar Haider v včerajšnji izdaji dnevnika »Österreich« že zahteval, da se število krajev z dvojezičnimi napisi napram zakonu iz leta 1976 ne sme povečati. Če se bi to stanje, torej samo 91 tabel (!), zagotovilo z ustavnim zakonom, potem tudi prešetevanje manjšine ne bi bilo potrebno, je dejal Haider. Koroški Slovenci pa naj bi za pristanek na takšno rešitev prejeli več finančnih podpor na področju kulture, tako Jörg Haider v novem avstrijskem časniku »Österreich«.

Predsednik koroške ÖVP Josef Martinz pa je obnovil zahtevo stranke po kompromisu s 141 dvojezičnimi napisi. Predlog kanclerja Alfreda Gusenbauerja (SPÖ), ki domnevno vsebuje 173 dvojezičnih tabel, je »daleč« od konsenzualne rešitve iz lanskega leta, je menil Martinz. Pristavil je še, da koroška ljudska stranka vztraja pri ustavnopravni rešitvi brez t.i. razširitvene klavzule. Koroška FPÖ pa je včeraj vztrajala pri zahtevi po preštevanju slovenske manjšine, za Haiderjev BZÖ pa je posljudoč predsednik Stefan Petzner še dodal, da so predstave kanclerja Gusenbauerja »za Koroško nesprejemljive«.

Socialdemokratska poslanka v državnem zboru, Korošica Melitta Trunk pa je napoved zveznega kanclerja Alfreda Gusenbauerja, da hoče vprašanje dvojezične topografije rešitvi še pred poletjem in da bo pred parlamentarno obravnavo povabil na širši posvet, pozdravila kot novo obliko odprtega dialoga in odprt pristop zveznega kanclerja. Tudi njegova izvajanja o razširit-

Na Koroškem se je že začela »vojna« o tem, koliko dvojezičnih napisov bi bilo še »spodobnih« za to deželo



veni klavzuli so razveseljiva, posebej pa Trunkovo veseli, da je kancler jasno povedal, da nihče - torej tudi koroški deželni glavar Haider - nima pravice do veta.

S strani slovenske manjšine so najnovejšo napoved avstrijskega kanclerja, da odstopa od razširitvene klavzule, doslej komentirali samo pri Narodnem svetu koroških Slovencev (NSKS). Podpredsednik Rudi Vouk je v izjavi za javnost poudaril, da NSKS ostaja pri zahtevi po rešitvi vprašanja dvojezičnih napisov z razširitveno klavzulo - razen če bi vlada takoj in docela uresničila razsodbe ustavnega sodišča, kar pomeni okoli 300 krajev z dvojezičnimi topografskimi napisi (in to v restriktivni varianti). »Vsaka druga rešitev bi pomenila, da velika koalicija zlorablja ustavno večino za to, da se izniči manjšinsko-zaščitna določila iz državne pogodbe.«

Ob koncu NSKS še poudarja, da se bo moral zvezni kancler odločiti, »ali si hoče prizadevati za rešitev skupno s slovensko narodno skupnostjo, ali pa za rešitev proti njej.« V zadnjem primeru je samoumevno, da se bo vprašanje dvojezičnih napisov še dolgo obravnavalo na mednarodni ravni.

Ivan Lukan

BRUSELJ - Na včerajšnjem plenarnem zasedanju

Evropski parlament podprl širitev schengenskega območja

BRUSELJ - Evropski parlament je včeraj v Bruslju na plenarnem zasedanju z veliko večino glasoval za razširitev schengenskega območja na devet novih članic Evropske unije, med katerimi je tudi Slovenija. Poročilo parlamenta podpira predlog Sveta EU o uporabi kopije portugalskega nacionalnega schengenskega informacijskega sistema (SIS) v novih članicah, da bi tako premostili prehodno obdobje pred uvedbo schengenskega informacijskega sistema druge generacije (SIS II).

Evropski parlament je tako podprl predlog, da se devetim novim članicam EU razen Cipru, Bolgariji in Romuniji omogoči dostop do SIS, kar je predpogoj za odpravo nadzora na notranjih mejah in širitev schengen-

skega območja, so včeraj sporočili v evropskem parlamentu. Gre za sistem SIS I za vse (SISone4ALL), ki je dejansko kopija portugalskega nacionalnega informacijskega omrežja, z njim pa se bodo nove članice lahko vključile v centralni sistem SIS (C-SIS) do decembra 2007.

SIS deluje kot skupni informacijski sistem, ki pristojnim organom v državah članicah omogoča, da med seboj sodelujejo in izmenjujejo potrebne podatke o osebah in predmetih. S sistemom SIS II naj bi dosegli večjo varnost in učinkovitejšo rabo podatkov ter vanj vključili tudi nove države članice, saj so zmogljivosti sistema prve generacije omejene na največ 18 držav.

Kot ciljni datum za predajo SIS

Danes sestanek slovensko-hrvaške zgodovinske komisije

LJUBLJANA - Na gradu Strmol se bo danes sestala mešana slovensko-hrvaška zgodovinska komisija, ki se ji izteka dvoletni mandat, ki sta ji ga dali vladi v Ljubljani in Zagrebu za pripravo poročila o zgodovini odnosov med narodoma od sredine 19. stoletja do osamosvojitve 25. junija 1991. Poročilo naj bi osvetlilo zgodovinska dejstva o celoti odnosov, tudi o poteku meje, s tem pa pripomoglo k lažjemu reševanju odprtih vprašanj med državama, med katerimi je prav vprašanje meje eno najbolj spornih. Komisijo sta slovenska in hrvaška vladi ustanovili v skladu z dogovorom premierov Janeza Janše in Iva Sanauderja na pobudo slovenske strani in po vzoru tistih, ki jih je imela Slovenija že z Italijo in Avstrijo. Da bi se izognili težavam, ki sta jih imeli ti komisiji, je slovensko-hrvaška komisija v poslovniku določila, da bodo slovenski in hrvaški zgodovinarji pripravili vsak svoje poročilo, saj med njimi, tudi zaradi različne tipologije, obstaja razlika v pogledu na zgodovino. Nato naj bi poročilo objavili skupaj. Kot je povedal predsednik slovenskega dela slovensko-hrvaške komisije Janko Prunk, je slovenski del komisije svoje poročilo pripravil in obsega okoli sto strani, hrvaški del komisije pa svojega poročila verjetno še ni končal.

II je bil določen marec 2007, vendar je bil zaradi številnih zamud prestavljen na december 2008. V prehodnem obdobju do omenjenega decembra prihodnjega leta bodo nove članice lahko uporabljale brezplačne kopije portugalskega sistema, same pa bodo morale vložiti sredstva za nabavo naprav, ki jih bodo lahko pozneje, ko bo seveda pripravljen, uporabile za SIS II.

Do širitve schengenskega območja na novinke v Evropski uniji naj bi prišlo konec decembra letos, vendar pa bo takrat dejansko odpravljen le nadzor na kopenskih in morskih mejah, medtem ko bo nadzor na zračnih mejah odpravljen ob spremembi letalskih voznih redov 29. marca 2008. (STA)

DEŽELNA POLITIKA - Pogovor z deželno svetnico SIK Bruno Zorzini Spetič

»Politika mora prisluhniti ljudem«

»S svojo morebitno kandidaturo si ne belim las, itak imamo v stranki kar nekaj mladih Slovencev«

TRST - Na naša vprašanja o nedavnih volitvah v Gorici in Devinu-Nabrežini, perspektivah Illyjeve koalicije in možnosti oblikovanja nove levičarske stranke danes odgovarja Bruno Zorzini Spetič, deželna svetnica Stranke italijanskih komunistov.

Kako ocenjujete izid nedavnih občinskih volitev v Gorici?

Pred petimi leti smo zmagali za peščico glasov. Vittorio Brancati je bil dober župan, z njim bi najbrž imeli več možnosti za zmago.

Kdo ni želel več Brancatija za županskega kandidata?

Žal so zmerni sredinci zahtevali njegovo glavo, nato pa v bratomorni bitki požgali cel niz kandidatov. Tako so odprli vrata desnici. Do zadnjega smo upali na balotažo, kar pa nam ni uspelo, kljub dobri uveljavitvi skupnega kandidata levice in civilne družbe Andrea Bellativeja. Sedaj se mora leva sredina strniti in pet let delati za alternativo. Obenem bomo morali brniti dosežke prejšnje uprave.

Kaj pa Devin-Nabrežina, kjer je - kot kažejo podatki - del Slovencev volil za Giorgia Reta in njegovo desno sredino?

Podrobnejše analize ne kažejo, da

BRUNA ZORZINI
SPETIČ

KROMA



bi bil ta pojav zelo močan. Pa kaj bi se čudili: navsezadnje ima tudi Slovenija, vključno z Obalo, desnico na oblasti. Mislim, da je razlogov za poraz več.

Kakšni so ti razlogi?

Prebivalstvo občine raste s priseljivanjem, tudi v naše vasi, kjer je Ret nastavljal urbanistične limanice. Predstavlja se kot prijazna oseba, zamerim pa mu tesno zavezništvo s postfašisti. Sile, ki smo se združile okoli Massima Veroneseja, čaka sedaj trdo delo v opoziciji, da nam prihodnjic uspe. Po ločitvah v preteklosti je vzdušje sedaj pozitivno in solidarno.

Mislite, da bo ne ravno spodoben volilni trend za levo sredino pogojeval priprave na deželne volitve prihodnje leto?

Da, posebno še, če se v Demokracičnem zavezništvu nadaljuje sprenevedanje, češ da se ni zgodilo nič posebnega. Na zadnjem sestanku z Illyjem smo sklenili, da bo pred poletjem preverjanje in poskus razčiščenja v večini, nato pa naj bi se jeseni pričelo snovanje novega programa.

Kaj ne gre?

Mi mislimo, da moramo razčistiti predvsem vprašanje demokratične participacije ljudstva, oziroma dialog in iskanje soglasja za velika javna dela, kot so peti železniški koridor, avtoceste, kamnolomi, elektrovi in uplinjevalniki. Če bodo te načrte, ki vzbujajo skrb v javnosti, vsilili z vrha, nam poraz ne uide. Illy in njegova uprava morata tudi držati besedo in uresničiti nekatere obljube, kot so zakoni o manjšinah in obnova Kraške gorske skupnosti.

Predsednik Riccardo Illy naj bi šele januarja sporočil, če bo kandidiral ali ne. Menite, da je to prepozno ali pa se vam zdi prav, da si je Illy vzel toliko časa za razmislek?

Problem je, ali bomo našli skupen jezik za novi program. Predsedniška kandidatura potem pride sama od sebe. Priznam, da nisem povsem

mirna, ker slutim tudi težnje po spremembi političnih ravnotežij z osamitvijo levice in novimi partnerji na sredini.

Kaj pa vaša morebitna kandidatura. Mogoče že razmišljate o tem?

O bodočih kandidaturah še nisem govorili. Tudi sama si s tem problemom ne belim las, saj je pred menoj še dobro leto trdnega dela. Nisem se še odločila, kljub prigorjanjem. Navsezadnje imamo tudi nove mlade sile, predvsem med Slovenci.

Vaša stranka se poteguje za enotnost levice in tudi za oblikovanje skupne levičarske stranke. Mislite, da je ta projekt realističen?

Dokaj protislovno združevanje zmernih reformističnih sil na sredini pod znakoma Oljke in Demokratske stranke spremlja tudi vzporeden proces zbliževanja in združevanja levice, se pravi prenovljenih in italijanskih komunistov, demokratične levice Fabia Mussija, zelenih in morda tudi socialistov.

Bo to nova leva stranka?

Večkrat smo poudarili, da ne snujemo nove stranke, pač pa zvezo levih sil, kjer bo vsak ohranil svojo iden-

titeto, čeprav bo sodeloval v skupnih pobudah in na volitvah. Naši voditelji so te dni na rimskem srečanju poudarili, da upajo na skupne liste že prihodnje leto. Medtem pa načrtujemo že skupne pobude, od dežele do pokrajine in občin. Na našem zadnjem kongresu smo predlagali dogovor o akcijski enotnosti do konca deželne zakonodajne dobe in dogovor o programskih smernicah, ki jih bomo skupaj predlagali na pogovorih z ostalimi partnerji leve sredine, se pravi demokratom in drugim sredincem.

Politika in politiki ne preživljajo ravno dobri časov, prej nasprotno. Kako naj politika pridobi v marsičem izgubljeno verodostojnost?

Politika, pravijo, je najplemenitejša človeška dejavnost. Zato se mora odpovedati oholosti, samopašnosti in vsaki obliki odtujevanja do ljudi, ki cenijo skromnost, poštenost, doslednost in spoštovanje danih obljub.

Kaj narediti torej?

Predvsem moramo znati prisluhniti ljudem, njihovim skrbem, stiskam in pričakovanjem. Zato so stranke nenadomestljivo sredstvo dela med ljudmi in se ne smejo izroditi zgolj v volilne odbore. (st)



GOSTINSKA SEKCIJA SDGZ - Pogovor s predsednikom Nikom Tenzejem

»Avtohtona in tipična ponudba privablja nove goste«

Gostinci bodo imeli v ponedeljek občni zbor in izvolili nov odbor

Avtohtonost in tipičnost živil sta danes prava priložnost, ki v gostinskem sektorju privablja novo strukturo gostov. To je pred ponedeljkovim občnim zborom sekcije SDGZ za gostinstvo povedal njen predsednik Niko Tenze, ki v prihodnje računa na nudenje atraktivnejših možnosti za udejstvovanje mladih ljudi v gostinskem sektorju. Z novim odborom se bodo lotili novih projektov, ki predvidevajo tudi zanimivo čezmejno sodelovanje.

Gostinstvo predstavlja pomemben del gospodarskega sektorja. Kakšen je trenutni položaj v tržaškem gostinskem sektorju?

Kot za vse druge gospodarske dejavnosti tudi za našo velja, da nekoliko stagnira. V zadnjem času smo sicer zaznali pozitivne signale, ki ugodno vplivajo na gostinsko dejavnost, vendar pa je treba poudariti, da so bila zadnja tri leta prava preizkušnja za marsikatega gostinca.

Kaj je po vašem mnenju botrovalo tej krizi?

Naš sektor je prvi, ki občuti gospodarske krize. V gostilne zahajajo ljudje takrat, ko se želijo sprostiti in brezskrbno uživati ob dobrem kosilu ali večerji in ne takrat, ko so napeti in pod pritiskom. Prehod na evro je bil vsekakor prvi udarec za naše goste, krizo gostin-



Za zelo uspešno pobudo Okusi Krasa pri gostinski sekciji SDGZ pripravljajo nekatere novosti

vilne gostilne spreminjajo svojo ponudbo. Klasičen tip restavracij počasi izginja, uveljavlja se specializiran oziroma tematski tip gostiln, ki ponujajo avtohtone in tipične jedi. Nekatere gostilne pa so se preobrazile v bare in "pube", ki ponujajo enostavne in hitre jedi, kar cenijo predvsem mladi in nezahtevni gostje. Pub s hitro hrano ostaja današnji gostinski trend.

So potemtakem danes v boljšem položaju gostilne, ki ponujajo kakovostne in predvsem lokalne jedi ali tiste, ki ponujajo sendviče?

Avtohtonost, tipičnost in kakovost živil so vsekakor elementi, ki privabljajo novo strukturo gostov. Gostje postajajo zahtevnejši, želijo okušati lokalne jedi, ki jih doma nihče več ne pripravlja. Tradicionalni recepti so zahtevni in zamudni, današnji življenjski slog pa ne omogoča veliko prostega časa, v okviru katerega bi lahko pripravljali zapletene in zamudne jedilnike. Dober odziv s strani gostov na naše tipične krožnike je najboljša nagrada za naše delo, zato menim, da je treba še naprej delati v tej smeri in se posvečati predvsem visoko kakovostni ponudbi.

So mladi ljudje motivirani za delo v gostinstvu? Plače v tej dejavnosti so bržkone izziv za mlade gostince?

V našem sektorju kronično pri-

manjkuje delovne sile. Delo sploh ni slabo plačano, gre pa za službo, ki vzame cellega človeka. Delovni čas gostinca je namreč zelo naporen, saj mi delamo takrat, ko drugi počivajo, uživajo, se zabavajo. Delo ob praznikih in vikendih prav gotovo ni prava vaba za mlad kader.

Turizem in gostinstvo gresta ponavadi z roko v roki. Koliko turistov obišče naše gostilne?

Moram reči, da v naših gostilnah opažamo porast števila turistov. Žal Trst še nima tistih kapacitet, s katerimi bi lahko goste zadržal v mestu za dlje časa. Je pa opaziti porast števila turistov, ki prihajajo na kratke, enodnevne izlete v Trst in z zadovoljstvom obiščejo tudi naše gostilne. Veliko ljudi prihaja iz bližnjega Gradeža, vedno več pa je tudi gostov iz Slovenije.

Katere akcije ima sekcija v teku in kakšni so vaši načrti za prihodnost?

Letos bomo našo popularno pobudo Okusi Krasa obogatili z nekaterimi novostmi. Sodelovati bomo začeli z Obrtno zbornico iz Sežane, ki nam bo pomagala, da bi to kulinarčno prireditev izpeljali na obeh straneh meje. Na ta način bi združili Kras in njegove karakteristike. Na obzorju pa so še druge pobude, s katerimi želimo ovrednotiti našo tipično ponudbo. Sodelujemo denimo s parkom

Carsiana, ki turistom in lokalnim obiskovalcem priporoča obisk gostiln, ki ponujajo jedi, pripravljene iz zelišč, ki rastejo v tem parku. To je vsekakor simpatična pobuda, ki je zanimiva za marsikatega turista. Naša ciljna skupina pa so tudi dijaki na šolskih izletih, ki radi okušajo tipične kulinarčne dobrote.

Za konec morda še vprašanje o novem odboru. Boste v ponedeljek izvolili novo vodstvo ali bo to ostalo nespremenjeno?

Odbor bo ostal večinoma nespremenjen. V odbor bomo sicer sprejeli katerega novega mladega člana, ki bo delovanje odbora obogatil s svojimi idejami in vizijami. V prihodnjem mandatu želimo spodbujati mlade, da bi se množičneje odločali za ta poklic. Med drugim moramo poskrbeti za ustrezen generacijski prehod v nekaterih tradicionalnih gostilnah. Gostilnam, kjer obstaja generacijska vrzel, preži namreč nevarnost, da bi le te opustile dejavnost ali da bi posel predale v tuje roke. To krizo bo treba preprečiti in prebroditi s skupnimi močmi ter motivirati in vzgajati nov kader, ki bo dodal svežo energijo gostinskemu sektorju in ohranjal tradicijo. S tem pa se k sreči ukvarja tudi SDGZ, ki preko različnih projektov spodbuja podjetništvo med različnimi subjekti. (sč)



NIKO TENZE

stva pa so delno poglobili tudi nekateri zakoni, ki so poostriili nadzor nad gostinsko dejavnostjo. Zapleten italijanski birokratski aparat otežuje poslovanje številnih gostincev, izpostavil pa bi tudi omejevanje uporabe tobaknih izdelkov, ki je sprva nekoliko zmanjšalo naše posle, a kaj kmalu se je izkazalo, da je ljudem protikadilski zakon po godu. Torej strah, da bo gostinski sektor zaradi teh omejitev zelo prizadet, se je k sreči izkazal za neutemeljenega.

Opazate v zadnjem času morda porast ali upad števila gostinskih obratov?

Upada ne beležimo, vendar pa šte-

TRST - redna letna skupščina krajevne confindustrie

Predsednik Antonini podal pozitivno sliko o stanju v tržaški industriji

TRST - Na včerajšnji redni letni skupščini tržaških industrijcev je njihov predsednik Corrado Antonini podal precej pozitivno sliko o stanju v tržaški industriji v letu 2006. To še posebej velja za izvoz, ki je lani v primerjavi z letom 2005 narasel za 20 odstotkov. Občutno se je znižala tudi stopnja brezposelnosti. Ob koncu lanskega leta je znašala le 3,3 odstotka, kar je v skladu z deželno stopnjo brezposelnosti, ki znaša 3,5 odstotka, in precej pod državno (6,8%). Kot je poudaril Antonini, pa tudi prvi podatki za letošnje leto kažejo, da se ugodna gibanja nadaljujejo, čeprav je dinamika nekoliko počasnejša.

»Toda ob tem je treba tudi dodati,« je dejal Antonini, »da imajo zasluge za tako ugodne podatke predvsem velika industrijska podjetja, medtem ko se mala in srednja podjetja srečujejo z določenimi težavami«. Zato si je treba po njego-

vem mnenju še odločneje prizadevati za ustanovitev proizvodnih grozdov na področju kavne industrije in ladjedelništva, da bi ta podjetja dobila tudi večji obseg in težo na trgu.

Predsednik EZIT-a Mauro Azarita pa je opozoril tudi na težave v krajevni gospodarski stvarnosti, ker na območju tržaške industrijske cone še niso opravili potrebnih bonifikacij. S tem v zvezi je Antonini dejal, da so s tem problemom že seznanili pristojno ministrstvo in krajevne ustanove, da je treba ta problem rešiti v najkrajšem času, tudi ob doslednem upoštevanju načela, da »kdor onesnažuje, naj tudi plača«.

Kar zadeva pristanišče, pa je Antonini poudaril pomen dogovora med Občino in Pristaniško oblastjo v zvezi s Starim pristaniščem. Po njegovem mnenju lahko to da nov zagon gospodarskim dejav-



CORRADO ANTONINI

nostim na območju samega Starega pristanišča in tudi dejavnostim, ki bi bile s tem povezane.

Prenova tega območja bi spremenila tudi videz mesta, po Antoninijevem mnenju pa je treba ob tem razmisliti tudi o možni »konkurenčni prednosti, ki bi jo lahko na primer pomenila morebitna prostocarinska območja«.

Predsednik tržaške Confindustrie je spregovoril tudi o plinskih terminalih in dejal, da so industriji-

ci od nekdaj zagovarjali tezo, da si je treba zagotoviti različne vire energije. Prav zato so tudi podprli gradnjo uplinjalnice »na kopnem«, ki naj bi ga postavil Gas Natural.

Med strateškimi izbirami je Antonini omenil tudi turistični razvoj, kateremu je od začetka svojega mandata posvetil precejšnjo pozornost. Zato je tudi prepričan, da je od Confindustrie že dobil soglasje za pripravo Drugega državnega dne turizma v Trstu. Ta dogodek bi Trst postavil v ospredje zanimanja na državni ravni, je prepričan Antonini. Vendar pa je treba glede tega po njegovem mnenju čim prej najti dogovor med Fundacijo CRTrieste in Nadzorništvo za kulturne dobrine, ki bi olajšal izbiro prostora za novo kongresno palačo, pri čemer se sam zavzema za funkcionalno povezavo med Ribarnico in Skladiščem za vina.

Evropska centralna banka

7. junija 2007

valute	evro	
	povprečni tečaj	7.06 6.06
ameriški dolar	1,3470	1,3513
japonski jen	163,43	163,67
kitajski yua	10,3028	10,3183
ruski rubel	34,8460	34,8990
danska krona	7,4466	7,4467
britanski funt	0,67900	0,67830
švedska krona	9,3205	9,3400
norveška krona	8,0820	8,0800
češka krona	28,412	28,4333
švicarski frank	1,6477	1,6452
estonska krona	15,6466	15,6466
madžarski florint	253,15	252,99
poljski zlot	3,8355	3,8315
kanadski dolar	1,4267	1,4341
avstralski dolar	1,5926	1,6053
bulgarski lev	1,9558	1,9558
romunski lev	3,2679	3,2668
slovaška krona	34,268	34,215
litvanski litas	3,4528	3,4528
latviski lats	0,6964	0,6964
malteška lira	0,4293	0,4293
islandska krona	84,64	84,53
turška lira	1,7883	1,7850
hrvaška kuna	7,3534	7,3430

Zadružna Kraška banka

7. junija 2007

valute	evro	
	nakup	prodaja
ameriški dolar	1,36755	1,33947
britanski funt	0,68748	0,67166
švicarski frank	1,67411	1,63333
japonski jen	169,707	159,424
švedska krona	9,56371	9,10629
avstralski dolar	1,64352	1,57418
kanadski dolar	1,46765	1,41178
danska krona	7,60119	7,31481
norveška krona	8,27015	7,89985
madžarski florint	303,588	237,811
češka krona	32,698	25,5897
slovaška krona	39,3473	30,7935
hrvaška kuna	7,86435	7,01257

CREDITO COOPERATIVO DEL CARSO
ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA

Banca di Cividale

7. junija 2007

valute	evro	
	nakup	prodaja
ameriški dolar	1,3710	1,3372
britanski funt	0,6879	0,6709
danska krona	7,559	7,373
kanadski dolar	1,4500	1,4143
japonski jen	166,33	162,23
švicarski frank	1,6696	1,6285
norveška krona	8,199	7,997
švedska krona	9,468	9,235
avstralski dolar	1,6199	1,5800
hrvaška kuna	7,57	7,03

Banca di Cividale
BANCAGRICOLA KMEČKA BANKA

Milanski borzni trg

7. junija 2007

Indeks MIB 30: -0,82		
delnica	cena €	var. %
ALLEANZA	9,76	-1,34
ATLANTIA	24,14	-1,19
BANCA ITALEASE	26,52	+0,00
BMPS	4,8725	-1,05
BPI	11,19	-1,97
BPM	10,64	-2,17
BPVN	21,24	-2,25
CAPITALIA	7,475	-1,48
ENEL	8,34	-1,10
ENI	26,31	+0,30
FIAT	20,25	+0,35
FINMECCANICA	22,76	-0,39
GENERALI	29,75	-1,36
IFIL	7,74	-0,86
INTESA	5,525	-1,22
LOTTOMATICA	31,03	-1,05
LUXOTTICA	25,5	-1,01
MEDIASET	7,83	-0,68
MEDIOBANCA	16,56	-0,67
MEDIOLANUM	6,29	-0,40
PARMALAT	3,12	-2,47
PIRELLI	0,873	-0,89
SAIPEM	22,71	-0,74
SNAM	4,3525	-1,79
STMICROELEC	13,99	+0,20
TELECOM ITA	2,0825	-0,93
TENARIS	17,58	-1,02
TERNA	2,72	-1,09
UBI BANCA	20,55	-1,15
UNICREDITO	6,765	-1,61

Podružnica Trst ljubljanska banka
Nova ljubljanska banka d.d., Ljubljana



PREVOZI - Odbornik Sonogo pričakuje večje prizadevanje Rfi

Slovenija in Italija skupaj za peti koridor

V kratkem skupna odločitev glede čezmejne povezave in prošnja za financiranje EU

TRST - Predstavniki slovenske in italijanske vlade ter Dežele FJK se bodo v prihodnjih dneh sestali, da bi skupaj določili stičišče med železniškima progama Benetke-Trst in Trst-Divača v okviru petega transportnega koridorja in vložili skupno prošnjo po evropskem financiranju.

To je napovedal deželni odbornik za prevoze Lodovico Sonogo na sklepnem delu tridnevnega 48. mednarodnega tečaja, ki ga je priredil Inštitut za študije o transportu v okviru ekonomske evropske integracije Istiee in ki se je zaključil včeraj na tržaški univerzi. Sonogo je ob tej priložnosti obenem obtožil koncern državnih železnic, češ da je doslej »podcenjeval« železniško traso od Benetk do Trsta in se glede visoke hitrosti oziroma visoke zmožljivosti v bistvu osredotočil na osi Milan-Neapelj ter Turin-Benetke. In to kljub temu da je v deželi FJK vse potekalo v sodelovanju s krajevnimi upravami in ob uspešnem dogovarjanju na mednarodni ravni med Deželo FJK in slovensko vlado. Vodja komercialnega oddelka družbe državnih železnic RFI Franco Marzioli, ki je sedel ob njem, je odvrnil, da ni šlo za podcenjevanje, ker da je bila visoka hitrost tako ali drugače predvidena na t. i. oseh v obliki črke T, se pravi Turin-Benetke in Milan-Neapelj.

Tako Sonogo kot Marzioli sta govorila na dopoldanskem srečanju, ki je bilo v glavni dvorani ekonomske fakultete. Spomnimo naj, da je tečaj inštituta Istiee posvečen razvijanju visoke hitrosti oz. visoke zmožljivosti v Italiji v sklopu evropskega železniškega omrežja. Tečaj se je začel v torek v Narodnem domu in se je v sredo in včeraj nadaljeval na tržaški univerzi. Tečaj je razdeljen na dva tridnevna dela, od katerih bo drugi potekal sredi septembra. Če je bil tokrat govor o perspektivah za visoko hitrost/zmožljivost v Italiji, bosta jeseni pod drobnogledom varnost in zaščita okolja pri cestnih prevozi. Zadnji del tečaja je bil včeraj namenjen razvojnim perspektivam za storitve in sploh trg v okviru visoke hitrosti/zmožljivosti s posebnim poudarkom na obnovi železniške infrastrukture in na vpliv na deželni transport. V popoldanskem delu so bila na vrsti kulturno-zgodovinska poročila o nastanku in razvijanju železniških povezav med Avstrijo in Trstom oz. Jadranom.

Prošnjo po financiranju Evropske unije za čezmejno povezavo med Italijo in Slovenijo je treba vložiti najkasneje do 20. julija, je poudaril Sonogo, ki je imel sklepní poseg na dopoldanskem zasedanju. Napovedano srečanje med predstavniki Italije, Slovenije in Dežele FJK sodi v sklop načrtovanja čezmejnih povezav petega transportnega koridorja, sicer uradno poznanega kot prioritetni projekt št. 6. EU je v ta namen nakazala Italiji milijardo evrov od skupno 8 milijard evrov, ki jih bo deležen ta projekt. Slovenija je zadevo močno pospešila, medtem ko je Italija v zamudi. Zato bo po Sonegovem mnenju skorajšnje dvostransko srečanje dodaten korak, ki bo nedvomno vplival na obnašanje tistih, za katere projekt ni prioriteten. Čezmejna povezava leta 2003 za Slovenijo ni bila prioriteta, je dodal deželni odbornik, toda zdaj je tveganje, da bo Slovenija dokončala progo Koper-Divača še preden bo Italija končala del, ki je v njeni pristojnosti.

Stvari nedvomno ni pospešilo, če že ni celo upočasnilo zadržanje družbe RFI. Že res, da je navpična os Milan-Neapelj hrbtenica države in predstavlja na državni ravni prioriteto iz ekonomskega in družbenega vidika, je naglasil Sonogo. Toda os vzhod-zahod daje možnost Italiji, da ostane povezana z Evropo. RFI se je v bistvu po mnenju odbornika osredotočil na navpično os, zato je vodoravna v preveliki zamudi. Relacija vzhod-zahod je skratka ambiciozen projekt, do katerega pa je RFI imel vselej defetističen pristop. Nasprotno, nujen je pozitiven pristop, ki so ga že nakazala prizadevanja deželne uprave za izboljšanje oz. kre-

Železniške
povezave med
Italijo in Slovenijo
potrebujejo
popolno prenavo



pitev deželnega železniškega omrežja, za sodelovanje s prizadetim prebivalstvom in sploh za načrtovanje petega koridorja na tem območju. Deželna vlada se je na evropski ravni v prvi vrsti zavzela za ponovno načrtovanje proge Benetke-Trst-Koper-Divača, ki je sprva predvidevala prekinitev železniške proge v Trstu in njeno nadaljevanje od Kopra dalje, je še spomnil Sonogo. Po novem je predvidena povezava Benetke-Ronke-Trst-Divača-Koper-Divača-Ljubljana.

Slovenija, Italija in Dežela FJK bodo torej v kratkem, kot rečeno, določile čezmejno povezavo, slovenska in italijanska vlada pa bosta skupaj vložili prošnjo po evropskem sofinanciranju te povezave. Svoj delež mora zato nuditi tudi družba RFI, ki mora dati konkretna zagotovila v zvezi z gradnjo proge Trst-Divača. Če je namreč os Milan-Neapelj nedvomno pomembna, je os vzhod-zahod poglavitna za mednarodno vlogo Italije in za razvoj severovzhoda, je v sklepnem poročilu povedal predsednik inštituta Istiee Giacomo Borruso. Nujno je zato pospešiti dela, da se bo os vzhod-zahod, ki pelje prek dežele FJK in jo povezuje s srednjo in vzhodno Evropo kmalu začela razvijati. Drugače bo dežela FJK izgubila svojo vlogo in ves potencial. Pristanišča severnega Jadrana, in še zlasti tržaško, pa bodo ob nov promet, ki bo nastal še posebno z Daljnim vzhodom.

Aljoša Gašperlin

KOPER - Obisk poslanca FI pri koprskem županu

Popoviča in Tonda družijo podobna stališča in tudi cilji

Renzo Tondo (levo) in Boris Popovič imata o mnogih stvareh podobna stališča

FPA PRIMOŽIČ



SEŽANA - Obisk slovenskega ministra za kmetijstvo

Jarcu predstavili težave živilske industrije

SEŽANA - Slovenija je majhna, zato domača živilsko-predelovalna industrija potrebuje in pričakuje pomoč ter posluh države, je direktor družbe Kras Edvard Fondu včeraj opozoril ministra za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano Iztoka Jarca. Ta se je mudil na Krasu, kjer mu je FONDA skupaj z direktorjem zadruge Vinakras Marjanom Coljo ter sežanskim županom Davorinom Terčonom predstavil težave tamkajšnje mesne industrije in vinarstva.

Slovenska živilsko-predelovalna industrija je imela ob vstopu Slovenije v EU precej težav, a rezultati analiz kažejo, da se je negativni trend ustavil in lahko optimistično govorimo o prihodnosti, je poudaril Jarc. Pri tem je izpostavil tudi vlogo družbe Kras, ki letos praznuje 30-letnico, in drugih podjetij z visokokakovostnimi proizvodi. Kraški pršut bo kmalu zaščiteno tudi na ravni EU, je napovedal kmetijski minister in pojasnil, da se je proizvodnja pršutov v zadnjih letih podvojila. Samo v Šepuljah lahko po končani šest milijonov evrov vredni investicije letno proizvedejo 350.000 pršutov, je dodal FONDA. Direktor šepuljske pršutarne od kmetijskega ministra pričakuje, da bo imel več posluha za živilsko-predelovalno industrijo. Jarc mu je odgovoril, da si bo ministrstvo še naprej prizadevalo za zaščito ti-

pičnih kakovostnih izdelkov, pomagalo pri promociji ter nastopu na tujih trgih, omenil pa je tudi septembrski razpis za soinvestiranje naložb v živilski industriji.

Ob tem je Jarc pozdravil tudi skorajšnje oblikovanje regijske blagovne znamke Krasa, kjer bi bili združeni kraški pršut, teran, med in drugi tipični izdelki.

Colja je izpostavil, da kakovostna slovenska vina zaradi "poplave" cenenih tujih vin težko pridejo na police trgovin, pri čemer pričakuje pomoč države. Lokalna skupnost je zainteresirana, da bodo domača podjetja uspešno delovala, je povedal Terčon, ki je ministra opozoril na vse večjo zaraščenost Krasa.

V Vinakras, ki vino prodaja predvsem na slovenskem trgu ter v zamejstvu, bodo namreč v prihodnjih dveh letih za investicije namenili 800.000 evrov. Med drugim bodo postavili novo polnilno linijo, kupili stroje, s katerimi bodo izboljšali kakovost mošta in posledično tudi vina, in obnovili skladišče, je pojasnil Colja. Po njegovih besedah zadruha trenutno letno proizvede milijon litrov vina, v prihodnji petih letih pa naj bi se ta številka povečala za polovico. (STA)

Letališče Brnik odslej

Letališče Jožeta Pučnika

LJUBLJANA - Slovenska vlada je včeraj sprejela sklep o preimenovanju letališča Brnik v Letališče Jožeta Pučnika Ljubljana. Vlada je sklenila, da dobi letališče ob svoji prenovi tudi primerno ime. Zelo pomembno je, da se ime Jožeta Pučnika zaradi njegove izredne zgodovinske vloge ohrani v državljan-skem in nacionalnem spominu tudi tako, da se po njem imenuje pomemben objekt državnega pomena, je zapisano v gradivih vlade.

Ustavno sodišče

o pritožbi Brede Pečan

LJUBLJANA - Ustavno sodišče (US) je včeraj obravnavalo pritožbo nekdanje izolske županje in kandidatke na zadnjih lokalnih volitvah Brede Pečan (SD) glede županskih volitev v Izoli, so sporočili s sodišča. Odločitev sodišča bo znana v ponedeljek. Pečanova na ustavnem sodišču izpodbija izid drugega kroga lanskih županskih volitev v občini Izola. Na ustavno sodišče se je Pečanova obrnila po tem, ko je upravno sodišče razveljavilo glasovnice, pre-jete po pošti, ki so bile brez žiga z datumom. Po razveljavitvi teh glasovnic pa je zmago prisodilo Klokočovniku. S tem, ko je upravno sodišče razveljavilo omenjene glasovnice, so bile po mnenju Pečanove kršene pravice stanovalcev doma upoko-jencev, katerih glasovnice so bile razveljavljene. (STA)

KOPER - Koprskega župana Borisa Popoviča je včeraj obiskal poslanec stranke Forza Italia in nekdanji predsednik dežele Furlanije Julijske krajine Renzo Tondo. Po sestanku sta povedala, da si kljub različnim funkcijam pogosto izmenjujeta informacije o dogajanju na obmejnem območju. Tokrat sta se med drugim pogovarjala o politični klimi, o možnostih za naložbe čez mejo, o petem koridorju in o plinskih terminalih. Slednjim oba nasprotujeta.

Furlanski gost je povedal, da njegovi razlogi za nasprotovanje niso ideološki, ampak je prepričan, da veliki industrijski objekti ob morju (kot na primer tudi cementarna) ne ustrezajo modelu razvoja, ki temelji na turizmu in inovacijah. Pri tem ni mogel zagotoviti, da bo projekt naasprotovala tudi njegova stranka. Popoviču je izročil tudi vabilo v Rim, na sejo komisije italijanske poslanske zbornice za evropske zadeve, da bi tudi tam predstavil svoje poglede na čezmejno problematiko. Ob sta poudarjala predvsem gospodarske načrte in sta se izrekla proti izkoriščanju zgodovinskih tem v politične namene. Tondo je sicer ob tem dodal, da so lahko tudi razlike element združevanja.

Popoviča in Tonda poleg osebnega prijateljstva, dejstva, da sta oba podjetnika, in podobnih političnih pogledov družijo tudi podobni cilji. Tondo si želi, da bi ga desna sredina junija prihodnje leto ponovno kandidirala za predsednika Furlanije Julijske krajine, potem ko je pred štiri leti izbrala drugega kandidata oz. kandidatko in izgubila volitve proti Riccardu Illyju. Popovič je gostu zaželel zmago, saj meni, da bi bilo sodelovanje z njim boljše, kot z Illyjem. Ob tem je potrdil ugibanja, da se bo po ustanovitvi Primorske pokrajine verjetno tudi sam potegoval za predsedniški položaj. Zagotovil je še, da se bo stranka »Slovenija je naša« udeležila prihodnjih parlamentarnih volitev. Zanimal pa je, da bi bilo gibanje Forza Italia njegov politični vzor. (B. K.)

LICEJ FRANCETA PREŠERNA - Priznanje za sodelovanje na 6. natečaju Albina Bubniča

Raziskava o kitajski kulturi in prisotnosti v našem mestu

Dijakom tretjega razreda klasičnega liceja in mentorici so nagrado izročili včeraj

»Ne vrag, le sosed bo mejak!« Ta verz Prešernove Zdravljice je bil naslov 6. natečaja za nagrado Albina Bubniča, ki jo Primorski dnevnik že vrsto let razpisuje zlasti za študirajočo mladino. Resnici na ljubo se pobuda tokrat ni obnesla, kakor bi bilo treba in kakor bi si zaslužila, saj je uredništvo prejelo samo dva prispevka. Eden je prišel od otrok kriške osnovne šole Alberta Sirka, ki so pod vodstvom nadvse prizadevnih učiteljic zbrali, napisali in likovno opremili pričevanja o narodnostnem sožitju v rodni vasi in v zamejstvu sploh, tako v mrkih časih fašistične vladavine, ko se v šolah ni smelo spregovoriti v materinem jeziku, kakor tudi v novem povojnem vzdušju, ki pa se ni žal še povsem prečistilo predsodkov in ostankov narodnostne mržnje. Čeprav se spričo samo enega osnovnošolskega prispevka tekmovalje ni moglo izvršiti, sta Primorski dnevnik in Sklad Albina Bubniča želela izkazati kriškim otrokom priznanje za njihov trud tudi v denarni obliki, kar je potekalo prav ob dnevu slovenske kulture, v počastitev Prešerna, katerega verz so se sposodili za omenjeni natečaj.

Drugi udeleženec natečaja je bil tretji razred klasičnega liceja Franceta Prešerna, ki je pod mentorstvom prof. Marte Ivašič pripravil zelo tehtno in izčrpno študijo o kitajski kulturi, s posebnim poudarkom na kitajski prisotnosti v Trstu. Nastal je neke vrste vodnik, ki nam približa stvarnost te daljne dežele. Tako so dijakinje in dijaki pripravili poleg mnenj o Kitajcih v našem mestu antologijo kitajske književnosti ter zanimiv leksikon bolj pogostih kitajskih izrazov. Celotno delo so opremili z zelo bogatim slikovnim gradivom ter se odpravili celo v muzej orientalske umetnosti v Trstu, da bi se поблиže seznanili s kitajsko kulturo in umetnostjo. Proizvod, ki je nastal iz vse te priprave in poglobljanja problemov kitajskih priseljencev in bo tudi objavljen v Primorskem dnevniku, je vsekakor precejšnje vrednosti in gre zato avtorjem in mentorici vsa pohvala. Na natečaj se je odzvalo devet dijakin in dijakov, in sicer Lara Devetak, Martina Ferra Casagrande, Ma-

Nagrajeno delo bomo v dnevniku objavili

KROMA



ruška Guštin, Tomaž Legiša, Veronika Pegan, Marko Tuta, Ingrid Umari, Sara Zupančič in Jasmina Žnidarec. Težko je reči, ali bi si študija klasikov zaslužila prvo nagrado Bubničevega natečaja. Drugih prispevkov višješolcev, s katerimi bi se njihovo delo lahko merilo, žal ni bilo in je zato tudi tekmovalje odpadlo. Priznanje pa so si kljub temu nadvse upravičeno zaslužili. Ob prisotnosti prof. Marte Ivašičeve in razredničarke Nade Gerzelejeve sta ga izrekla odgovorni urednik Primorskega dnevnika Bojan Brezigar in predstavnik Sklada A. Bubniča Dušan Kalc, ki je dijakom izročil tudi denarni prispevek.

Kratko srečanje je bilo tudi priložnost za voščila dijakom in dijakinjam, ki zaključujejo šolsko leto in so z mislimi že pri naslednji zahtevni študijski in življenjski preizkušnji - maturi. Uspeha jim je zaželel tako odgovor-

ni urednik Brezigar, ki je med drugim na kratko spregovoril o časopisu, njegovem pomenu in njegovi novi oblikovni podobi, kot tudi predstavnik Sklada, ki je poudaril pomen Bubničevega natečaja za povezovanje časopisa s šolsko stvarnostjo ter hkrati pozval maturante kot bodoče univerzitetnike k nadaljnjemu sodelovanju na natečaju.

Ob tej priložnosti je bilo tudi napovedano, da bo v kratkem objavljen sedmi razpis natečaja, ki bo posvečen obletnici smrti Albina Bubniča. Dne 23. junija prihodnjega leta bo namreč poteklo 30 let, odkar nas je zapustil novinar, ki je dobršen del svojega življenja posvetil zlasti raziskavam o grozotah Rižarne, skrbi za slovensko šolo ter dragocenemu poročanju o življenju in problemih naših krajev. Prireditelji natečaja si seveda nadajajo, da bo tokrat udeležba zlasti šolske mla-

dine veliko bolj številna. Tokrat bo tema spet posvečena razkrivanju naše preteklosti, kajti čas mineva in starejših ljudi, ki nam lahko posredujejo ustno izročilo, je na žalost vedno manj, zato je vsak, naj bo še tako droben spomin, zapis, pa tudi star dokument ali predmet dragocen prispevek k ohranjanju naše zgodovinske dediščine. Naslov bo tokrat »Kaj sem našel na podstrešju« in ga lahko vzamemo tudi dobesedno. Veliko je namreč bogastva, ki se pravi po podstrešjih ali kleteh naših hiš in marsikdaj ne znamo pravilno ocenjevati njegove vrednosti in vrednotiti njegovega pomena. Prihodnji natečaj bo priložnost, da to storimo, da pobrskamo po starih predelih in skrinjah in prav gotovo bo prišlo na dan marsikaj zanimivega, o čemer se bo dalo tudi marsikaj napisati ter opremiti s spomini starejših ljudi, ki nam vedo še kaj povedati.

OBČINA TRST V Lonjerju in na Krasu ne bo novih gradenj

Tržaški občinski odbor je razveljavil že sprejete urbanistične sklepe za Lonjer, Bazovico in Trebče. To je naredil na predlog odbornika Maurizia Buccija, ki je pretekle sklepe označil kot pretirane. V teh treh vaseh ne bo napovedanih novih gradenj, temveč le omejeni urbanistični posegi, »ki bodo ohranili značilnosti in sedanje razsežnosti treh krajev«. Mestna uprava župana Roberta Dipiazze je s tem pravzaprav sprejela stališča Trebencev, Lonjercev in Bazovcev, ki so upravičeno nasprotovali novim zazidljivim površinam. Proti tem ukrepom se je opredelil tudi vzhodnokraški rajonski svet.

Občinski odbor je na včerajšnji seji tudi odobril urbanistični ukrep za staro pristanišče. Na tej osnovi bo pristaniška oblast del tega območja lahko namenila gospodarskim in ladjedelniškim dejavnostim. Sprememba regulacijskega načrta v pristanišču bo polnomočna, ko bo včerajšnji sklep potrdila mestna skupščina. To naj bi naredila na ponedeljkovi seji.

Župan Roberto Dipiazza je sklep odbora označil kot velik dosežek in kot darilo Občine mestni skupnosti. Vse sklepe v zvezi s pristaniščem je že odobrilo spomeniško varstvo Furlanije-Juljske krajine.

Dipiazza je tudi dodal, da je Občina vse sklepe sprejela v popolnem soglasju z deželno upravo, posebno z njenim predsednikom Riccardom Illyjem. Župan soglašal z Illyjem, ki se zavzema za radikalno urbanistično preosnovo starega pristanišča, nad katero ni najbolj navdušen predsednik pristaniške oblasti Claudio Boniciolli. Dipiazza je tudi izrazil upanje, da bo območje starega pristanišča prej ali slej v službi mesta, čeprav ostaja še vedno nerešeno lastniško vprašanje.

BIVŠA RIBARNICA - Od danes do nedelje, 17. junija

Razstava »resnično in lažno«

Pobudo za razstavo je dalo poveljstvo finančne straže iz naše dežele - Prisotnih tudi okrog 30 podjetij - Okrogli mizi in delavnice



Razstavo so orisali (z desne) polkovnik Giorgio Pani, brigadni general Fabrizio Lisi in tržaški občinski odbornik Massimo Greco

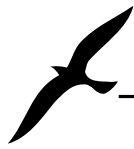
KROMA

»Resnično in lažno«: tako so poimenovali razstavo, na kateri bodo na ogled pravi in ponarejeni izdelki, predlagane pa so tudi delavnice, zasedanja, na katerih bodo širši javnosti orisali temeljno vlogo finančne straže pri odkrivanju in zatiranju tega pojava. Obenem bodo potrošnike skušali osveščati nevarnosti, ki jih predstavlja, in tudi njegove razširjenosti.

Razstava, za katero so dali pobudo deželno poveljstvo finančne straže v sodelovanju s tržaškim občinskim odborom in s tržaškim občinskim odborom, na katerih bodo širši javnosti orisali temeljno vlogo finančne straže pri odkrivanju in zatiranju tega pojava. Obenem bodo potrošnike skušali osveščati nevarnosti, ki jih predstavlja, in tudi njegove razširjenosti.

turo Massimo Greco. K pobudi je pristopilo okrog trideset italijanskih podjetij, s čimer želijo ovrednotiti in nekako tudi vzpajati k zaščiti italijanskih proizvodov, pa naj bodo risba, kip, glasbena kompozicija ali pa torbica, očala. Obenem hočejo občinstvu prikazati, koliko ponosa in zadoščenja nudijo stvaritve današnjih italijanskih obrtnikov.

Razstava je razdeljena na dva velika tematska dela: prvi prikazuje prave »excursus« v zgodovino umetnosti, v njene najvažnejše etape. Drugi pa analizira današnji pojav ponarejanja. Na ogled bodo »ponarejeni« izdelki (temno sive barve), ki jih bodo primerjali z avtentičnimi (svetlo zlate barve). Začetek je z umetnostjo, od antike do današnjih dni, preko mode in dizajna, blagovnih znamkam, patentov (zaščita industrijske lastnine, javne blaginje, izvora proizvodov) in vse do avtorskih pravic ter informatike. Predvideni sta tudi dve zasedanji, prvo bo že danes, po otvoritveni slovesnosti, drugo v petek, 15. junija ob 9.30. Vstop je prost.



POGOGOVOR - Kardinal Franc Rode včeraj v Pastoralnem središču Pavla VI. v Trstu

Slovenski narod je v svojem jedru še krščanski - kot sploh vsa Evropa

Visoki cerkveni dostojansvenik je predaval o izzivih za evangelizacijo v slovenski družbi in kulturi

»V čast mi je in hkrati v veliko veselje, da v naši sredi spet pozdravim kardinala Franca Rodeta. K nam je namreč že nekajkrat prišel v letih, ko je bil ljubljanski nadškof in metropolit. Iz tistega časa ohranjam dva nauka, ki nam ju je dal: lekcijo jasnosti in in lekcijo bratstva. Ta druga je za nas še posebno pomembna, saj si prizadevamo, da bi narodnostno in kulturno raznolikost živeli kot medsebojno obogatitev.« Tako je povedal tržaški škof Evgen Ravignani, ko je sinoči v Pastoralnem središču Pavla VI. v Trstu izrazil dobrodošlico kardinalu Rodetu, prefektu kongregacije ustanov posvečenega življenja in družb apostolskega življenja.

Ugledni gost je prišel v naše mesto, da bi predaval na temo »Izzivi za evangelizacijo v slovenski družbi in kulturi«. Predavanje je priredilo katoliško kulturno društvo Studium fidei. Kot je pojasnil njegov predsednik, župnik in bogoslovni profesor Ettore Malnati, je šlo za sklepno iz niza srečanj pod skupnim naslovom »Izzivi za evangelizacijo«, ki so se zvrstila v zadnjih dveh letih. »Želeli smo skleniti s pogledom v Slovenijo, saj naša sosednja država v tem letu postaja z vseh vidikov polnopravna članica Evropske unije. Ta zgodovinski dogodek predstavlja tudi za kristjane veliko priložnost. Vse bolj se moramo zavedati, da je onkraj slehernih vrat brat, kateremu moramo služiti, in da za kristjana obstaja pravzaprav ena sama meja, tista, ki jo zarisuje greh,« je dejal.

Sicer pa je večer vodil prof. Paolo Pittaro. Udeležilo se ga je kar številno občinstvo. Navzočih je bilo več Slovencev s škofovim vikarjem Francem Vončino na čelu.

Ob robu predavanja smo predavatelju postavili nekaj vprašanj.

Kardinal Rode, prišli ste v Trst, da bi predavali o izzivih za evangelizacijo v slovenski družbi in kulturi. Koliko so po Vašem krščanske vrednote danes doma na Slovenskem?

Slovenski narod je v svojem jedru še večinski veren narod. Tako pravijo tudi statistike. Krščanske vrednote zavestno in odgovorno živi približno 30% vseh prebivalcev. Približno toliko je tudi tistih, katerim so te vrednote sicer nekoliko oddaljene, a še vedno vir življenjske modrosti, vsaj v podzavesti. Le kakih 10% do 15% Slovencev krščanskim vrednot ne sprejema in jih celo odprto zavrača. Lahko torej ugotovimo, da pol stoletja ateistične in celo antiteistične vladavine le ni izbrisalo krščanstva iz slovenske kulturne identitete.

Se po Vašem slovenska stvarnost s tega vidika bistveno razlikuje od širše evropske?

Ne bi rekel. Pri nas so danes navzoči podobni pojavi kot drugod v Evropi, zlasti zahodni. Posebno bi omenil sekularizacijo. Tudi na Slovenskem poznamo poskuse nekaterih intelektualnih in političnih krakov, da bi Cerkev potisnili ob rob in da bi vera postala zgolj zasebna zadeva. Prav tako poznamo antiklerikalne oziroma antikrščanske težnje in izbruhe. Vse to prihaja krepko do izraza v vodilnih sredstvih javnega obveščanja. A kot rečeno, vse to ni še osvojilo jedra slovenskega naroda, kot tudi Evropa ostaja še vedno v svojem bistvu krščanska.

Zakaj je po Vašem važno, da bi evropska ustava - če jo bomo res kdaj doživeli - izrecno omenjala krščanske korenine Stare celine?

Dosedanji osnutek evropske ustave pogodbe, ki ga je sprejel lepo število članic povezave, se v svojem uvodnem delu sklicuje na nekatere temeljne vrednote evropske družbe, ki so dejansko krščanske. To, da bi se morale v ustavi izrecno omenjati krščanske korenine Evrope, je po mojem

Kardinal Franc Rode med včerajšnjim predavanjem v Trstu

KROMA



mnenju predvsem stvar intelektualne in zgodovinske poštenosti.

Sicer pa se krščanstvo obrača na vse človeštvo. Kje se po Vašem konča evangelizacija in kje začne medverski dialog? Se to dvoje pravzaprav izključuje?

Nikakor ne! Med enim in drugim obstaja kontinuiteta. Že to, da se kristjani predstavijo v dialogu s pripadniki drugih verstev, je oblika evangelizacije. Ob tem namreč predstavijo tudi resnico, v katero verjamejo, kajpak brez vsiljevanja. Pavlin Oglejski je rad poudarjal, da bi kvečjemu lahko vsilili krst, a nikakor ne vere. Seveda pa je v dialogu treba iskati skupne točke, in teh je vselej veliko. Skratka, evangelizacija in medverski dialog se globoko prepletata.

Kako čutite utrip Cerkve z vrha kongregacije, ki jo vodite?

Po 2. vatikanskem koncilu je tradicionalne redovne skupnosti zajela kar huda kriza. Nekateri redovi so izgubili velik del svojega članstva. Jezuitov je npr. leta 1965 bilo okrog 36 tisoč, danes pa jih je komaj 20 tisoč. Podobne pojave je mogoče zabeležiti pri benediktincih, lazaristih, frančiškanih in drugih. Toda v zadnjem času je mogoče opaziti, da se je to usihanje zaustavilo. Mnogi ugotavljajo, da je povzročilo veliko škode nekritično sprejemanje vala sekularizacije in da se je treba vrniti h karizmi ustanoviteljev. A mimo tega je mogoče na tem področju opaziti res veliko novega. V Cerkvi se danes rojeva kopica novih redovnih skupnosti. Pred dvema tednoma sem bil s papežem v Braziliji in tam sem srečal izredno žive redovne skupnosti, kot so Evangeljski glasniki, Kristusovi legionarji in Asiška jama. Te skupnosti živijo evangeljske vrednote zelo radikalno in žanjejo veliko poklicev.

Nekoč duhovniški poklic ni bil nujno vezan na celibat. Mislite, da bo kdaj v Katoliški cerkvi spet tako?

V resnici se je celibat že zelo zgodaj pojavil v Latinski cerkvi. Drugače je bilo v Vzhodni. In dejansko Katoliška cerkev spoštuje katoličane vzhodnega obreda ter njihovo tradicijo, ki dopušča, da se duhovniki poročajo. A v Latinski cerkvi je drugače. Če smem povedati svojo intuicijo, Latinska cerkev se ne bo nikoli odpovedala celiba-

tu duhovnikov.

Tudi slovensko in italijansko javnost so v zadnjih časih vzmirili pojavi pedofilije, v katerih so vpletene posvečene osebe. Kaj sodite o tem?

Pedofilijo je vsekakor treba absolutno in jasno obsoditi. Nevredna je duhovnika in kogar koli. Sicer pa mislim, da je v zvezi s tem kar veliko manipulacije. Vzemimo Slovenijo. Tu je znan primer enega duhovnika, ki je tudi že bil obsojen, vsaj v prvi stopnji. A gre vendarle za en primer, medtem ko je v Sloveniji približno 1.100 duhovnikov. Mediji so naredili veliko hrupa, tako da je že vsak duhovnik skorajda osumljen, da je tudi on pedofil. To je manipulacija, ki dela krivico. Pravični moramo biti do vseh ljudi in v vseh ozirih.

Kako se kot pripadnik manjšega naroda počutite na vrhu

vesoljne Cerkve?

Kot Slovenec ne morem računati na avreolo, kakršno imajo pripadniki večjih narodov, ali vsaj mislijo, da jo imajo. Slovenci smo skromen narod, marsikdo sploh ne ve za nas. Zato moram večkrat tudi razlagati, kaj Slovenec smo. To je poslanstvo, ki ga rad opravljam tudi v svoji sedanjí vlogi. Po drugi strani pa moram reči, da je biti Slovenec včasih prednost. Kot pripadniki majhnega naroda smo se morali vedno odpirati drugim in razvili smo sposobnost razumevanja drugih, kakršne pripadniki večjih narodov večkrat ne poznajo. Slovenci nismo tako obremenjeni s svojimi nacionalnimi predsodki kot drugi in smo s tega vidika tako rekoč svobodnejši. To drugi tudi čutijo in na to so me pripadniki drugih narodov že nekajkrat opozorili.

Martin Breclj

ŽELEZARNA - Onesnaževanje

Kocijančič (Skp) dvomi v namere grupe

Še vedno ni načrta o investicijah za zmanjšanje onesnaževanja

Potem je na predvčerajšnji avdiciji pred dvema komisijama v deželnem svetu Maurizio Fogar, predsednik krožka Miani, v imenu krajevnega prebivalstva zahteval zaprtje škedenjske železarne, pri čemer se je skliceval na podatke, ki jih je zbral ministrstvo za okolje in ki naj bi kazali, da je onesnaženost daleč presegla najvišjo mejo, se je oglasilo vodstvo tovarne, ki pa pravi, da so pričeli z načrtom za odpravo sedanjih težav.

Oglasil se je tudi pokrajinski tajnik Skp Igor Kocijančič, ki je izrazil bojazn, da bi zahteva po državnem omizju za soočanje o železarstvu pomenila samo dodatno izgubo časa, škedenjskega obrata pa ne bi rešila, kvečjemu bi povečala stisko in socialno konfliktnost na tamkajšnjem področju.

Kocijančič je ob tem spomnil, da lastništvo grupe Severstal-Lucchini za Škedenj ni še predstavilo in-

dustrijskega načrta, ki bi bil vreden tega imena, in v katerem bi bile predvidene precejšnje investicije za zmanjšanje vpliva na okolje, za varnost pri delu in redno ter izredno vzdrževanje naprav. Nadalje ni investicij v zvezi s samimi proizvodi, medtem ko bi samo nekaj takega kazalo na dejansko voljo lastništva, da misli na prihodnost obrata. Kocijančič opozarja, da v uradnih dokumentih grupe ne zasledimo imena Škedenj, ko je govor o investicijah. Ob tem se sprašuje, kako torej lahko razumemo, da grupa res name-rava vlagati tudi v Trstu. Po njegovem mnenju bi nekaj takega lahko le spodbujalo nevarne iluzije pri delavcih železarne in med krajani, ki so že vsega naveličani ter ogorčeni. Na enak način spodbujajo lažne iluzije tisti, ki trdijo, da bi uplinjevalnik lahko zaposlil delavce železarne in ustvaril nove možnosti zaposlovanja.

POSEG SSK

Izkaznice: še težave s slovensko abecedo

Deželni svetnik Slovenske skupnosti Mirko Špacapan in tržaški tajnik stranke Peter Močnik sta se srečala z deželnim ravnateljem Agencije za prihodke Francom Latti v zvezi s vprašanjem zdravstvenih izkaznic, ki nosijo napačno napisana slovenska imena in priimke oziroma napačne podatke o kraju rojstva, glede na to, da niso niti v dvojezični obliki. Direktor Latti je povedal, da ga je v ponedeljek obiskal deželni odbornik Pecol Cominotto, da bi se z njim dogovoril, kako rešiti ta problem.

Omenjenega odbornika je Mirko Špacapan pred kratkim ponovno opozoril o nerešenemu vprašanju. Rešitev bi lahko bila v tem, da bi Dežela FJK tiskala izkaznice, saj ima njen računalniški program že vgrajene slovenske črke.

Agencija za prihodke bi se s tem tudi strinjala, piše v sporočilu SSK, potrebno je le deloma spremeniti program tiskanja osrednjega računalnika finančne uprave, ki izdaja davčne kodekse.

Franco Latti je pa obenem povedal, da osrednji sistem, od katerega črpajo podatke tudi za vozniška dovoljenja, za elektronske osebne izkaznice, za potne liste, in druge uradne dokumente ne bo v kratkem usposobljen za pisanje slovenskih črk, saj je treba zamenjati ves program, kar stane veliko denarja. Govoril je o strošku za več stotin milijonov evrov.

Dodal je pa tudi, da je ta program še iz leta 1972 in da je zato zastarel ter potreben prenove. Zato je finančno ministrstvo že naročilo družbi SOGE-I naj izdela osnutek novega programa, v katerega bi vnesli tudi črke drugih abeced, ki jih danes ni.

Predstavnika SSK sta mu izročila spomenico, v kateri je rečeno, da s svojim ravnanjem državna služba krši večje število državnih in mednarodnih zakonov, med temi gotovo zaščitni zakon za slovensko manjšino iz leta 2001, kar ni prav.

SSK bo zato še naprej sledila zadevi, da se v kratkem razplete. Zdravstvene izkaznice bodo pa izročene Deželi, ko bo tiskala nove. Če bi jih kdo nujno potreboval, se lahko obrne na sedež stranke v Trstu, Ulica Gallina 5, ob uradnih urah.

RAI je ostal brez TV ekipe

Uslužbenci sedeža RAI za Furlanijo-Juljsko krajino protestirajo, ker je Rim ukinil snemalno televizijsko ekipo (Sternal due), ki je 25 let snemala velike dogodke v naših krajih in drugod po državi. Ekipo je sestavljalo deset uslužbencev, ki so med drugim posneli pomembna športna dogajanja, sodelovali pa so tudi pri izvedbi mnogih oddaj v slovenskem jeziku.

Proti ukinitvi snemalne ekipe je svojčas nastopil tudi predsednik Dežele Riccardo Illy, njegovo pismo predsedniku RAI Claudiu Petruccioliu pa je ostal brez odziva. Illy je v pismu izpostavil tudi dragoceno delo, ki ga je danes ukrajena TV ekipa opravila na področju zaščite jezikovnih in narodnih manjšin. Novinarji RAI bodo zaradi številnih odprtih problemov stavkali 13. junija.



TRŽAŠKI OBČINSKI SVET - Desnica zavrnila predlog o obisku komisije za gospodarstvo

Kam pa hoče Trst, če še do Sežane ne zmore?

Predsednik občinske komisije Gianfranco Trebbi (Dipiazzova lista) odstopil

Odpiranje Trsta bližnjemu zaledju je za nekatere občinske svetnike desnice še vedno nesprejemljivo. Tako je mogoče sklepati s poteka včerajšnje seje občinske komisije za gospodarstvo, trgovino in turizem.

Predsednik komisije Gianfranco Trebbi je svetnikom predlagal, naj bi se komisija srečala s sorodnim organom sežanske občine. Sam je že stopil v stik s predstavniki sosednje občine, dogovorjen je bil tudi okvirni datum srečanja, 28. junij.

Za Trebbija, predstavnika Dipiazzove liste, to je liste župana, ki se je v zadnjih tednih kar nekajkrat izrekel za plodno sodelovanje s slovenskim zaledjem, je bilo na dlani, da bodo pobudo podprli svetniki levosredinske opozicije, pa tudi zastopniki liste, ki ji sam pripada. A se je zmotil.

Načelnik Dipiazzove liste v občinskem svetu Maurizio Ferrara je iznesel nekaj pomislekov nad predlogom. Menil je, da bi se moral Trst kot glavno mesto dežele, prej soočiti z Ljubljano, glavnim mestom sosednje države, kot pa z majhno Sežano.

Svetnik Levih demokratov Stefano Ukmar je ocenil, da so stiki z Ljubljano pomembni, da pa bi morali tržaški mestni mošnje prej pogledati k bližnjim sosedom, v Sežano in tudi v Koper, kar sta za njim potrdila tudi svetnik Slovenske skupnosti Igor Švab in svetnik Marjetice Luciano Kakovic.

Načelnica svetniške skupine Nacionalnega zavezništva Alessia Rosolen je pridala svoj lonček: ironično je predlagala, da bi morali še prej kot v Sežano »romati« v bližnje Milje, Repentabor, Dolino, pa tudi v Videm. Skratka: povsod, le čez mejo ne, v brk skupni evropski danosti Italije in Slovenije, Trsta in Sežane.

Desna sredina se je pri oceni predloga predsednika Trebbija dejansko razbila. Nekdanji svetnik Nacionalnega zavezništva (in sedanjí svetnik Krščanske demokracije za avtonomijo) Salvatore Porro je potegnil v Trebbijem, prav tako svetnik Forze Italia Claudio Frommel. Trebbi je vztrajal pri svojem, a ga je Ferrara spet ustavil: predlagal je, naj bi zadevo »zamrznil« do januarja 2008, ko naj bi padla še zadnja, schengenska meja. Komisija ni bila soglasna, vprašanje je bilo zato umaknjeno z dnevnega reda za nedolotele čas.

Po seji je Trebbi takoj napisal pismo, v katerem je predsedniku občinskega sveta Sergiu Pacorju sporočil, da odstopa z mesta občinskega predsednika komisije za gospodarstvo, trgovino in turizem. Vzrok je zelo jase: v komisiji ne izraža več mnenja desnosredinske večine, ki ga je izvolila na to mesto.

Kakovič, Ukmar in Švab so izdali po seji skupno tiskovno sporočilo, v katerem so zapisali, da je bil predlagani obisk občinske komisije v Sežani preložen »izključno iz političnih razlogov«. Spoznavno srečanje z občinskimi kolegi iz Sežane bi lahko bilo uvod v čezmejno sodelovanje med obema občinama na gospodarski in družbeni ravni, pobudo pa bi lahko nato razširili tudi na koprsko in ljubljansko občino, so ocenili.

»Sklep o zamrzitvi predloga vzbuja kar precejšnje dvome, saj je tržaški župan Dipiazza pobudo popolnoma podprl. Smatramo, da gre izvor za odločitev iskati v anahronistični oceni sedanjega spremenjenega evropskega okvira,« so zapisali trije svetniki levosredinske opozicije v mestni skupščini, in takole zaključili: »Vse se spreminja, na žalost pa v delu tržaške občinske uprave obstajajo še politične sile, ki se trmasto sklicujejo na preteklost in ne morejo izkoristiti v tem zgodovinskem obdobju ponujene priložnosti. S to odločitvijo smo izgubili nadaljnjo priložnost za obojestransko spoznavanje med skupnostmi, ki ju ne ločijo več meja in ideologije.«

SV. IVAN - Projekt Nižje srednje šole Sv. Cirila in Metoda

Spoznavanje Slovenije preko medšolskih stikov



V aprilu so svetoivanski nižješolci gostili turistični krožek Osnovne šole Ivana Groharja iz Škofje Loke

Na državni nižji srednji šoli Sv. Cirila in Metoda poteka že tretje leto projekt Spoznavajmo Slovenijo. Učenci naše šole naj bi v teku triletnega šolanja prišli v stik s sovrstniki iz šol v Sloveniji, spoznali njihovo šolsko okolje in različne sisteme izobraževanja. Izbrano šolo predhodno uokvirimo v določeno slovensko pokrajino, kar nam bo kasneje v pomoč pri spoznavanju okolja, v katerem se šola nahaja. Smatramo namreč, da je spoznavanje kraja veliko bolj smiselno, če ga lahko učenci povežejo s srečanjem s svojimi sovrstniki iz šole tamkajšnjega okolja. V veliko primerih nam je lahko prav tamkajšnja šola v pomoč pri spoznavanju okolja. Ne smemo pozabiti, da naši učenci imajo premalo stikov s slovenskimi sovrstniki in premalo poznajo Slovenijo. Ravno zaradi tega je naš cilj, da v triletnem šolanju ponudimo svojim učencem vsaj tri različne realnosti iz matične domovine. Vsekakor smo skušali navezati stike s šolo takega okolja, ki nudi učenec smiselno povezavo z učnimi programi.

V skladu s tem projektom naša šola

la že več let uspešno sodeluje z Osnovno šolo Oskarja Kovačiča s Škofij. Skoraj tradicionalno je že sodelovanje našega šolskega zbora in naših glasbenikov na njihovi proslavi ob dnevu kulture. Letos pa sta se dva prva razreda udeležila naravoslovnega dne skupaj z učenci dveh 8. razredov. V mesecu maju so nam učenci OŠ O. Kovačiča vrnili obisk. Skupno z njihovimi devetošolci so si naši tretješolci od Sv. Ivana ogledali Rižarno, spomenik bazoviškim junakom in spomenik talcem na openškem strelišču. Plodno je tudi sodelovanje z OŠ Ivana Groharja iz Škofje Loke. Na tej šoli deluje turistični krožek, ki ga vodi prof. Branka Svoljšak. Zelo rada nas sprejme in s svojimi vodiči razkaže lepote in zanimivosti srednjeveškega mesteca. Letos smo to mesto obiskali že drugič. V mesecu aprilu pa smo gostili turistični krožek v Trstu in jim organizirali vodeni obisk po mestu. Učenci so si pod strokovnim vodstvom prof. Sama Pahorja ogledali stari del mesta in Miramarski grad.

S tretješolci pa smo se letos odpra-

vili v Sežano, obiskali tamkajšnjo OŠ Srečka Kosovela in skupaj z njihovimi učenci prehodili Kosovelovo pot do Tomaja. Nazajgrede pa smo si ogledali še biser Krasa - Štanjel.

Ker je naša želja, da bi naši učenci spoznali več šol iz različnih pokrajin, smo navezali tudi stike z OŠ Grm iz Novega mesta in OŠ iz Mosta na Soči. Ti dve šoli smo obiskali lani oz. predlanskim.

Naši učenci so se vsakokrat vrnili domov navdušeni in presenečeni nad slovenskimi šolami, posebno zaradi moderno opremljenih učilnic, programov, lepih telovadnic, sodobno opremljenih računalniških sob, kuhinje in se marsičesa, kar pri nas pogrešamo.

Seveda pa vsega tega ne bi bilo mogoče izvesti, če nam ne bi pri tem pomagala naša pedagoška svetovalka prof. Andreja Duhovnik-Antoni. Do našega projekta je pokazala veliko zanimanje in razumevanje, saj nam je priskočila na pomoč pri organizaciji ekskurzij.

Prof. Eva Fičur

Leva sredina o javnem zdravstvu

V dvorani Tessitori deželnega sveta (Trg Oberdan-nekdanja palača SIP) bo danes ob 17.30 javni posvet o zdravstvu, ki ga prirejajo svetniški skupini LD in Marjetice ter sekretariat Demokratske stranke. Na srečanju, ki ga bo vodil Bruno Zvech, bosta govorila prof. Nerina Dirindin in deželni odbornik Ezio Beltrame.

Salucci (Marjetica) vabi v Samatorco

Pokrajinski svetnik Marjetice Paolo Salucci iz Devina-Nabrežine bo danes v kmečkem turizmu Žbogor-Gruden v Samatorci poročal o svojem delu na pokrajini. Začetek ob 19. uri.

Od jutri pri Sv. Sergiju praznik SIK

V Ljudskem domu pri Sv. Sergiju bo jutri in v nedeljo praznik Stranke italijanskih komunistov, ki bo posvečen porodu levice. Jutri ob 19. uri bo za ples igrala skupina Arcobaleno band, v nedeljo zvečer pa Blue night band.

Požar na trajektu

Trajekt Grecia, ki pluje pod malteško zastavo, je šele zapustil pristanišče, ko se je sprožil alarm zaradi požara. S pristaniškega poveljstva so se nemudoma obrnili do gasilske centrale v Ul. D'Alviano. Proti trajektu je odplul čoln pristaniškega poveljstva, kateremu sta se pridružila gasilska čolna z vso opremo in s potapljači. Poleg tega so v staro pristanišče poslali okrepitev, saj so odredili, da se trajekt, na katerem je bilo tudi okrog 50 potnikov in je bil namenjen v Albanijo, vrne k pomolu.

Ob prihodu gasilcev pa je bil požar že pod kontrolo, pravočasno je poseglo osebje na trajektu, ki je last nekega grškega brodarja. Ugotovili so, da so plameni izbruhnili v kabini nekega starega tovornjaka. Poleg gasilcev so prišli še karabinjerji in osebje službe 118.

Gasilci na cerkvi na Vejni

Na cerkev na Vejni so se včeraj povzpeli gasilci posebne enote SAF (za posege v jamah, v gorah in na rekah) ter pregledali, kakšne so razmere, potem ko so v nedeljo popustile še plošče na drugem zgornjem delu svetišča. Pod vodstvom načelnika oddelka Franca Belsija so šli po stopnicah vse do vrha in se zatem zavarovali ter spustili po tistem delu strehe, kjer so plošče še pritrjene, na površini približno 300 kvadratnih metrov. Ugotovili so, da bi bilo treba čimprej poseči in jih odstraniti, kar pa ni enostavno, saj so prav pod vrhom. Čakanje pa bi lahko povzročilo še večjo škodo: če popadajo, lahko prebijejo šipe in zgrmijo v spodnji prostor.

TRŽAŠKA POKRAJINA - Priznanja ob tednu kulturnih dobrin

Tudi Mija med kulturnimi vodniki

Ob dijakinji liceja Prešerna prejelo priznanje še 44 dijakin in dijakov višjih srednjih šol

Tržaška pokrajina »premore« 45 mladih »kulturnih vodnikov«. Gre za dijake višjih srednjih šol, ki so sodelovali pri pobudi v okviru 9. tedna kulture, ki sta jo skupno priredili tržaška pokrajina in organizacija Fai scuola. Med včerajšnjo podelitvijo priznanj je predsednica tržaške pokrajine Maria Teresa Bassa Poropat poudarila, da je hotela pobuda približati številne dijake svetu umetnosti, da bi jo поблиže spoznali. Pri tem so izkoristili priložnost, ki jim jo je ponudil teden kulturnih dobrin, za katerega je dalo pobudo ministrstvo za kulturne dobrine in dejavnosti. Dijaki so si ogledali rimsko gledališče in paleokristjansko baziliko.

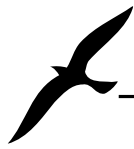
Pri pobudi so sodelovali dijaki in dijakinje petih tržaških višjih srednjih šol: liceja Franceta Prešerna, klasičnega liceja Dante Alighieri, znanstvenega liceja Galileo Galilei, trgovskega tehničnega zavoda Leonardo Da Vinci in učiteljskega Giosuè Carducci.

Med 45 dijakov je priznanje prejela tudi dijakinja liceja Franceta Prešerna Mija Slavec. Predsednica pokrajine Bassa Poropat je udeležencem in udeleženkam podelila potrdilo o sodelovanju na tednu kulturnih dobrin, obenem pa še vabilo za premiero festivala Gledališča v gledališču, ki bo na sporedu v sredo, 13. junija.

Nagrajena Mija Slavec (desno) s predsednico tržaške pokrajine Mario Tereso Bassa Poropat

KROMA





OPČINE - Nova figura v okviru zdravstvenega okraja

Zdravstveni tutor za pomoč kraškemu prebivalstvu

Včeraj predstavitev na sedežu rajonskega sveta za vzhodni Kras

Na Opčinah že nekaj dni deluje tako imenovani »zdravstveni tutor«, nova zdravstvena figura v okviru kraškega zdravstvenega okraja. Sedež ima v sicer dotrajanem poslopju zdravstvenega okraja na Proseški ulici, ali bolje rečeno v »zdravstveni točki«, kot ji pravijo v pričakovanju novega pravega sedeža okraja.

Zdravstveni tutor bo kril potrebe po informiranju o zdravstvenih zadevah na širšem kraškem območju vzhodnega in zahodnega Krasa, pa tudi repenabske in zgoniške občine. Služba deluje od ponedeljka do petka od 8.30 do 12.30. To vlogo je prevzela priznana izvedenka dr. Gabriella Toso. Ljudem bo posredovala vse potrebne informacije o zdravstvenih uslugah in drugih sanitarnih zadevah, ljudje, predvsem ostareli, pa bodo lahko vzpostavili z njo človeški stik, ki je v sedanjem svetu anonimnih telefonskih sporočil še kako dobrodošel.

Novo službo so predstavili včeraj na sedežu vzhodnokraškega rajonskega sveta. Predsednik sosveta Marko Milko- vič je uvodoma podčrtal, da se zdravstvene strukture na Opčinah poslužuje širše zaledje, zato jo gre okrepiti. Nakazal pa je tudi možnost čezmejnega zdravstvenega sodelovanja po padcu schengenske meje. Obenem je spomnil na težave krajevnega prebivalstva zaradi skromnih zdravstvenih struktur na tem območju.

Direktor zdravstvenega podjetja Franco Rotelli je izpostavil zdravstveno pomoč na domovih, ki je že zelo razpredena, poudaril pa je potrebo po večjemu pretoku informacij o zdravstveih uslugah, kar bo zapolnil prav zdravstveni tutor.

Direktor kraškega zdravstvenega okraja Paolo Da Col je omenil delo zdravstvenega podjetja na ozemlju in predstavil dr. Gabriello Toso ter poudaril, da bo posvetila največjo pozornost ljudem v težavah. Po nekaj mesecih naj bi njeno delo preverili, da bi izvedeli, koliko del prebivalstva se resnično nahaja v težavah.

Predsednik zahodnokraškega rajonskega sveta Bruno Rupel in pokrajinski svetnik Slovenske skupnosti Zoran Sosič sta se zavzela za okrepitev avtobusnih povezav in za primernejši sedež zdravstvenega okraja, Rupel pa je še posebej omenil skorajšnje zaprtje doma za ostarele Don Marzari, in iznesel željo, naj bi poslopje še naprej služilo v socialne namene.

Predstavitev
zdravstvenega
tutorja na sedežu
rajonskega sveta
na Opčinah

KROMA



ZGONIK - Jutri in v nedeljo

Nadaljuje se vinska razstava

Zaradi slabega vremena ob koncu prejšnjega tedna se »Judski glas« ni mogel polno izraziti

Razstava vin v Zgoniku se bo nadaljevala tudi jutri, v soboto, 9. in v nedeljo, 10. junija. Uprava Občine Zgonik se je namreč odločila, da prenese tradicionalno nagajevanje vinogradnikov na nedeljo, 10. junija ob 18.30, saj sta slabo vreme in dež prejšnjega petka in sobote preprečila številnim obiskovalcem prijetno druženje na odprtem in uspešno ljudsko ocenjevanje vin. Strokovna žirija je že opravila svoje delo, ljudska žirija pa ima možnost se izraziti še jutri (9. junija), od 19.30 do 23. ure.

Uradno se je praznik začel v petek, 1. junija in bi se moral zaključiti v nedeljo, 3. junija, vendar sonce se je prikazalo šele v nedeljo. Pred-

videni program pa je bil vseeno izpeljan, saj je letošnja, 43. izvedba Razstave vin uokvirjala tudi več kulturnih programov, razstav in posvetov, ki so, kljub dežju, privabili kar nekaj obiskovalcev. Osrednji namen Razstave vin se kaže v primerno načrtovani in kakovostni promociji kmetijske, vinogradniške, živilske in turistične panoge v spoštovanju kraškega naravnega okolja.

Jutri bodo kioski začeli delovati ob 18. uri. Za ljudsko ocenjevanje vin pa bo treba počakati do 19.30. Ob 20. uri bo vzdušje popestril ansambel Venera Barrique. V nedeljo je odprtje kioskov predvideno ob 17. uri. Nagajevanje enajstih kmetovalcev, ki razstavljajo različne vrste vina (vi-

tovsko, malvazijo, teran ter namizno belo in/ali črno vino), bo potekalo ob 18.30. Od 19. ure dalje bo na oder stopil ansambel Trije prašički. Tako jutri kot v nedeljo bosta od 18. do 21. ure odprti dve razstavi: v Vinoteki v Zgoniku, kjer razstavljajo umetniki Kraškega okraja, in na županstvu, kjer otroci iz vrtca v Gabrovcu ter osnovnih šol iz Saleža in Zgonika razstavljajo svoje fotografije narave, domačih živali in kraških hiš. Poleg tega si bo mogoče ogledati na dvorišču šole 1. maj 1945 tudi razstavo kmetijske opreme in orodja, ob razstaviščnem prostoru pa živinorejsko razstavo, kjer bodo otroci lahko uživali v krajšem vodenem sprehodu na konju. (js)

Štiriperesna pevska deteljica jutri na Proseku

Bilo je leta 1972, ko so se štirje pevske zbori, dva iz Slovenije, ki ni bila takrat še samostojna, in dva iz zamejstva, Italije in Avstrije, odločili, da bodo skupaj zapeli. Štiriperesna deteljica, so dali pevskega srečanju naslov, v upanju, da jim bo prinesel srečo, kot pravimo. Takrat so se domenili, da bodo prijateljska srečanja potekala vsako leto, in vsako leto jih bo gostil drug zbor. Tako so se srečanja vrstila drugo za drugim, brez prestanka, brez odmora, brez najmanjše prekinitev, in zvrstilo se jih je do lani 34. Petintrideseto bo na vrsti jutri, tu, pri nas v zamejstvu, na Proseku. Pevce iz štirih slovenskih pevskehi vetrov bo gostil pevskei zbor Vasilij Mirk s Proseka-Kontovela.

Ob domačem zboru bodo na Proseku zapeli še mešani pevskei zbor Zarja iz Železne Kaple iz avstrijske Koroške (vodi ga Barbara Paulič), mešani pevskei zbor DPD Svoboda iz Stražišča pri Kranju (pod vodstvom Nade Kranjčan) in mešani pevskei zbor KUD Brežice iz Brežic (ki ga vodi pevovodski družiński par Elizabeta in Dragutin Kržižanič). Gostje bodo prispeli na Prosek popoldne. Najprej se bodo okrepčali v centru Ervatti pri Brišičkih, zatem si bodo ogledali Briško jamo, zvečer, ob 19. uri pa bo v dvorani centra Ervatti koncert štirih pevskehi zborov. Vsak zbor bo - po domačem zboru, ki ga vodi Miran Žitko - zapel niz pesmi, ob koncu pa bo skoraj 120 pevcev in pevke skupno zapelo še štiri pesmi, med katerimi bo tudi Bratje zapojmo, ki jo je skladatelj Radovan Golec priredil prav za to srečanje štiriperesne pevske deteljice.

Gume v prodajo namesto v odpad

Okrog 250 gozdnih straž skupaj s finančnimi stražniki je bilo včeraj zaposlenih v naši deželi, v Emiliji-Romagni, Venetu in na Siciliji v okviru preiskave, ki jo je odredilo tukajšnje državno tožilstvo v zvezi z velikimi količinami avtomobilskih plaščev, ki so namesto v odpad šli v prodajo. Preiskava se je pričela že pred tremi leti in so vanjo vpleteni številni trgovci s tega področja kot tudi prevozniki, delavnice, zasebniki, avtoodpadi, družbe za sposojanje vozil. Ko so pregledovali delavnice nekaterih tukajšnjih prodajalcev avtomobilskih plaščev, so namreč ugotovili, da so jih redno obiskovale nekatere osebe z območja Catanie, ki že izrabljene plašč namesto v odpad odpeljali proti jugu. Prodajali naj bi jih po 2-3 evre, seveda brez nobene garancije o kvaliteti in še zlasti varnosti.

Tovor, od 7 do 10 tisoč stotov na mesec, so skladiščili v bližini neke železniške postaje. O dokumentaciji ni bilo nobenega sledu. Končni cilj je bila Sicilija, kamor so avtomobilske plašče vozili po dvakrat na mesec, v zadnjem času pa tudi po štirikrat. Preiskovalci domnevajo, da je bil posel zelo donosen, zaslužek naj bi segal v milijone evrov. Med včerajšnjimi pregledi so zaplenili precej dokumentacije ter na tisoče gum, prevoznih sredstev, železnih vagonov in drugo.

Fantoni še naprej na čelu šole Sissa

Stefano Fantoni je bil drugič izvoljen za ravnatelja visoke šole Sissa in bo tako to ustanovo vodil še za nadaljna tri leta, do leta 2010 (vodi jo od leta 2004). Tako so odločili docenti ter predstavništvo študentov, raziskovalcev in upravnega osebja. Med cilji, ki si jih je zadal Fantoni, so ohranitev doseženih kakovostnih standardov raziskovalnih in didaktičnih dejavnosti, dalje dokončanje preselitve v prostore bivše bolnišnice Santorio, okrepitev tehnoloških transferjev za ovrednotenje znanstvenih inovacij ter podpiranje soočanja z vsedržavnim in mednarodnim družbeno-gospodarskim kontekstom. Fantoni se zavzema tudi za interdisciplinarnost šole, za preustroj postopka usposabljanja ter za usklajitev didaktike z zahtevami italijanske reforme doktorata in za dodatno prilagajanje mednarodnim standardom.

PROSEK - Pomembna socialna struktura na zahodnem Krasu

Zadnji utrip doma Don Marzari

Več kot sto otrok se je razigralo na dvorišču strukture, ki bo prihodnji teden zaprla vrata



Otroci so se (še zadnjič) razživeli na dvorišču doma Don Marzari

KROMA



Včeraj danes

Danes, PETEK, 8. junija 2007
MEDARD

Sonce vzide ob 5.16 in zatone ob 20.52
- Dolžina dneva 15.36 - luna vzide ob 1.21 in zatone ob 12.50.

Jutri, SOBOTA, 9. junija 2007
PRIMOŽ

VREME VČERAJ OB 12. URI: temperatura zraka 22,2 stopinje C, zračni tlak 1013 mb raste, veter 12 km na uro vzhodnik, vlaga 56-odstotna, nebo oblačno, morje rahlo razgibano, temperatura morja 19,6 stopinje C.

Lekarne

Od ponedeljka, 4. junija, do sobote, 9. junija 2007

Urnik lekarn: od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30.

Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16. ure

Ul. Bernini 4 (040-309114), Ul. Felluga 46 (040-390286), Lungomare Venezia 3 - Milje (040-274998), Proseška ul. 3 - Opčine (040-422478) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Bernini 4, Ul. Felluga 46, Largo Pieve 2, Lungomare Venezia 3 - Milje, Proseška ul. 3 - Opčine (040-422478) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Largo Pieve 2 (040-361655).

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaskih bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

ALCIONE - 16.00, 18.30 »La Vie en Rose«; 21.00 »Mio fratello è figlio unico«.

AMBASCIATORI - 16.30, 19.15, 22.00 »Pirati dei Caraibi - Ai confini del mondo«.

ARISTON - v okviru niza filmov posvečenega Fassbinderju: 20.00 »Il

Loterija

7. junija 2007

Bari	66	78	86	40	38
Cagliari	59	18	44	69	62
Firence	59	65	69	87	89
Genova	83	22	12	86	63
Milan	72	87	71	12	80
Neapelj	69	89	45	20	71
Palermo	73	26	19	52	22
Rim	80	90	35	73	54
Turino	22	7	90	78	3
Benetke	23	49	82	43	21
Nazionale	53	67	81	32	70

Super Enalotto

Št. 68

59	66	69	72	73	80	jolly 23
Nagradni sklad						3.034.998,83 €
Brez dobitnika s 6 točkami-Jackpot						4.320.084,00 €
Brez dobitnika s 5+1 točkami						– €
15 dobitnikov s 5 točkami						40.466,65 €
1.259 dobitnikov s 4 točkami						482,13 €
43.955 dobitnikov s 3 točkami						13,80 €

Superstar

53

Brez dobitnika s 6 točkami	– €
Brez dobitnika s 5+1 točkami	– €
Brez dobitnika s 5 točkami	– €
5 dobitnikov s 4 točkami	48.212,00 €
151 dobitnikov s 3 točkami	1.380,00 €
2.256 dobitnikov z 2 točkama	100,00 €
15.826 dobitnikov z 1 točko	10,00 €
35.993 dobitnikov z 0 točkami	5,00 €

viaggio in cielo di mamma Kuster«; 22.15 »La libertà di Brema«.

CINECITY - 16.00, 16.50, 18.30, 19.10, 21.30, 22.00 »Ocean's thirteen«; 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »I Robinson: una famiglia spaziale«; 16.30, 19.50, 22.00 »Grindhouse-a prova di morte«; 16.05, 22.00 »Turistas«; 15.40, 18.00, 18.50, 21.20, 22.00 »I pirati dei carabi: Ai confini del mondo«; 18.50 »Zodiac«; 16.10 »Spider-man 3«.

EXCELSIOR - 16.30, 18.20, 20.10, 22.00 »Il matrimonio di Tuia«; 17.00, 22.00 »Breakfast on Pluto«.

EXCELSIOR AZZURRA - 20.00 »Quattro minuti (Vier minuti)«.

FELLINI - 17.40, 19.55, 22.10 «Le vite degli altri«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 16.30, 18.20, 20.10, 22.10 »La città proibita«.

GIOTTO MULTISALA 2 - (Ulica Giotto 8) 16.15, 18.15, 20.20, 22.20, »Il destino del nome«.

KOPER - KOLOSEJ - 17.30, 19.30, 21.30, 23.30 »Moja slavna indijska nevesta«; 15.10, 18.30, 21.50 »Pirati s Karibov: Na robu sveta«; 15.00, 17.00, 19.00, 21.00, 23.00 »Shrek Tretji« (sinhroniziran).

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.00, 18.00, 20.05, 22.15 »Ocean's thirteen«; Dvorana 2: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »I Robinson«; Dvorana 3: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Grindhouse«; Dvorana 4: 16.15, 18.15, 20.15 »Terapia Roosevelt«; 22.00 »Zodiac«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.30, 20.30 »I pirati dei Caraibi: Ai confini del mondo«; Dvorana 2: 16.30, 18.30, 20.20 »I Robinson: una famiglia spaziale«; 22.10 »I pirati dei Caraibi: Ai confini del mondo«; dvorana 3: 17.45, 20.10, 22.20 »Ocean's thrtreen«; dvorana 4: 17.40, 20.00, 22.10 »Il destino del nome«; dvorana 5: 18.00, 20.10, 22.15 »Grindhouse: a prova di morte«.

Šolske vesti

DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO NA OPČINAH sporoča datume odprtih vrat družinam otrok, ki so vpisani v š.l.2007/08 v prvi letnik vrtca: 4.6. od 11.30 do 12.30 vrtec Prosek, 5.6. od 10.00 do 11.30 vrtec A. Fakin na Colu, 5.6. od 9.30 do 11.00 vrtec E. Kralj v Trebčah, 11.6. od 10.00 do 11.30 vrtec J. Košuta v Križu, 12. in 13.6. od 10.00 do 11.30 vrtec U. Vrabec v Bazovici, septembra vrtec A. Čok na Opčinah.

DIJAKI PEDAGOŠKEGA IN DRUŽBOSLOVNEGA LICEJA A. M. SLOMŠKA vladno vabijo na zaključno prireditve, ki bo danes, 8. junija, ob 18. uri v šolski telovadnici.

SREDNJA ŠOLA IVANA CANKARJA pri Sv. Jakobu, Ul. Frausin 12, prireja danes, 8. junija 2007, ob 20. uri, zaključno šolsko prireditev. Prisrčno vabljeni vsi starši in prijatelji.

JUTRI, 9. JUNIJA 2007 ob 11. uri v Marijinem domu pri Sv.Ivanu bodo učenci nižje srednje šole Sv. Cirila in Metoda uprizorili izvirni muzikal »Artakademija« - »Vsak v sebi nosi spretnost, samo tvoja je odločitev: mar boš sam'ga sebe izkazal, al bo v meglo vse zavito?«.

PRAZNIKA KRUHA V ŠKEDNJU - malčki otroških vrtcev Škednja in Jakoba Ukmarja ter učenci osnovnih šol Ivan Grbec in M. G. Stepančič vabijo na razstavo »Biserčki s prepletom in današnjem življenju« s spletom iger, pesmi in plesov »Iz krušne peči« v domu Jakoba Ukmarja. Urnik razstave: jutri, 9. junija, od 17.00 do 19.00, v nedeljo, 10. junija, od 11.30 do 12.30 in od 17.00 do 19.00. **DRŽAVNA AGENCIJA ZA RAZVOJ ŠOLSKÉ AVTONOMIJE** bivši IRRE, vabi na predstavitve publikacije »Šest poučevalnih modelov za slovenščino v šolah in vrtcih Furlanije Julijske krajine«, ki bo v torek, 19. junija, v dvorani Zadrúžne kraške banke na Opčinah, ob 10. uri. Posegli bodo: Vida Medved Udovič, Barbara Baloh, Andreja Duhovnik in Tomaž Ogris.

Izleti

SPDT vabi v nedeljo, 10. junija 2007, v dolino reke Reka, od koder se bodo povzpeli na Kozlek. Izlet ni zah-

teven. Predvidevajo se štiri ure zmerne hoje. Zbirališče v Bazovici ob 8. uri. Izlet vodi Slavko Slavec.

PARTIZANSKI KLUB BOLJUNEC priredi v nedeljo, 10. junija 2007, izlet v Ljubljano. Vožnja na grad in plovba s turistično ladjico po Ljubljani-ci. Po kosilu muzika s plesom. Odhod ob 7.30 z glavnega trga v Boljuncu. Podrobnejše informacije dobite v klubu ali na tel. št. 040-228050.

SKUPINA 85 vabi v nedeljo, 10. junija, na avtobusni izlet v Nadiške doline z ogledom naravnih, arheoloških, zgodovinskih in kulturnih zanimivosti. Dodatne informacije na tel. št. 040-77245 ali 348-5289452.

BLEK PANTERS organizirajo v četrtek, 5. julija 2007, avtobusni izlet na Rock Otočec. Odhod v zgodnjih popoldanskih urah, povratek pa naslednji dan. Cena 20,00 evrov vključuje prevoz in vstopnino na festival Rock Otočec za četrtek. Vpisovanje do 16. junija 2007 na tel. 333-9353134.

KMEČKA ZVEZA prireja dne 17. junija izlet na Srečanje kmetov treh dežel - FJK, Koroške in Slovenije pri Naklem (Kranj). Cena 30,00 evrov, vključuje prevoz in kosilo. Vpisovanje in informacije na tel. 040-362941.

SPDT vabi v nedeljo, 17. junija, na planski izlet v Benečijo, kjer se bomo srečali s pobratnim PD Integral iz Ljubljane. Predvidena sta ogled Landerske jame in planinski pohod. Izlet je avtobusni. Člane prosimo, da se čimprej prijavijo na tel. št. 040-220155 (Livio).

KROŽEK KRUT sporoča, da je nekaj prostih mest za Mali Lošinj. Podrobnejše informacije in vpisovanje na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8, Trst, tel.040-360072.

DRUŠTVO UPOKOJENCEV DOBERDOB organizira izlet dne 30. junija 2007, v Ptuj in okolico. Prijave sprejema: 0481-78000 (Gostilna Peric), 0481-78398 (Mila), 0481-78121 (Miloš).

Prireditve

TK GALERIJA do 12. junija razstavlja Evgen Pancrazi »Utrinki Krasa«. Urnik kot Tržaška knjigarna.

SKD VALENTIN VODNIK vabi danes, 8. junija, ob 21. uri na koncert MoPZ Valentina Vodnika. Zbor vodi Anastazija Purič. Med odmorom bo kabaretni nastop Ingrid Verk in Petra Terčona. Nastop se bo odvil pri Blažonovih v Dolini 221.

KD ROVTE-KOLONKOVEC, Ul. Monte Sernio 27, vabi na zanimiv večer s predvajanjem video filmov, ki sta jih posnela Sergio Zoch - Čok - Naša Katinara, Ključ in Pino Rudež - Kamen. Predvajanje bo jutri, 9. junija, ob 20.30.

MOPZ VASILIJ MIRK s Proseka in Kontovela v sodelovanju z ZSKD, prireja 35. srečanje Štiriperesna deteljica, ki združuje pobratene zbere s štirih koncev slovenskega narodnega prostora, ki bo jutri, 9. junija, ob 19. uri v športnem centru Ervati pri Briščikih. Toplo ste vabljeni vsi prijatelji in ljubitelji zborovskega petja.

MOŠKI PEVKSI ZBOR TABOR z Opčin vabi jutri, 9. junija, ob 20.30 v dvorano Zadrúžne kraške banke na Opčinah na letni koncert. Zborovodja Mikela Šimac.

OBČINA ZGONIK vabi na 43. razstavo vin jutri, 9. junija: ob 18. uri odprtje kioskov, od 19.30 do 23. ure ljudsko ocenjevanje vin, ob 20. uri ples z ansamblom Venera Barrique; v nedeljo, 10. junija: ob 17. uri odprtje kioskov, ob 18.30 nagrajevanje vinogradnikov, od 19. ure dalje ples z ansamblom Trije prasički. v Vinoteki razstavljajo umetniki Kraškega okraja, na Županstvu pa otroci iz vrtca v Gabrovcu ter osnovnih šol iz Saleža in Zgonika. Urnik: ob 18. do 21. ure. Na dvorišču šole »1. maj 1945« razstava kmetijske opreme in orodja, ob razstaviščnem prostoru pa živinorejska razstava.

PRAZNIK KOMUNISTIČNEGA TISKA bo v v soboto 9. in nedeljo 10. junija ljudskem domu pri sv. Sergiju (Ul. Peco). Čakajo Vas rdeče zastave in ples, kioski z jedmi na žaru in drugimi domačimi dobrotami.

SKD IGO GRUDEN prireja zaključni koncert nabrežinskih zborov. Nastopajo: OPZ O.Š. Virgila Ščeka (vodi Mirko Ferlan, pri klavirju Beatrice Zonta), DPZ Kraški Slavček (vodi Mirko Ferlan), MePZ Igo Gruden (vodi Goran Ruzzier). Jutri, 9. junija, ob 20.30, Kulturni dom Igo Gruden, Nabrežina.

SOMPD VESELA POMLAD vabi na prireditve »Poj, pleši, igray,...«, ki bo jutri, 9. junija, ob 20. uri v prostorih Finžgarjevega doma na Opčinah. Večer bodo oblikovali Otroški pevski zbor in Mlajša mladinska pevska skupina Vesela pomlad pod vodstvom Mire Fabjan ter plesna skupina društva MOSP, ki jo vodi Raffaella Petronio. Gost večera bo Harmonikarski orkester šole GM iz Špetra, ki ga vodi prof. Aleksander Ipavec.

DRUŠTVO ROJANSKI MARIJIN DOM prireja ob obletnici postavitve Marijinega doma prireditve, na kateri bo nastopila otroška folklorna skupina Stu ledi pod vodstvom Monike Sulli, otroška igralska skupina Tamara Petaros z Opčin s šaljivo igrico »Torta za mamo« pod vodstvom Lučke Susič ter Plesna skupina MO-SPA pod vodstvom Rafaele Petronio. Prireditve bo v nedeljo, 10. junija, ob 18.30 v Marijinem domu v Rojanu (Ul. Cordaroli 29). Vabljeni.

GLASBENA MATICA IN KD I. GRUDEN iz Nabrežine vabita v ponedeljek, 11. junija, ob 20.30 v društveno dvorano na koncert klavirskega dua Beatrice Zonta-Vesna Zuppin. Vabljeni!

SKD VIGRED vabi na šolsko dvorišče v Šempolaju na junijske večere 2007: ponedeljek, 11. junija 2007, ob 20.30 zaključni večer sezone 2006-2007, z nastopom otroške pevske in plesne skupine Vigred, gojencev Zorana Lupinca in Aljoše Saksida, ansambla Mladih kraških muzikantov in pevskega zbora združenja staršev iz Romjana. V torek, 12. junija ob 21. uri gostovanje dramske skupine KD Slavec iz Ricmanj z veselo igro »Kratek stik«, priredba in režija Ingrid Verk. Četrtek, 14. junija ob 21. uri koncert doberdobske skupine Blek Panters.

Mali oglasi

LESNO PODJETJE V GORICI išče vajenca starosti do 23 let, po možnosti z vozniškim dovoljenjem B kategorije. Tel. 333-5247553, 0481-521197.

V PIVNICI KARIŠ NA PESKU bo v soboto, 9. junija, živo in veselo! Dj Pink bo poskrbel za prijetno vzdušje, zapeljive kelnerce pa za suha grla. Med večerom bo žrebanje dveh listkov za Heinekem Jammin' Festival v Benetkah. Toplo vabljeni!

GOSTILNA NA KRASU išče izkušeneга kuharja. Nudimo dobre delovne pogoje. Tel. 320-1922872.

4000 KV. METROV nezazidljivega zemljišča, med Opčinami in Repnom, dostop z avtom, prodam za 27.500 evrov. Tel. 347-6145807.

IŠČEM zazidljivo zemljišče s pogledom na morje za eno stanovanjsko hišo v Barkovljah, Kontovelu ali na Furlanski cesti. Tel. 347-7334742.

OBIETTIVO LUCE zaposli izkušenega električarja. Tel. 335-6024673.

PODARIM krasne psičke ljubiteljem živali. Tel. 335-5981232.

PODARIM simpatičnega mačka, starega približno 2 meseca. Tel. št. 328-7355004.

PRODAJAM nove gume Dunlop šport št. 195/60 r15. Ugodna cena. Tel. št. 3349580949.

PRODAM avto renault megane koach, letnik 1996, 1600 cc, ugodna cena. Kupcu podarim štiri zimske gume. Tel. 328-9215764.

PRODAM AVTO citroen saxo van dizel, letnik 2002 (december), prevoženih 115.000 km, edini lastnik, redno servisiran, kupcu podarim 4 zimske gume. Tel. na št. 335-387517. **PRODAM** enosobno stanovanje s kuhinjo in kopalnico, 40 kv. m, v bližini ljudskega vrta, v popolnoma obnovljenem poslopju. Tel. 335-6002920.

PRODAM mobilni telefon nokia 6600 v zelo dobrem stanju. Gre za priročni smartphone z vgrajeno digi-



KULTURNO DRUŠTVO

FRAN VENTURINI

Domjo

prireja 8., 9., 10. in 11. junija

šagro na Krmenki

DANES, 8. JUNIJA

ob 18. uri odprje kioskov
od 20. do 24. ure ples z ansamblom **Happy Day**

JUTRI, 9. JUNIJA

ob 17. uri odprtje kioskov
od 20. do 24. ure ples z ansamblom **Witz Orchestra**

NEDELJA, 10. JUNIJA

ob 17. uri odprtje kioskov
ob 18. uri **Kulturni program:**

- folklorna skupina in tamburaški ansambel iz Predgrada pri Kočevju
- otroški pevski zbor F. Venturini

od 20. do 24. ure ples z ansamblom **MI**

PONEDELJEK, 11. JUNIJA

ob 18.uri odprtje kioskov
od 20. do 24. ure ples z ansamblom **Sonce**

DELOVALI BODO DOBRO ZALOŽENI KIOSKI

talno fotokamero. Prilagam spominsko kartico 32Mb, polnilec in baterijo (zdrži 3-4 dni). Dodam novo nadomestno ohišje v črno-srebrni barvi. Prodám še bluetooth brezžično slušalko znamke nokia HDW-3, skoraj nič rabljeno. Po možnosti oboje skupaj (150 evrov). Za več informacij kliči na 347-0191587.

PRODAM motor cagiva sst 125, črne barve, kolesa iz litine, original prtljažnik, letnik 1981. Tel. 348-6001728.

PRODAM motor honda dominator 650, letnik 90, dobro vzdrževan, cena po dogovoru. Tel. 329-8012528. **PRODAM** obračalnik št. 10. Tel. 333-2331049.

PRODAM olje Avgusta Černigoja. Informacije na št. 347-6145807.

PRODAM VW polo CL best seller, 1043 kubični, bencin, letnik 93, temno plave barve, elektično zapiranje oken, avtoradio, centralno zapiranje vrat, v odličnem stanju. Tel. 348-6001728.

PRODAMO KMEČKO DOMAČIJO v Novelu pri Kostanjevici (7 km od meje). Domačija ima 180 kv. metrov stanovanjske površine, dve štali, podzemno kantino, vrt, vodnjak in 600 kv. metrov dvorišča. Tel. 0038-641739346.

V GORICI oddam novo stanovanje. Tel. 348-3832030.

V PREČNIKU prodam malo hišo, komaj prenovljeno, kuhinja, 2 sobi, kopalnica in malo dvorišče. Zainteresirani naj kličejo na tel. št. 040-920098.

V SREDIŠČU MESTA ,v Trstu (Foro Ulpiano), oddam garažo. Tel. 349-5252201.

Z DOLGOLETNO PRAKSO iščem delo za oskrbo starejše osebe. Tel.329-9289310.

Osmice

OSMICO smo odprli pri Terčonovih v Mavhinjah, na št. 42. Tel.: 040-299450. Telko vabljeni!

DARJANO JELKA sta v Ricmanjih odprla osmico.

KOCIJANČIČI smo v Prebenegu osprli osmico. Nudimo domač prigrizek in prej kot ga spijemo prej bo mir v hiši.

NA OPČINAH je odprl osmico Stan-ko Kvrtičev.

OSMICO je odprla družina Briščak v Praprotu.

OSMICO so odprli Coljevi v Samatorci 53. Tel. 040-229586.

**SKD PRIMOREC**

vabi na
celovečerni koncert,
ki ga bosta izoblikovala

Mešani pevski zbor
Primorec
in
Mešani pevski zbor
Skala-Slovan, Gropada-Padriče

Danes, 8. junija 2007 ob 20.30
Ljudski dom, Trebče.

**MoPZ Vasilij Mirk**

s Proseka in Kontovela
v sodelovanju z ZSKD

prireja

35. srečanje
pobratenih pevskih zborov
Štiriperesna deteljica

Koncert bo v
centru Ervatti pri Briščikih
jutri, 9.junija ob 19.uri

Toplo vabljeni!

**Obvestila**

V DRUŠTVU SLOVENSkih IZO-
BRAŽENCEV bo v ponedeljek, 11. ju-
nija predavala dr. Marija Stanonik.
Govorila bo o narečnem pesništvu in
bo v tem okviru predstavila zbirko
Aleksandra Furlana »An popodan«,
ki je pred kratkim izšla pri založbi
Mladika. Večer v Peterlinovi dvorani,
ul. Donizetti 3, bo uvedla plesna
skupina Raffaele Petronio.

ORATORIJ V MARIJANIŠČU 2007:
tudi letos bodo v Marijanišču pote-
kali počitniški dnevi pod imenom
ORATORIJ 2007. Za OSNOVNO
ŠOLO je določen zadnji teden v ju-
niju in sicer od ponedeljka, 25., do
vključno petka, 29. junija. Mladi iz
NIZJE SREDNJE ŠOLE bodo imeli
oratoriji prvi teden v juliju. Uradni
začetek ob 9. uri. Starši lahko pri-
peljejo otroke tudi prej. Zaključek ob
16. uri. Za prvo skupino je predviden
en dan kopanja na morju in en dan
izleta v planine. Druga skupina pa bo
imela kot vsa zadnja leta dvodnevni
pohod po slovenskih planinah. Pri-
spevek je 70,00 evrov. V to je poleg
vsakdanje hrane vključen enodnevni
izlet za prvo skupino, ter prevoz dru-
ge skupine na dvodnevni izlet v pla-
nine (ni vključeno spanje v planinski
koči). Prijavite se lahko na tel. tajni-
co 040-211113 ali na št. 335-8186940.

OTROCI OTROŠKEGA VRTCA Ubal-
da Vrabca in učenci osnovne šole Ka-
juha Trubarja iz Bazovice, vabijo na
ogled razstave likovnih in ročnih iz-
delkov, ki bo v Bazovskem domu s
sledječim urnikom: danes, 8. junija
2007 od 10. do 12. in od 16. do 18.
ure; jutri, 9. junija 2007 od 10. do 12.
ure; v nedeljo, 10. junija 2007 od 10.
do 13. ure.

AGRARNA SKUPNOST jusov srenj v
tržaški pokrajini, vabi na srečanje o
skupni lastnini »upravljanje naravnih
parkov in zaščiteni območja po
Evropskih direktivah (SIC in ZPS) v
okviru evropskega omrežja Natura
2000«. Srečanje bo danes, 8. junija
2007, ob 10. uri v konferenčni raz-
stavni dvorani NŠK v Narodnem do-
mu v Trstu, ulica Filzi 14. Predavali
bodo: Marco Leghissa (predsednik
Agrarne skupnosti), Michele Da Poz-
zo (direktor Naravnega parka Dolomi-
ti d'Ampezzo), Stefano Lorenzi
(tajnik Regole d'Ampezzo in Narav-
nega parka Dolomiti d'Ampezzo),
Rolando Della Vedova (direktor
Službe za varstvo naravnega okolja in
favne Fuurlanija Julijska Krajina),
Irena Kodela Krašna (predstavnica
Zavoda za varstvo naravne dediščine
Slovenije), Peter Močnik (odv. v
Trstu, izvedenec za jusarske pravice
in srenje).

DRUŠTVO SLOVENCEV MILJSKE
OBČINE v sodelovanju z Občino
Milje in občinsko knjižnico, vabi na
srečanje s pisateljem Borisom Pa-
horjem danes, 8. junija, ob 17. uri v
kulturnem centru »G. Millo« v Mil-
jah, Trg Republike 4. Književnika bo



SKD V. VODNIK
vabi na koncert

MoPZ Valentina Vodnika

*Zbor vodi **Anastazija Purič***
Med odmorom bo kabaretni nastop
Ingrid Werk in Petra Terčona

Danes, 8. junija ob 21. uri
na domačiji
pri Blažonovih, v Dolini 221

predstavila dr. Tatjana Rojc. Toplo
vabljeni, vstop prost.

KD FRAN VENTURINI DOMJO vabi
na tradicionalno šagro na Krmenki,
ki bo 8., 9., 10. in 11. junija na
Krmenki. Spored: danes, 8. junija od
20. ure dalje ples z ansamblom Hap-
py day. Jutri, 9. junija, od 20. ure dal-
je, ples z ansamblom Witz orchestra.
V nedeljo, 10. junija ob 18. uri kul-
turni program, sodelujejo folklorna
skupina in tamburaški ansambel iz
Predgrada ter OPZ Fran Venturini,
sledi ples z ansamblom Mi in v po-
nedeljek, 11. junija, od 20. ure dalje
ples z ansamblom Sonce. Delovalo
bodo dobro založeni kioski z mesni-
mi in ribjimi specialitetami na žaru.
PLAVALNI KLUB BOR organizira od
11. do 29. junija intenzivni tečaj pla-
vanja za otroke od 4. do 11. leta sta-
rosti. Vadbba bo potekala v bazenu na
Alturi ob ponedeljkih, torkih,
četrtkih in petkih od 15. do 16. ure.
Za informacije in vpis pokličite na
tel. št. 040-51377 ali 334-1384216 (ob
delavnikih, razen ob sredah, od 18.
do 20. ure). Lahko se vpišete še dan-
es, 8. junija.

SKD PRIMOREC vabi na celovečerni
koncert, ki ga bosta izoblikovala
Mešani pevski zbor Primorec in
Mešani pevski zbor Skala-Slovan,
Gropada-Padriče danes, 8. junija
2007, ob 20.30, v Ljudski dom v
Trebče.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM va-
bi vse člane, sorodnike in prijatelje na
zaključno srečanje, ki bo jutri, 9. ju-
nija od 17. ure dalje v Ljudskem do-
mu v Trebčah. Starše prosimo, da po-
skrbijo za prigrizek.

DEKLIŠKA BOLJUNEC vabi na tradi-
cionalni ex-tempore za otroke vrtca
in osnovne šole jutri, 9. junija, od 15.
do 17. ure v občinskem gledališču v
Boljuncu. Toplo vabljeni mladi umet-
niki iz Brega in okolice!

KROŽEK AUSER ZA KRAŠKO OB-
MOČJE vabi svoje člane na družab-
no popoldne jutri, 9. junija s pričet-
kom ob 17. uri. Srečanje se bo odvi-
jalo v prostorih »Dopolavoro ferro-
viario« v Nabrežini postaja. Za ples
bo igral »Duo melody«.

ŠTUDIJSKI CENTER MELANIE KLEIN
obvešča, da so na razpolago še zad-
nja mesta za poletni center PIKA-
POLONICA. Vpisovanje je možno še
do 9., 16. in 23. junija.

DRUŠTVO SLOVENSkih LOVCEV F-
JK DOBERDOB IN SD SVOBODA
vabita slovenske strelce in lovce na
strelsko tekmovanje za Pokal Pri-
morske, ki bo v nedeljo, 10. junija, s
pričetkom ob 8. uri na strelišču v Ka-
zljah pri Štorjah (Slovenija).

MLADINSKI KROŽEK PROSEK -
KONTOVEL IN NOGOMETNI KLUB
PRIMORJE priredita v nedeljo, 10. ju-
nija 2007, tradicionalno nogometno
tekmo stari - mladi, s pričetkom ob
16. uri na travnatem igrišču v špor-
tnem centru Ervatti (pri Briščikih).
Sledili bosta povorka z vozom in
družabnost na B'lancu. Sodelovali bo-
sta tudi godbeno društvo Prosek in
navijaška skupina Cheerdance Mille-
nium. V primeru slabega vremena bo
tekma prenesena na nedeljo, 17. ju-
nija 2007. Toplo vabljeni!

NK FC KRAS pod pokroviteljstvom
OBČINE REPENTABOR vabi na
NOGOMETNI KAMP za dečke in
deklice letnikov 1996 - 2000 od po-
nedeljka 11. junija 2007 do sobote 16.
junija 2007 na nogometnem igrišču
v Repnu. Informacije: Maurizio 328-
9518440, Roberta 333-2939977.

OPZ LADJICA vabi na zaključni na-
stop ob 20. letnici delovanja. Na spo-
redu bo tudi glasbena pravljica
»Rdeča kapica«, na sedežu zborov
v Devinu, v nedeljo, 10. junija 2007 ob
17. uri.

V NEDELJO, 10. JUNIJA 2007 bo v
Trebčah procesija svetega Rešnjega
Telesa. Toplo vabljeni vsi župljani tu-
di na veselo druženje o končanem
virksem obredu. Sodelovala bo vaška
godba Viktor Parma. Vsem bo lepo,
če dosti nas bo! ŽPS Trebče.

ŠKTD ZVEZA OCIZLA vabi v nedeljo,
10. junija na 7. pohod po tigrovski
spominski krožni poti. Začetek ob 9.
uri pred komunsko hišo v Ocizli.

GLEDALIŠKI TEDEEN ZA NAJMLAJŠE
v organizaciji Radijskega odra in
Slovenske prosvete se bo začel v po-
nedeljek, 11. junija. Vpisovanje od
8.30 dalje v Finžgarjevemu domu na
Opčinah. Otroci naj prinesejo s se-
boj malico, za kosilo pa je po-
skrbljeno. Zaključek tečaja vsak dan
ob 16. uri.

NK ZARJA GAJA 1997 vabi vse najm-
lajše ljubitelje nogometa (letnike 97,
98, 99 in 2000) na enotedenski no-
gometni kamp, ki se bo začel 11. ju-
nija v novem športnem objektu Zar-
je v Bazovici. Za informacije pokličite
na tel. št. 040-226608 (Vojko) ali 340-
7286859 (Walter).

NORDIJSKA HOJA - POPOLDANSKI
TEČAJ se bo začel v torek, 12. juni-
ja ob 17.30. Vpisovanje in informac-
ije na sedežu KRUT, Ul. Cicerone
8/b, tel. 040-360072.

UMETNIKI KRAŠKEGA OKRAJA
predstavljajo razstavo v vinoteki v
Zgoniku. Razstava je odprta vsak dan
(razen ponedeljkov) od 18. do 21. ure
do 12. junija 2007. Razstavljajo: Nad-
ja Bencic in Franka Kovačič An-
dolšek za Občino Devin Nabrežina,
Bogdan Butkovič za Občino Sovod-
nje ob Soči, Milan Bizjak in Štefan
Pahor za Občino Repentabor, Paolo
Hrovatin in Gianfranco Volk za
Občino Zgonik, Tatjana Tavčar in
Domine Doctor (Marko Vodopivec)
za Občino Dolina, Mirjam Kocjan za
Občino Sežana, Božica Mihalič za
Občino Hrpelje/Kozina, Mojca Se-
negačnik in Damjan Švara za Občino
Komen, Milovan Valič - Milo za
Občino Miren - Kostanjevica.

GLASBENA MATICA vpisuje v celod-
nevno Poletno glasbeno delavnico
otoke med 6. in 10. letom, ki bo od
3. do 7. septembra 2007 v Dijaškem
domu v Trstu. Prijave sprejemamo do
15. junija. Informacije - tajništvo GM
tel. 040-418605.

ŠRD VAŠKA SKUPNST PRAPROT or-
ganizira 16. in 17. julija, 33. Šagro v
Praprotu. V soboto, 16. junija, ob 15.
uri odprtje kioskov in tekma v
briskoli; ob 16. uri ex-tempore za
mladino od 14. leta; ob 20. uri na-
grajevanje ex-tempora; ob 20.30 ples
z ansamblom Trije prašički. V ne-
deljo, 17. junija, ob 10.30 tekma v
skrlah za 10. memorial Radovan
Doljak; ob 14. uri odprtje kioskov; ob
18.30 tekma v košnji; ob 19. uri na-
stop otroške plesne skupine SKD Vi-
gred in mladinske plesne skupine
AŠKD Kremenjak; ob 20. uri ples z
ansamblom Kraški kvintet in Braco
Koren. Praznik se bo nadaljeval tu-
di 23. in 24. junija.

SKD IGO GRUDEN prireja POLETNE
DELAVNICE za mladostnike in
odrasle (oblikovanje naravnega
usnja) v dneh 18. in 19. ter 25. in 26.
junija 2007 od 20. do 22. ure. Nadal-
jevalne delavnice po dogovoru 2. in
3. ter 9. in 10. julija 2007. Za vpis in
pojasnila tel. na št. 333-8980166 -
Erika Kojanec ali 040- 200620 - Mi-
leka.Za otroke v dneh 9. 10 in 11. ter
16. 17. in 18. julija 2007 od 9.30 do
11.30 (šivanje bleščic). Za vpis in in-
formacije tel. 338-8475906 Sandra
Poljšak.

TPK SIRENA organizira tudi letos tri
poletne jadralne tečaje za otroke od
6. do 13. leta starosti. Nudimo teo-
rične in praktične tečaje v razredu
OPTIMIST. Potrebna pogoja za vpis
sta dobro poznavanje plavanja in
zdravniško spričevalo. Klub nudi
tečajnikom vso opremo, vpis v Ja-
dralno zvezo in spremstvo na plov-
bi. Urnik: od ponedeljka do petka od
8.30 do 17. ure, ko morajo starši ob-
vezno prevzeti otroka. 1. tečaj: od 18.
do 29. junija; 2.tečaj: od 2. do 13. ju-
lija; 3. tečaj: od 16. do 27. julija 2007.
Vpisovanje najkasneje 7 dni pred
začetkom vsakega tečaja. Podrob-
nejše informacije so na razpolago v
tajništvu pomorskega sedeža, Mira-
marski drevored 32, ob ponedeljkih
in petkih, od 18. do 20. ure ter ob sre-
dah od 16. do 18. ure ali na tel. št.
040-422696.

AŠD-SK BRDINA V SODELOVANJU Z
ZŠŠDI organizira od 23. do 30. juni-
ja športni teden v Crmošnjicah na
Dolenjskem. Teden predvideva špor-
tne priprave v naravi pod strokovnim
vodstvom in družabne dejavnosti
ter je namenjen otrokom in mladinc-
em. Ker so še razpoložljiva mesta se
vpisovanje nadaljuje do 20. junija
2007. Za vse informacije in vpiso-
vanje se lahko obrnete na tel. št. 348
470 2070 vsak dan od 18.00 do
20.30. Toplo vabljeni vsi člani in pri-
jatelji.

KRUT vabi vse tiste, ki so zainteresi-
rani za počitnice v zdravilišču v
Strunjanu v juniju, juliju in avgustu,
da se čimprej prijavijo. Podrobnejše
informacije in prijave na sedežu
krožka, Ul. Cicerone 8, Trst, tel. 040-
360072.

ŠZ BOR IN ŠPORTNA ŠOLA TRST or-
ganizirata tudi letos tradicionalni
športni poletni center na štadionu
Prvega maja, ki bo potekal ob 2. do
27. julija v tedenskih izmenah. Na-
menjen je otrokom od 3. do 10. leta.
Vpisovanja sprejemamo do 20. juni-
ja na tel. št. 338-6511568 (Valentina)
ali v uradu društva na tel. št. 040-
51377. Vabljeni!

POLETNI CENTER PIKAPOLONICA
ŠC MELANIE KLEIN IN SLOVEN-
SKA PROSVETA obveščata, da se bo
poletni center odvijal v prostorih
otroškega vrtca v Bazovici od 2. ju-
lija do 10. avgusta. Vpisnine spreje-
mamo do 23. junija na uradu ŠC Me-
lanie Klein, Ul. Cicerone 8, ob sobo-
tah med 16. in 18. uro. Vpisnine so
možne tudi po internetu. Za infor-
macije: info@melanieklein.org,
www.melanieklein.org, tel. št. 328-
4559414.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE pri-
reja tudi v naslednjem šolskem letu
individualne tečaje vseh pihal, trobil
in tolkal. V juniju potekajo predvpi-
si: vsi novi učenci, ki se bodo vpi-
sali v glasbeno šolo POR do 30. junija,
bodo deležni 50 evrov popusta na ce-
loletni šolnini. Za dodatne informac-
ije in prijave: 320-4511592.

ZSKD obvešča, da je v teku razpis za
3. natečaj Ignacij Ota za zborovske
skladbe namenjen predvsem mladim
skladateljem. Rok prijave zapade 30.
junija 2007.

SKLAD MITJA ČUK obvešča, da bo le-
tošnje poletno središče »Kratko-
hlačnik 2007« na Proseku od 2. do
27. julija od 8. do 17. ure. Informa-
cije na tel. št. 040-212289 v jutranjih
urah.

SLOVENSKI DIJAŠKI DOM Srečko
Kosovel iz Trsta organizira: od 2. ju-
lija do 10. avgusta in od 27. avgusta
do 7. septembra poletni središči za
otroke od 1. do 3. leta starosti (jasli)
in od 3. do 6. leta starosti (vrtec). Od
11. junija do 6. julija poletno središče
za otroke od 6. do 12. leta starosti.
Od 27. avgusta do 7. septembra po-
letno središče za otroke od 6. do 12.
leta starosti. Od 29. junija do 8. juli-
ja kolonijo v Domu Kavka (Kobarid)
za otroke / mladostnike od 6. do 16.
leta starosti. Od 24. julija do 31. ju-
lija kolonijo v Domu Špadiči (Poreč)
za otroke / mladostnike od 7. do 15.
leta starosti. Vpisovanje je odprto do
zasedbe prostih mest, na sedežu
Združenja v Ul. Ginnastica 72, tel.
040-573141. Prijavnice in informacije
dobite tudi na spletni strani
www.sddsk.org.

ARTEDEN/07 - LONJER - likovna de-
lavnica za osnovnošolce od pone-
deljka, 9. do petka, 13. julija, v ju-
tranjih urah pod mentorstvom umet-
nikov Društva za umetnost KONS.
Informacije in prijave na tel. št.:
3335062494. Vabi SKD Lonjer-Kati-
nara.

ARTEDEN/07 - LONJER - Plesna de-
lavnica za mlade od ponedeljka 9. do
petka, 13. julija 2007, od 18.00 do
19.30, pod mentorstvom Raffaele
Petronio. Informacije in prijave na
tel. št.: 3335062494. Vabi SKD Lon-
jer-Katinara.

KRUT vabi na 7-dnevno počitniko-
vanje v srcu Julijcev, v Bohinju v ob-
dobju od 13. do 20. julija 2007,
izredno ugodni pogoji. Za informac-
ije in prijave na sedežu v Ul. Cice-
rone 8 ali na tel. 040-360072. Teh-
nična izvedba agencije Adriatic Ya-
chting SRL.

ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH
DRUŠTEV prireja poletne ustvar-
jalne delavnice 2007, ki se bodo le-
tos odvijale na Vojskem od 27. av-

gusta do 1. septembra 2007. Okvir-
ne delavnice: lutkovna, likovna in
plesna. Namenjene so vsem osnov-
nošolcem. Prijavnice lahko dvigne-
te na tržaškem uradu ZSKD od po-
nedeljka do petka od 9. do 14. ure.
Prijavnice in plačilo vpisnine spre-
jema urad ZSKD v Trstu do konca
junija.

PESNIKI DVEH MANJŠIN, potujoča
fotografska razstava Zveze slovenskih
kulturnih društev bo na ogledu v Na-
rodni in študijski knjižnici (Ul. sv.
Franciška 20) do konca poletja.

Prispevki

Ob 20. obletnici smrti dragega Bogo-
mira Sirkar se ga spominja žena Ma-
rica in daruje 50,00 evrov za
vzdrževanje spomenika padlim NOB
v Križu.

V spomin na Maria Ušaja daruje žena
Vera 200,00 evrov za Godbeno
društvo Nabrežina.

Namesto cvetja na grob Fanike Kranjc
daruje Pavla Stopar 15,00 evrov za
cerkev v Bazovici.

V spomin na Silvano Grgič daruje
Marija Grgič (Zelcetova) 15,00 evrov
za cerkev v Bazovici.

Ob poroki Elene in Davida darujejo
starši 100,00 evrov za cerkev v Ba-
zovici.

Ob krstu Ursule darujejo starši 100,00
evrov za cerkev v Bazovici.

V spomin na dragega Ladija Miliča da-
rujejo Gigi, Livio, Damjan, Igor in
Egon 60,00 evrov za AŠK Kras in
60,00 evrov za KD Rdeča zvezda.

V spomin na Ladija Miliča darujeta
Peter in Majda 25,00 evrov za Oktet
Odmevi.

Za nakup harmonija komaj obnovlje-
ne cerkve Sv. Trojice v Krogljah so
vaščani pri »ofru« in z drugimi pri-
spevki darovali 847,00 evrov.

V spomin na drago Irene Pegan por.
Gruden darujeta družini Pangos in
Bembi 50,00 evrov za AŠD Sokol.
Starši Osnovne šole P. Voranc - Doli-
na darujejo 100,00 evrov za Sloven-
ski dijaški dom S. Kosovel.

V spomin na Draga Bukovca darujeta
Eda in Vittorio Metelko 10,00 evrov
za SKD Primorec.

✚ Zapustil nas je

Danilo Starec

Žalostno vest sporočajo

žena Nada, sinova Robi in Paolo z
družinama ter ostalo sorodstvo.

Datum pogreba bomo naknadno spo-
ročili.

Boljunec, 8. junija 2007

Pogrebno podjetje San Giusto - Lipa

Čau nono!

Erik, Matjaž, Jan

✚ Zapustil nas je naš dragi

Nestore Pertot
(Nesti)

Žalostno vest sporočajo

žena Marica, sin Livio, Vali
in ostalo sorodstvo

Pogreb bo v ponedeljek, 11. junija, ob
13. uri iz mrtvašnice v ul. Costalunga
v barkovljansko cerkev.

Barkovlje, 8. junija 2007

Pogrebno podjetja Alabarda Opčine

Ob izgubi dragega očeta Nestorja se
žalovanju Liviota Pertota in družine
pridružuje

Marino Kokorovec s sodelavci
Studia Clak

Ob boleči izgubi očeta in moža Ne-
storja Pertota izrekamo našemu
predsedniku Liviju in njegovi mami
občuteno sožalje

odborniki in člani TPK SIRENA



SKGZ IN SSO - V Peterlinovi dvorani sprejem v čast Borisu Pahorju ob podelitvi Reda Legije časti

Temelj enotnosti mora biti narodna identiteta

Legija časti priznanje protifašistom, ki niso preživeli taborišč - SKGZ o krivicah, ki jih je Pahor doživel



Ob Pahorju sta sedela predsednika SSO in SKGZ Drago Štoka in Rudi Pavšič

KROMA

Doseči je treba enotnost na narodni podlagi, njen prvi člen mora biti narodna identiteta, saj so brez tega predpogoja vse ostale rešitve neučinkovite. Samo človek, ki bo ostal zvest identiteti, bo lahko npr. reševal tudi jezik. To je osrednje sporočilo sprejema, ki sta ga včeraj pozno popoldne v Peterlinovi dvorani v Trstu Slovenska kulturno-gospodarska zveza in Svet slovenskih organizacij priredili v čast pisatelju Borisu Pahorju, ki je bil pred nedavnim sprejet v skupnost tistih, ki so prejeli najvišje francosko odlikovanje, sloviti Red Legije časti. Enotnost na podlagi narodne identitete je pred-

stavljala namreč rdečo nit včerajšnega dogajanja, ki pa bo med drugim ostalo zapisano v zgodovini Slovencev v Italiji tudi zato, ker je Pahor v bistvu prejel opravičilo za pretekla nerazumevanja (in tudi krivice) s strani leve krovne organizacije slovenske manjšine, se pravi SKGZ. S tem se je tudi formalno zaključilo neko določeno zgodovinsko poglavje.

V Peterlinovi dvorani se je zbralo več predstavnikov obeh krovnih organizacij, pa tudi zamejskih politikov in predstavnikov Republike Slovenije. Prisotne je najprej nagovoril predsednik SSO Drago Štoka, ki je opozoril, kako SKGZ in SSO nis-

ta mogli iti kar tako mimo podelitve takega priznanja tržaškemu slovenskemu književniku, pri čemer je omenil Pahorjevo trpljenje v taborišču, njegove knjige in prevode ter vse, kar je Pahor kot Slovenec naredil za svojo narodno skupnost oz. za to, da bi Evropa ne pozabila na vprašanje narodnih manjšin. Prav je, da pomislimo, kaj o Evropi piše Pahor, je dejal Štoka, ki je opozoril na pisateljevo misel, da če se bodo težave reševale v duhu humanizma lahko manjšine pričakujejo pozitiven razplet, če pa bo prevladal le ekonomski ključ, pa tega ni mogoče pričakovati.

Predsednik SKGZ Rudi Pavšič

je v svojem posegu poskrbel za zgodovinsko priznanje te organizacije Borisu Pahorju, ki je po Pavšičevih besedah markantna osebnost ne samo zaradi visokih priznanj, ampak predvsem zato, ker je v Evropi opozoril na brezmejno zlo druge svetovne vojne, in zato, ker se je opredeljeval za demokracijo proti totalitarizmu vseh vrst, vključno z režimom v bivši Jugoslaviji. Zaradi premočrtne drže, je še dejal Pavšič, je bil Pahor deležen krivic tudi s strani nekdanje Jugoslavije in takratne socialistične Slovenije. Predsednik SKGZ se ni izognil omembi razhajanj, do katerih je prišlo med Pahorjem in to organizacijo ob priložnosti Kocbekove afere (gre za dogajanje v letu 1975, ko je Edvard Kocbek prav v intervjuju z Borisom Pahorjem in Alojzom Rebulo prvič spregovoril o povojnem poboju domobrancev): danes vodi Pavšič SKGZ v drugačnih časih, kjer so tudi polemike intelektualni prispevek manjšini in celotni človeški družbi.

Kot že rečeno, je bila glavna misel, ki jo je Pahor razvil v svojem posegu, narodna identiteta, ki bi morala po njegovih besedah biti prvi člen enotnosti: to je temelj vsega, saj so vse ostale rešitve neučinkovite, če ne temeljijo na identiteti. Mi, je dejal slavljeneec, smo še danes sad skupnosti Slovencev, ki so v preteklosti začeli na podlagi svoje identitete šolati ljudi, ki so potem postali zdravniki in odvetniki, ki so vodili boj proti italijanskemu iredentizmu. Pahorja ne navdušuje niti bližnji padec meje med Slovenijo in Italijo, saj bo po njegovem mnenju potrebno takrat misliti, kako reševati tudi tisti del meje, ki se bo nahajal v Sloveniji.

Glede podelitve Reda Legije časti je Pahor mnenja, da ga je prejel, ker je predvsem z romanom Nekropola Francozom vzbudil zavest o

pomenu nacističnega taborišča Natzweiler, kjer je bil med vojno interniran. Ta knjiga jim je manjkala, ker ni delo o holokavstu, ampak spada v sklop knjig o življenju in smrti tistih, ki so se v nacističnih taboriščih znašli zaradi svojega protifašizma, protinacizma in sodelovanja v odporiškem gibanju. To nagrado, je dejal Pahor, so pravzaprav dobili vsi tisti, ki se iz taborišča niso vrnili.

Novemu vitezu Reda legije časti je čestital tudi državni sekretar in vodja Urada za Slovence v zamejstvu in po svetu pri vladi Republike Slovenije Zorko Pelikan, ki je dejal, da se vsi skupaj lahko zgledujemo po Borisu Pahorju in jemljemo njegov način življenja kot zgled, da prispevamo za boljše tega človeštva. Slovenski generalni konzul v Trstu Jože Šušmelj, za katerega je Legija časti priznanje celotnemu slovenskemu narodu, slovenski literaturi ter našemu odporištvu in trpljenju, se je ob tem tudi spomnil Pahorjeve revije Zaliv in knjige Odisej ob jamboru, ki jo je Udba v obdobju jugoslovanskega komunističnega režima kar čez noč odnesla iz knjižnice novogoriške gimnazije. Ob tem je Šušmelj tudi poudaril pomen dosega enotnosti in sodelovanja v manjšini s skupnim nastopom v bran slovenskega jezika. Pahorjevemu pozivu, naj enotnost temelji na narodni identiteti, je v svojem posegu pozdravil tudi deželni svetnik stranke Slovenske skupnosti Mirko Špacapan, za katerega je to izredno sporočilo, ki je vedno bolj aktualno.

Kot se za te priložnosti spodobi, sta krovni organizaciji na koncu večera tudi poskrbeli, da je slavljeneec prejel tudi darilo: šlo je za lep dar, ikono, vendar so prisotni v dvorani iz Pahorjevih ust še enkrat slišali besedo, ki bi zanj pomenila najlepše darilo - enotnost.

Ivan Žerjal

ZALOŽNIŠTVO TRŽAŠKEGA TISKA - Ace Mermolja in Marij Čuk oz. To ni zame in Zibelka neba in dna

Dve pesniški zbirkki za en večer

Poseben dogodek na turistični kmetiji v Zagradcu: na skupni predstavitvi o novih verzih, poeziji danes, odnosih med avtorjema, razlikah in stičnih točkah med njima

V pristnem kraškem okolju turistične kmetije Milič v Zagradcu se je pedsinočnim zgodila predstavitev dvoje novih pesniških zbirk Aceta Mermolje in Marija Čuka. Knjigi »dvojčici«, ki nosita naslov To ni zame in Zibelka neba in dna, sta pred nedavnim izšli pri Založništvu tržaškega tiska. Da je šlo res za poseben dogodek, smo lahko opazili že ob samem prihodu na prizorišče. Ob vhodu na dvorišče turistične kmetije so namreč štiri mladi recitatorji (Nicole Starc, Vesna Hrovatin, Jernej Bufon in Jan Sossi) prihajajočim gostom postregli s pesmimi iz obeh zbirk.

Ace Mermolja in Marij Čuk imata na svoji pesniški poti marsikaj skupnega. To je bila istočnica, s katero je pesnika in literarna zgodovinarica Ines Cergol začela sredin predstavitveni večer. Pri obeh gre namreč za močno refleksivno poezijo, ki je podprta z resignacijo, ki pa zaenkrat še ne prerašča v obup. Prav tako je pri obeh prisoten močan vitalizem. Gotovo je med obema veliko skupnih točk, a realnost vsak upesnjuje po svoje. Čuk bivanjska stanja opisuje z nekakšno trpkostjo. V njegovih pesmih sta poudarjeni tako časovna kot krajevna dimenzija. Pri Mermolji pa gre za restično, torej opredmeteno poezijo, ki se odpira v presežno. V njej se zrcali bivanjsko-refleksivna razsežnost.

Če se ozremo v pretelost, lahko rečemo, da se je pesniška pot obeh pesnikov začela skorajda sočasno. Oba pesnika namreč pripadata isti generaciji. Samo leto dni loči izid njunih Pesniških listov (Mermolja 1972, Čuk 1973) v sozaložništvu ZTT in koprške založbe Lipa. Leta 1984 sta pesnika izdala skupno zbirko z naslovom Igra v matu. Njuni poti sta torej marsikje



A. Mermolja, Ines Cergol in M. Čuk na predstavitvi

KROMA

vzporedni, saj se oba poklicno ukvarjata tudi s časnikarstvom. Vprašamo se lahko, ali je to zgolj naključje ali igra pri tem pomembno vlogo tudi želja po sodelovanju. Kdo bi na to vprašanje lah-

ko bolje odgovoril kot oba pesnika? Mermolja pravi, da je do srečanja s Čukom, ki sovпада z literarnimi začetki obeh ustvarjalcev, prišlo v Ljubljani, in sicer v stiku s t.i. avantgardo, ki so

jo tedaj predstavljali Tomaž Šalamun, Milan Jesih in drugi. Stik s tem okoljem je seveda še kako vplival na formacijo obeh mladih ustvarjalcev, ki so zamejski pesniški produkciji dali novega zagona. Čuk pa je mnenja, da sta šli njegova in Mermoljeva pot zelo dolgo časa vzporedno, a brez kake večje interakcije.

Kako gledata pesnika drug na drugega? Za Mermoljo je Marij Čuk gotovo večplastna osebnost. Resničnost in igra se v njem prepletata. Zagotovo je med obema veliko skupnih točk. Čuku pa je o Mermolji težko govoriti. Pozna ga sicer zelo dobro, a mu je njegova osebnost v marsičem še vedno skrivnostna. Zatekanje v poezijo lahko tu pa tam postane skorajda »laž« oziroma nekaj, česar v vsakdanjem življenju ni mogoče izraziti. Mermolja s svojo poezijo prav gotovo prenaša danost izkustvenega sveta in se predaja njegovi bolečini, ki je mestoma podana zelo radoživu. Pri tem se večkrat zateka v mit.

O svoji najnovejši pesniški zbirki je Čuk povedal, da gre res za resignacijo, ki pa tu in tam sprošča tudi utrinke in pike svetlobe. Težko je najti prostor za pravo pesništvo in to še posebej dandanes, ko življenje od človeka zahteva nenehno tekanje sem ter tja. Mermolja pa v svoji zbirki ne vidi pretiranega vitalizma v klasičnem pomenu besede. Po njegovem gre za laično razmišljanje o Bogu.

Sredina predstavitev obeh pesniških zbirk se umešča v niz večerov v priredbi Založništva tržaškega tiska, ki nosi ime Vračanje besede. Niz se bo nadaljeval prihodnji tork v Gorici, prihodnji četrtek pa bo v Mavhinjah na sporedu njegov zaključni večer.

Primož Sturman



RIM - Kljub sredini zmagi leve sredine v senatu

Berlusconi napada vlado V Uniji se vode niso povsem umirile

Opozicija zahteva preiskovalno komisijo - Fassino: Mnogi ribarijo v kalnem

RIM - S sredinim glasovanjem v senatu, ki je odobril ravnanje vlade v primeru Visco-Speciale, se vode italijanske politike niso umirile. Tudi zaradi skorajšnjega drugega kroga upravnih volitev je desna sredina nadaljevala s svojo ofenzivo. Bitko je osebno vodil Silvio Berlusconi, ki je govoril o »nedostojnem ukrepanju« in zahteval novo prehodno vlado. Pa tudi v levi sredini je temperatura še vedno visoka.

»Ali veste, zakaj sem v teh dneh brez kravate in z odpeto srajco? Ker je s to vlado zavlada huda zatohlost, dihamo z veliko težavo,« je dejal voditelj opozicije. Berlusconi je odločitev vlade, da zamenja poveljnika finančnih stražnikov ožigosal kot »poskus, da se s klevetami prikrije lastno nedostojno ravnanje. Ko bi jaz nastopal kot Visco, bi me že bili poslali v izgnanstvo«. Vlado je obtožil, da ne spoštuje avtonomije vojaških rodov, v isti sapi pa pohvalil generala Specialeja. Dodal je, da ni razumljivo, zakaj so ponudili mesto računskega sodnika častniku, ki ga je minister Tommaso Padoa Schioppa v svojem nastopu v senatu tako očrnil.

Dodal je, da bo opozicija takoj po drugem krogu upravnih volitev stopila na Kvirinal do predsednika republike in ga opozorila »na ogroženost italijanske demokracije«. Po njegovem mnenju so predčasne volitve edina možna pot. Kdo bo Berlusconi spremljal k Napolitanu, pa ni znano. Sredinska UDC se taki potezi upira, po njenem mnenju je treba vlado zrušiti z bitko v parlamentu.

Forza Italia je s predsednikom senatorjev Renatom Schifanijem zahtevala parlamentarno preiskovalno komisijo, ligas Roberto Calderoli pa je prepričan, da zadeva še ni končana. »Zagrešili so preveč napak, nekdo bo moral za to plačati. To bo zahteval tudi Napolitano,« je prepričan predstavnik Severne lige.

Temperatura pa je visoka tudi v levi sredini. Minister Antonio Di Pietro je ravnanje Unije označil za »nelogično« in se je vprašala, zakaj je vlada hotela predlagati gen. Specialeja za računskega sodnika, če je res tako slab človek, kot je bilo prikazano. Obenem pa je nekdanji sodnik zavrnil nastop desne sredine. »Prikazujejo se kot zagovorniki davčne policije tisti, katerih sodelavci so skušali podkupovati finančne stražnike«.

Podpredsednik vlade Francesco Rutelli je ocenil, da »zadeva je končana in ni več aktualna,« sekretar Hrasta Piero Fassino pa je dodal, da je primer Visco-Speciale dokaz, kako se v Italiji stalno skuša ribariti v kalnem, da bi ljudi oddaljili od politike.

Sredino glasovanje v senatu ni pomirilo duhov. Desna sredina vztraja v ofenzivi proti vladi zaradi odstavitve generala finančnih stražnikov Roberta Specialeja. Ofenzivo je vodil nekdanji premier Silvio Berlusconi



BENETKE - Preiskava o krahu skupine Finmek

V priporu furlanski podjetnik Carlo Fulchir in njegova žena

BENETKE - Beneški finančni stražniki so včeraj opravili vrsto hišnih preiskav in aretirali osem ljudi v Venetu, Furlaniji - Julijski krajini in Lombardiji. Med preiskovanimi sta tudi Roberto Tronchetti Provera, brat nekdanjega predsednika družbe Telecom marca, in furlanski podjetnik Carlo Fulchir. Podjetnik iz Buje je bil včeraj aretiran skupaj z ženo Loris Nicoloso. Fulchirja so mediji, tudi po govoricah, ki so pronicnile iz preiskovalnih krogov, predstavili kot gospodarskega svetovalca ministra Pierluigija Bersanija za časa prve vlade Massima D'Alema. Bersanijev tiskovni predstavnik pa je okoliščino takoj demantiral.

Pripre in aretacije je odredila sodnica za preiskovalni postopek Cristina Cavaggion na zahtevo tožilke Paole De Franceschi. Priptri so osumljeni lažnega in kaznivega stečaja, ponarejanja bilančnih podatkov, pranja denarja, goljufije in malverzacij na škodo države.

Krah skupine Finmek, ki ga tožilstvo preiskuje že nekaj let, je povzročil

zgubo okoli milijarde evrov, 6000 ljudi pa je bilo ob službo. Družbe, ki so bile vpletene v krah, so imele obrate v različnih italijanskih deželah (Piemont, Veneto, Furlanija-Julijska krajina, Ligurija, Abruci, Lombardija, Sardinija in Kampanija). Med najbolj znanimi družbami, ki so propadle, so bile tržaška Telit, bivša Olivetti, Italtel, Magneti Marelli, Ixant in Ixfin.

Včerašnje hišne preiskave in pripori so sad dveh let preiskav v osmih državah, zajele so okoli sto podjetij, preiskovalci so preučili okoli 11000 zahtevkov upnikov, preverili so 700 bančnih tekočih računov, nabralo pa se je tudi za 18.000 ur telefonskih prisluhov. Aprila pa so finančni stražniki sekvestrirali za okoli 15 milijonov evrov imetja.

Finmek je podjetje za inženirstvo v telekomunikacijski elektroniki in ima glavni sedež v Padovi. 12. maja 2004 je bilo proglašeno za insolventno, tako pa se je okoristilo s podporami, ki so bile predvidene v dekretu nekdanjega ministra za industrijo Antonia Marzana.

Skupina, ki ji je takrat predsedoval Roberto Tronchetti Provera (zaradi tega je na seznamu preiskovanih), je kupovala in prodajala podjetja, na ta način pa razpršila sredstva, kar je povzročilo stečaj družbe. Po oceni tožilstva so upravitelji tudi s takimi potezami spremenili v odpaden papir zadolžnice za okoli 150 milijonov evrov, ki jih je Finmek izdala leta 2001. Tožilstvo je takrat začelo preiskavo o 14 upraviteljih, med katerimi je tudi Fulchir.

Finančni stražniki so ugotovili, da je skupina prevzela veliko družb, prevzem pa naj bi imel kot cilj ambiciozen podjetniški projekt. Pri tem je seveda skupina dobila tudi znatna državna sredstva, ne da bi sanirala prevzetih skupine. Finmeku so bili priznani prispevki in olajšave za sanacijo velikih podjetij, ki so preživljala krizo in ki so jih odobrili ob krahu Parmalata.

MOSKVA - Strateška naložba

Aeroflot se zanima za Alitalio in Jat

MOSKVA - Največji ruski letalski prevoznik Aeroflot je potrdil zanimalo za italijansko družbo Alitalia, ki je v finančnih težavah. Aeroflot želi stopiti na evropski trg letalskih prevozov in s tem postati četrti največji letalski prevoznik v Evropi za družbami British Airways, Air France-KLM in Lufthansa, je za včerajšnjo izdajo moskovskega časnika Kommersant dejal prvi mož Aeroflota Valerij Okulov.

Potrdil je tudi zanimanje za srbskega državnega letalskega prevoznika Jat Airways. Aeroflot se za Alitalio poteguje skupaj z italijansko banko UniCredit.

Drugi ponudnik je družba AP Holding, h kateri sodi med drugim tudi italijanska letalska družba Air One. Tretji ponudnik, konzorcij okoli družbe Texas Pacific in banke Matlin Patterson Mediobanca, se je konec maja umak-

nil iz boja za italijanskega prevoznika.

Okulov v pogovoru za moskovski časnik izraža tudi zanimanje svojega podjetja za srbski Jat Airways. »Vendar je to odvisno predvsem od srbske vlade. Če se bo odločila za privatizacijo, bomo med ponudniki,« je dejal. Z Jatom bi Aeroflot na Balkanu vzpostavil veliko prometno vozlišče.

Ruska tiskovna agencija Interfax pa je včeraj poročala, da namerava Aeroflot kupiti 22 letal tipa boeing 787 dreamliner. Pogodbo naj bi konec tedna podpisali v okviru gospodarskega foruma v St. Peterburgu. Rusi te novice niso želeli komentirati. Konec letošnjega marca so iz Airbusa sporočili, da so se z Aeroflotom dogovorili o dobavi 22 letal tipa A350XWB. Letala, ki jih še razvijajo, naj bi ruski družbi dobavili med letoma 2014 in 2017. (STA)

Spor med OECD in Italijo zaradi pokojnin

RIM - Udejanjanje pokojninske reforme je v Italiji prepočasno, zakon, ki je bil sprejet leta 1995, bo vplival na pokojnine tistih, ki se bodo upokojili leta 2017. Tako je v svojem poročilu o pokojninskih sistemih v Evropi poudarilo vodstvo Organizacije za sodelovanje in razvoj OECD. V poročilu je sicer zabeleženo, da Italija s tako analizo ne soglaša in dvomi v korektnost podatkov in torej v njihovo primerljivost. Podatki o starosti prve zaposlitve in o delovnem obdobju so po oceni Rima različni od tistih, ki veljajo na italijanskem trgu dela. Zaradi tega je Rim prepričan, da so zaključki OECD zavajajoči. Po izvedencih OECD v Italiji poprečna pokojnina znaša 67,7 odstotka poprečnega osebnega dohodka (poprečje OECD je 57,7 odstotka), italijanski državljani se upokojijo prezgodaj, ločevanje med upokojitveno starostjo moških in žensk je nesmiselno.

Potenza: preiskave na domu sodnikov in politikov

POTENZA - V okviru preiskave, ki jo vodi tožilec iz Catanzara Luigi De Magistris, so finančni stražniki opravili vrsto hišnih preiskav na domu podsekretarja za gospodarski razvoj Filippa Bubbica (LD), šefa tožilstva v Potenzi Vincenza Tufana, odvetnika Giuseppeja Labriole in voditeljice letеčnega oddelka kvesture v Potenzi Luise Fasano, žene parlamentarca Oljke. Preiskovani so osumljeni raznih kaznivih dejanj od zlorabe pristojnosti do korupcije sodnikov in goljufije v obremenilnih okoliščinah, da bi pridobili javne podpore. Bubbica je branil sekretar LD Piero Fassino, po katerem je podsekretar doslej vzorno opravljal svojo nalogo upravitelja.

Kruto pretepal novorojenega sina

BRIXEN - Na ukaz tožilstva v Bocnu je bil v Brixnu aretiran mlad oče, ki je pretepal komaj rojenega sina. Dokaze so zbrali karabinjerji, ki so na domu osumljenca namestili kopico prisluškovalnih naprav. Karabinjerje so opozorili zdravniški pediatrične bolnišnice, potem ko je bil otrok, ki je star dva meseca, dvakrat na zdravljenju: prvič, ko je bil star en mesec, so mu ugotovili potpludbe, ki niso bile posledice padca, kot so trdili starši, drugič pa je imelo dete nalomljena rebra, roko in nogo.

Aretirali domnevne islamske skrajneže

MILAN - Italijanska policija je včeraj aretirala okoli deset ljudi, ki so osumljeni, da so finančno in logistično podpirali skrajno alžirsko islamsko skupino Salafistična skupina za molitev in boj (GSPC). Nalog za prijetje je izdal milanski sodnik, pristojen za boj proti terorizmu, preiskovalci pa so sporočili, da operacija še poteka. Aretirani naj bi bili povezani s terorističnimi dejavnostmi januarja letos v Tuniziji in aprila letos v Alžiriji. Eden od prijetih je Tunizijec Esid Sami Ben Hemais, ki je bil že obtožen na šest in pol let zapora. Narodnost ostalih še niso razkrili. GSPC, ki je sicer stalna tarča alžirskih varnostnih sil, je letos ponovno izrazila privrženost mednarodni teroristični mreži Al Kaida. V Italiji so sicer že julija lani aretirali pet Alžircev zaradi finančne podpore GSPC. (STA)

UPRAVNE VOLITVE - Vrsta pričanj

Repubblica TV o volilnih goljufijah v Palermu

RIM - Postaja Repubblica TV je včeraj objavila prispevek, o nedavnih upravnih volitvah v Palermu, na katerih je kandidat desne sredine Diego Cammarata že v prvem krogu z absolutno večino glasov premagal kandidata leve sredine Leoluco Orlando. Na volitvah naj bi naštel skoraj 50.000 belih in neveljavnih glasovnic.

Avtorica prispevka Dina Lauricella je več dni obiskovala palermska okrožja in osrednji volilni urad, pogovorila se je s kandidati obeh navez, ki zagotavljajo, da je tudi njihov glas skrivnostno izginil.

Porazen kandidat Leoluca Orlando je že takoj po proglasitvi izida glasovanja dejal, da je prišlo v Palermu do nesprejemljivih volilnih goljufij. Orlando in 50 parlamentarcev leve sredine pa so vložili interpelacijo o goljufijah.

Po poročanju Lauricelle so se za proteste, pritožbe in tudi ovadbe odločili kandidati obeh koalicij. »Prišel sem na volišče skupaj z družino. Kljub temu pa na tistem volišču ni bilo niti enega samega glasu zame, niti tistega, ki sem ga oddal jaz sam,« je

povedal Pietro Garofalo, kandidat liste Vizzini per Palermo, ki sodi v desnosredinsko povezavo. Kam je lahko zgrinil njegov glas?

Tudi Cristina Matrangola, ki je kandidirala na listi Orlanda, pravi, da na volišču, na katerem je glasovala, ji niso priznali niti njenega glasa. »Poleg tega v desetinah zapisnikov je bilo moje ime zapisano zgrešeno, v nekaterih primerih so me spremenili v moškega,« je povedala.

Nekateri glasovi so izginili kot kafa, nekaterim volivcem pa ni bilo omogočeno, da bi oddali svoj glas. V dokumentarnem filmu volivec Michele, ki bi moral glasovati na volišču št. 395, pravi, da ga je na volišču čakalo grenko presenečenje: »Nekdo je že glasoval namesto mene. Rekli so mi, da sem že glasoval in da ni mogoče narediti ničesar, razen morda odkriti morebitnega dvojnika.« Poleg tega so ugotovili, da je najmanj 200 glasovnic izpolnila ista roka. Ker je težko verjeti, da bi 200 ljudi imelo na las enako pisavo, se marsikdo vprašuje, ali je kdo prej izpolnil glasovnice in jin nato zaupal volivcem, da so jih že izpolnjene dali v žaro.

GORICA - Pokrajinska uprava in zavod INPS sta včeraj podpisala dogovor

Podjetja bodo spodbujali k zaposlovanju prizadetih

Gherghetta napovedal, da bodo objavili seznam teh, ki ne spoštujejo zakonskih predpisov



Med včerajšnjim podpisovanjem protokola na goriški pokrajini

BUMBACA

OBČINSKI SVET Waltritsch: »Megazabavišče izziv za upravo«

Občinski svetnik Foruma Aleš Waltritsch je na novega župana Ettoreja Romolija naslovil prvo svetniško vprašanje. »V torek predstavljeni turistično-zabavišni center je investicija, ki bo močno vplivala na celotno ozemlje: je priložnost za razvoj, istočasno tudi preizkusni kamen za upravitelje. Bral sem, da pričakujete, da vas bodo iz podjetij, ki stojijo za megazabaviščem, obiskali in seznanili s pobudo. Seveda vas bodo, vendar menim - tako Waltritsch -, da bi se morali vi najprej sestati s kolegom iz Nove Gorice in Šempetra ter z njima razmisliti o načrtu. Brancatijeva uprava je v zadnjih petih letih nadgradila in pospešila že dobre sosedske odnose. Leva sredina se je izkazala za pripravljenega in korektnega sogovornika, postavila je temelje za stalno in odprto soočanje, o katerem sem prepričan, da ga boste v svojem županovanju nadaljeval.« Waltritsch v nadaljevanju opozarja, da kot svetnik pričakuje s strani župana stalno informiranje, zato ga vabi, naj se čimprej sestane s kolegom onstran danes še obstoječe meje in morebiti tudi s predstavniki investitorjev. Izraža pa predvsem pričakovanje, da bo o tem poročal vsem Goričanom in odprl razpravo v občinskem svetu še pred poletnim dopustom.

»Priložnost je edinstvena, a se je moramo lotiti složno in pozorno. Kot sem v občinskem svetu že povedal lani, bo ta investicija lahko imela pozitivne učinke tudi za Gorico. Zelo me veseli - navaja Waltritsch -, da je predsednik HIT-ove uprave Niko Trošt izrecno potrdil, kar sem svojčas že nakazal. Naložba bo potrebovala pripravljenost in kvalificirano osebje, ki bo prišlo tudi z bližnjega italijanskega območja. Najmanj 500 neposrednih delovnih mest, morda več, in še razvoj spremenljive dejavnosti. Pripraviti se moramo z iskanjem enotnosti in sinergij, pospeševati moramo medsebojne odnose. Mislim, da se tudi vi, gospod župan, strinjate z menoj - zaključuje Waltritsch -, ko pravim, da je koristno in skoraj prepotrebno, da občina podpre in po politični plati spodbudi tečaj slovenskega (pa tudi angleškega) jezika v italijanskih šolah in institucijah v Gorici, tako da bodo lahko vsi občani pripravljeni na sprejem novih zaposlitvenih izzivov.«

GORICA - Občina Opozicija: »Odbor krepko visi na desno«

Novi odbor je bolj desničarski kot desnosredinski, opozicija v občinskem svetu pa si bo kljub temu prizadevala za konstruktivno delo. Marsikateri levosredinski svetnik ceni posamezne člane Romolijeve ekipe in je pripravljen na sodelovanje, prepričani pa so, da vsi ne bodo kos nalogam, za katere so pristojni.

»Romanova, Pettarin in Baresi so dovolj izurjeni. Kar zadeva podžupana Gentileja, sem radoveden, kako mu bo šlo delo od rok. Cosma ni primeren za čezmejno soočanje, Devetaga pa sem kljub različnim pogledom cenil kot odbornika Valentijeve uprave. Upam pa, da ne bo ravnal kot v zadnjih letih,« je povedal svetnik Foruma Andrea Bellavite in dodal: »Bolj me skrbi odločitev, da bo Romoli obdržal resor za čezmejno sodelovanje in javna dela. Gre za področji, ki jih bo težko upravljal vzporedno z župansko vlogo.« Svetnik Oljke Giulio Mosetti je še bolj zaskrbljen nad funkcijami, ki bodo zaupane Severni ligi oz. odborniku Ceretti. »Varnost sploh ni v pristojnosti občine, pač pa države! Poleg tega poznamo togost Severne lige glede tega vprašanja. Še bolj absurdno se mi zdi, da so Severni ligi zaupali zaščito lokalnih identitet. Upam, da se bo Romoli premislil, saj vidim v tem novem odboru več zaprtosti kot odprtosti,« je poudaril Mosetti. Svetnik Foruma Marko Marinčič je ocenil, da je pri delitvi odborništev prevladala logika predvolilnega dogovarjanja. »Dobili smo napovedani črni triumvirat Romoli-Cosma-Gentile. Spisobnosti odbornikov bomo ocenjevali po dejanjih, žal pa nam že prva stališča dajejo misliti, da nova uprava ne bo kos potrebam mesta. Manjka ji razvojna vizija,« je povedal Marinčič in nadaljeval: »Vzemimo primer odbornišтва za okolje. Del Sordi je do tematike pozoren, njegovi pogledi pa so žal pogojeni. Pred Livarno bi se moral lotiti hujših problemov.« Upanje, da se bodo stališča predstavnikov nove uprave spremenila v primerjavi s tistimi, ki so jih zagovarjali v opoziciji, je izrazil predstavnik SSK Božidar Tabaj. »Upam, da imajo jasne pojme o čezmejnem sodelovanju in potrebi po soočanju glede tematik, kot je na primer megazabavišče. Drugače se mi zdi, da bo delo opozicije izredno težavno, predvsem za nas Slovence. Treba bo strniti vrste,« pravi Tabaj. (Ale)

Omejevanje brezposelnosti prizadetih oseb in zagotavljanje spoštovanja predpisov o zaposlovanju invalidov sta cilja protokola, ki sta ga včeraj podpisala predsednik goriške pokrajine Enrico Gherghetta in direktor goriškega urada zavoda INPS Valdi Ronco. Sporazum bo namreč omogočal pokrajinskemu uradu za zaposlovanje in predvsem službi za prizadete osebe uporabo podatkovnih baz zavoda INPS, iz katerih izhajata število zaposlenih v vseh podjetjih na Goriškem in njihova kvalificiranost.

»S stalnim vplogledom v podatkovne baze zavoda INPS bo služba za prizadete z večjo hitrostjo in lahkoto predlagala delodajalcem zaposlovanje oseb iz svojih seznamov, ki so na podlagi kompetenc primernejše za opravljanje določenih funkcij v podjetju,« je pojasnil pokrajinski odbornik za delo Marino Visintin. Dodal je, da so podjetja po zakonu dolžna zaposliti določeno število prizadetih oseb. »Če je uslužbenec manj kot petnajst, podjetje ni primorano zaposlovati invalidov. Družbe, ki štejejo med petnajst in 30 zaposlenih, morajo zaposliti eno prizadeto osebo, dva invalida pa morata biti prisotna v podjetjih, v katerih dela do 50 uslužbenec. V večjih tvrdkah mora odstotek prizadetih med zaposlenimi dosegati sedem odstotkov,« je še povedal Visintin. Gherghettov odbornik je opozoril, da je

danes v seznamu službe za prizadete zabeleženih 712 brezposelnih. Vsako leto jih uspejo zaposliti med 100 in 120, cilji pokrajinske uprave pa so ambicioznejši.

»Razpolaganje s podatki zavoda INPS bo omogočalo večji nadzor nad podjetji. Pripravljamo seznam, ki ga bomo objavili na spletni strani pokrajine. Vseboval bo vsa imena podjetij, ki ne spoštujejo norm o zaposlovanju invalidov. Le-teh je tudi na Goriškem kar nekaj,« je opozoril Gherghetta. Predstavnica službe za zaposlovanje invalidov Antonia Barillari je pri tem dodala, da je razpolaganje s svežimi podatki o številu uslužbencev podjetij izredno pomembno. Večina podjetij na Goriškem šteje namreč manj kot 15 uslužbencev, kar pomeni, da nimajo dolžnosti zaposlovati invalidov. »V trenutku, ko to število presežejo, morajo podjetja zaposliti prizadeto osebo. Večkrat se zgodi, da delodajalci tega ne naredijo, ker ne poznajo zakonov. Vpogled v podatke zavoda INPS nam omogoča, da jih pravočasno obvestimo,« je povedala Barillarijeva. »Nas cilj ni kaznovanje podjetij, ki ne spoštujejo zakonodaje, pač pa spodbujanje k pravilnemu ravnanju in nudenje pomoči. Skrb za socialo ne sme sloneti izključno na ramenih javnih uprav. Vsa družba, vključno z zasebniki, mora biti v tem angažirana.«

Aleksija Ambrosi

GORICA - Na dvorišču otroškega vrtca v ulici Brolo

Ringaraja za nova igrala

Priskrbelo jih je Združenje staršev s prispevkom Fundacije Goriške hranilnice



S kratko, a pristrčno slovesnostjo so včeraj v jutranjih urah na dvorišču otroškega vrtca v ulici Brolo uradno predali namenu nova igrala, ki jih je priskrbelo Združenje staršev otrok s prispevkom Fundacije Goriške hranilnice. Igralo in tepih pod gugalnicami, ki odgovarja zakonskim določilom o varnosti, je postavil občinski urad za vzdrževanje,

pri čemer so starši hvaležni zlasti Paolu Fornasieriju iz tega urada in Robertu Criscitellu iz urada za šolstvo. V imenu Združenja staršev se je Silvana Brandolin zahvalila predstavniku Fundacije Sergiu Orzanu za prispevek. Tudi ravnateljica Mirka Braini je povedala, da je omenjena dobrotnica vedno velikodušna in pozorna do potreb slovenske šole.

Orzan je prinesel pozdrav predsednika Franca Obizzija in poudaril, da Fundacija namena več kot polovico prispevkov prav mladinskim in rekreativnim pobudam. »Tu predstavljam Fundacijo, sem pa tudi oče otroka, ki obiskuje ta vrtec,« je povedal Orzan. Otroci so se z glasnim »hvala« pristrčno zahvalili gostu in veselo zapeli Ringaraja.

GORICA - Odbor

Romoli danes čez mejo

Upravna organiziranost goriške občine in možnosti razvoja bodo v središču današnjega prvega zasedanja občinskega odbora Ettoreja Romolija, ki bo potekal na županstvu z začetkom ob 12.30. Osmim odbornikom, ki so bili včeraj tudi uradno imenovani s podpisom sklepa, bo ob tej priložnosti župan predstavil občinskega tajnika in generalnega direktorja Andreo Ravagnanija, s katerim se bodo novi upravitelji poglobili v delovanje in mehanizme občine.

Obširnejši je dnevni red, ki ga bo občinski svet obravnaval na prvem zasedanju 18. junija ob 18. uri. Ob prisegi župana bodo preverjali, ali izvoljeni v občinski svet izpolnjujejo pogoje za izvolitev, nato pa bo na vrsti poročilo odbornikov. Po izvolitvi članov volilne komisije bo odbor orisal smernice, ki jim namerava slediti pri vodenju mesta.

Medtem ko so se novi odborniki vselili v pisarne občinske palače in so nastopili na prvih institucionalnih srečanjih, je Romoli včeraj obiskal nadškofa Dina De Antonija. Tudi danes ga čaka dokaj gost program, v katerem izstopa udeležba na Prazniku česenj na gradu Dobrovo. Slavnostne seje briškega občinskega sveta se bodo udeležili vsi goriški župani ter župani pobratenih in prijateljskih občin, s katerimi želi Romoli navsezadnje stike za stvarno sodelovanje na turističnem področju in še predvsem pri ovrednotenju goriških enogastromskih dobrot, so včeraj povedali na goriški občini. To pa bo obenem prva priložnost, da se bo novi župan predstavil kolegom čez mejo.

Prve institucionalne obveznosti čakajo tudi Romolijeve sodelavce in predvsem odbornico za socialo in šolstvo Silvano Romano, ki se bo danes ob 18.30 v štandredski telovadnici udeležila slavnostne akademije ob 150-letnici slovenske osnovne šole Fran Erjavca. Novopečeni odbornik za šport Sergio Cosma pa bo prisoten na odprtju prvega turnirja v odbojki na mivki Borderland, ki ga OK Mist prireja na trgu Evrope pred Severno postajo. (Ale)



ŠTANDREŽ - Današnja jubilejna akademija bo vrhunec obeleževanja 150-letnice

Knjiga je trajni spomenik poti, ki jo je šola že prehodila

Še do nedelje je na ogled razstava šolskih predmetov, ki so priče vaškega življenja

Obeleževanje 150. obletnice osnovne šole Fran Erjavec bo danes doseglo vrhunec na jubilejni prireditvi, ki bo z začetkom ob 18.30 potekala v štandreški občinski telovadnici in jo bodo oblikovali otroci. Še pred tem bodo od 17.30 dalje v risalnici šole na ogled njihovi likovni izdelki. Proslavljanje jubileja pa je stopilo v živo med torkovim večerom v župnijski dvorani, kjer so predstavili zbornik, ki ga je 150-letnici slovenske osnovne šole v Štandrežu posvetil vsestranski prosvetni delavec Damjan Paulin. Domačini in otroci so na polnili dvorano, med občinstvom pa sta med drugimi izstopala slovenski generalni konzul v Trstu Jože Šušmelj in ravnateljica šole Mirka Braini.

»Kakor novorojeni otrok osreči starše in sorodnike, tako nova knjiga s svojimi izidom poplača avtorja za vloženi trud. Njen izid namreč pomeni nov duhovni doprinos za skupnost, kateri je namenjena.« S temi besedami je bivša štandreška učiteljica Nevica Budal uvedla v predstavitev Paulinove publikacije in pristavila: »Izid knjige je vsekakor ena najbolj trajnih in prodornih oblik proslavljanja pomembnega dogodka. Knjiga namreč nima časovnih pregrad, lahko se je okoristimo v vsakem trenutku, saj so dogodki oziroma osebe v njej zapečateni in ne gredo več v pozabo.«

Nekaj več kot sto strani obsegajoča publikacija odpira bralcu vpogled v zgodovino vaše šole od njene ustanovitve do fašističnega poitalijančevanja in partizanske osvoboditve. Podrobneje so obravnavana tudi pretekla in sodobna družbena vprašanja, kot sta uvajanje ljudskih šol pod Avstrijo in uzakonitev slovenskega šolstva v italijanski republiki. Zbornik prinaša prikaz vpisov v šolo od leta 1945 do danes, posebno pozornost pa namenja učnemu osebju, saj objavlja seznam ravnateljev, učiteljev in veroučiteljev. Paulin se je zahvalil sovaščanom, ki so prispevali bogato fotografsko in dokumentarno gradivo, dalje lektorici knjige Ivi Koršič, pokroviteljem - med njimi vpredvsem Uradu vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in svetu - ter štandreškemu rajonskemu svetu. Vsebinsko knjige dopolnjuje dokumentarna razstava, ki so jo ravno tako v torek odprli v spodnji dvorani župnijskega doma Anton Gregorčič. Prikazani dokumenti in šolski predmeti so zgornje priče življenja za šolskimi klopmi nekoč in danes, obenem nam pripovedujejo o vaški skupnosti, ki se sicer spreminja, a vztrajno ohranja svojo slovensko pripadnost. Razstava bo na ogled še danes med 20. in 22. uro, jutri in v nedeljo pa med 10. in 12. uro.

Vanja Sossou



Občinstvo v štandreški dvorani in (spodaj) Damjan Paulin med predstavitvijo knjige o domači osnovni šoli

BUMBACA



Kotacija ladjedelnice

Ladjedelniška družba Fincantieri bo na borzi kotirana predvidoma še pred pomladjo 2008. Tako je povedal podtajnik na ministrstvu za ekonomijo Massimo Tononi med včerajšnjo avdicijo v poslanski komisiji za prevoze. Dodal je prepričanje, da je kotacija najboljša rešitev za družbo in za delavce, pripomnil pa je, da niso izključene spremembe, ki jih utegne narekovati tržišče. Po njegovem navajanju bo prišlo do 250 novih zaposlitev, delež države nikakor ne bo šel pod prag 51 odstotkov, da pa bodo omogočili družbi naložbe, zato da bo še naprej lider na tržišču. Takšno prepričanje utemeljujejo izkušnje sorodnih družb, ki so po kotaciji tudi za štirikrat povečale dobiček. Podtajnik je še povedal, da bodo investirali v posodabljanje struktur in zagotavljanje varnosti. Pri sindikatu Fiom-CGIL so včeraj potrdili nasprotovanje kotaciji, o kateri pravijo, da je skok v prazno, in napovedali državno mobilizacijo 15. junija, h kateri bo pristopilo 800 delavcev iz ladjedelnic v Trzinu, Trstu in Margeri. Danes ob 19. uri pa je predsednik goriške pokrajine Enrico Gherghetta sklical župane, zato da izrazijo zaskrbljenost nad privatizacijo tržiške ladjedelnice.

Slavnostna seja v Brdih

Občina Brda bo obeležila danes občinski praznik s slavnostno sejo občinskega sveta; potekala bo v viteški dvorani gradu Dobrovo z začetkom ob 18. uri. Na njej bodo podelili občinska priznanja in nagrade, udeležili pa se je bodo vsi goriški župani ter župani pobratenih in prijateljskih občin. Svojo prisotnost je napovedal tudi novi župan občine Gorica Ettore Romoli. Letošnja seja bo še posebno slovesna, ker bosta župana Brd in Pliberka podpisala listino o pobratenju.

Odbojka na trgu Evrope

Začenja se prvi turnir v odbojki na mivki Borderland, ki bo danes in jutri potekal na trgu Evrope pred Severno postajo. Ob 15. uri bo spregovoril novogoriški župan Mirko Brulc; tekme se bodo začele ob 16.30, odbojkarji asi bodo na potezi ob 20.30 uri, pol ure kasneje bo sledil koncert Mirana Rudana. Jutri bo prva polfinalna tekma ob 16. uri, ženski finale ob 20.30, moški pa ob 21.15; po nagrajevanju ob 22. uri bo »beach party« v hotelu Transalpina.

Štandrež nor na nogomet

Jutri bo na nogometnem igrišču v Štandrežu potekal peti turnir 12 ur nogometa. Nastopilo bo deset moških in šest ženskih ekip; ženske bodo igrale v ekipah Štandrež, Doberdob, Sovodnje, Rupa-Peč, Timava in Bum Bum Lady, v moškem turnirju pa se bodo pomerili Štandrež, Kopiba-Timava, Sovodnje, Rupa-Peč, Bum Bum Man, Semo amici, Rubentus (Trennerji Juventine), Quelli... (bivši igralci Juventine), Van gal in Free booters. Napovedana je tudi tekma predcibibanov športne šole Juventina, od 21. ure dalje pa bo za dobro voljo skrbel dj.

60-letnica orkestra Kras

Pihalni orkester Kras iz Doberdoba prireja nocoj ob 20.30 v doberdobski župnijski dvorani koncert, s katerim bo proslavil 60-letnico delovanja.

Butkovičevi dnevi

Nocoj ob 20. uri se v sovodenjskem Kulturnem domu zaključujejo Butkovičevi dnevi. Prireditve bodo sooblikovali učenci osnovne šole Petra Butkoviča Domna in otroci zadnjega letnika vrtca; glasbeno kuliso bodo ponudila Sovodenjska dekleta.

Knjiga Nad Logem

V okviru pobude »Voliamo la Pace« bodo danes ob 17.30 v pokrajinski sejni dvorani v Gorici (korzo Italia 55) predstavili publikacijo Mitje Jurna z naslovom Nad Logem.

Natečaj Celso Macor

V avditoriju v Romansu bo nocoj ob 20.30 nagrajevanje najboljših literarnih del, ki so bila prijavljena na tretjni natečaj Celso Macor.

NOVA GORICA - Zaradi suše

Pretoka vode ne bodo povečali

V Novi Gorici je v sredo potekal tehnični sestanek Stalne mešane slovensko-italijanske komisije za vodno gospodarstvo, ki je vzela v pretres predlog italijanske strani o spremembi minimalnega pretoka na reki Soči v času izrednih razmer. Sestanka so se med drugimi udeležili predstavniki ministrstva za okolje in prostor. Slovenski strokovnjaki menijo, da intenzivna kmetijska raba z namakanjem na italijanski strani presega razpoložljive naravne vodne vire v skupnem porečju, zato bo treba nadaljevati s preučevanjem vseh možnih ukrepov za povečanje vodnih količin na italijanski strani. »Morali bomo poglobljeno in celovito preučiti tehnične in okoljske vidike rabe vodnih virov v mednarodnem porečju,« so sporočili s slovenskega ministrstva za okolje in prostor. Ugotovitve tehnične podkomisije bodo predstavljene in obravnavane na naslednjem zasedanju komisije za vodno gospodarstvo.

Na zasedanju stalne mešane slovenske-italijanske komisije za vodno gospodarstvo, ki je potekalo 14. in 15. maja v Gorici, se je slovenska delegacija seznanila s težavami italijanske strani zaradi pomanjkanja vode v poletnih mesecih. Italijanska delegacija je predlagala spremembo minimalnega pretoka na reki Soči, predvidoma v mesecu juliju in avgustu, s sedaj določenih 12,5 m³/s na 17m³/s. Predala je tudi tehnični dokument, vezan na ukrepe za soočenje s sušnimi razmerami na reki Soči na italijanskem ozemlju.

NOVA GORICA - Kriminalisti

Prijeli tatove kovin in tovornih vozil

Novogoriški kriminalisti so prišli na sled tatovom, ki so v noči med 26. in 27. majem na območju mednarodnega mejnega prehoda Vrtojba ukradli dve tovorni vozili, vdrli v skladišče bližnjega podjetja in odpeljali osem ton različnih barvnih kovin v vrednosti 33 tisoč evrov.

Ker je bila na enem izmed obeh ukradenih tovornih vozil naložena večja količina tekstilnih predmetov, so del tovara odvrgli, del kartonastih škatel s tekstilnimi predmeti pa zadržali; s tem so povzročili za okoli 44 tisoč evrov premoženjske škode. Policisti so v torek, 29. maja, na območju Kamnika našli ukradeni tovorni vozili, ki pa sta bili prazni. V ponedeljek pa so bili obveščeni, da so policisti iz Celja v Savinjski dolini ustavili tovorno vozilo v lasti 19-letnega osumljenca; upravljal ga je 50-letnik iz okolice Črnomlja. Policisti so med kontrolo ugotovili, da osumljenec s tovornim avtomobilom prevaža barvne kovine, za katere ni imel potrebnih dokumentov, in ni znal pojasniti izvora in lastništva predmetov, ki jih je prevažal. Zaradi suma, da je posedoval ukradene predmete, so mu odvzeli prostost. Po ugotovitvi, da je bil tovar ukraden na območju vrtojbskega mejnega prehoda, so aretirali tudi lastnika tovornega vozila in 32-letnega osumljenca iz okolice Jesenic, ki je sodeloval pri prevozu. Pri vseh treh osumljencih so policisti opravili hišne preiskave, pri čemer so našli in zasegli večino ukradenih barvnih kovin in tekstilnih predmetov, ki so jih vrnili lastnikom.

GORICA - Sodni epilog družinske tragedije

Obsojen na zapor

75-letni Pintar je 69-letni ženi zadal smrt s kuhinjskim nožem

75-letni Vittorio Pintar je bil včeraj obsojen na deset let in osem mesecev zapora zaradi namernega umora obolele žene Ludmille Succ. Tako je razsodbi upošteval psihiatrovo oceno, da Pintar ni bil povsem razsoden, in mu je zato priznal olajševalne okoliščine. Tako je delno privolil v zahteve obtoženčevega odvetnika Danieleja Compagnoneja, ki je sicer predlagal Pintarjevo oprostitve; ob Compagnoneju je upokojenca branil odvetnik Giulio Mosetti.

Med včerajšnjo dopoldansko obravnavo je državni tožilec Marco Panzeri zahteval štirinajst let zaporne kazni. Sodnik Vicinanza pa je pri razsodbi upošteval psihiatrovo oceno, da Pintar ni bil povsem razsoden, in mu je zato priznal olajševalne okoliščine. Tako je delno privolil v zahteve obtoženčevega odvetnika Danieleja Compagnoneja, ki je sicer predlagal Pintarjevo oprostitve; ob Compagnoneju je upokojenca branil odvetnik Giulio Mosetti.

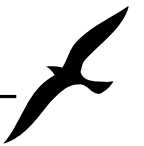
Tragedija se je zgodila 21. julija lani okrog šeste uri, ko je Pintar na domu v ulici Grossi s 25-centimetrskim kuhinjskim nožem zabodel ženo v grlo. Bila je pri priči mrtva. Po usodnem zamahu noža je zapustil stanovanje v prvem nadstropju in se ves zbežan odpravil do sosednje gasilske kasarne, kjer je iz-



VITTORIO PINTAR

BUMBACA

javit: »Ubil sem ženo.« Gasilci so sprožili alarm. Ob prihodu osebja službe 118 je Succijeva brez življenja ležala sredi krvi na postelji v dnevni sobi, kjer je v zadnjih časih preležala večino svojega časa. Ob njej so našli kuhinjski nož, s katerim ji je mož zadal smrt. Bila sta poročena štirideset let. Po začetnem šoku se je Pintar zavedel svojega dejanja in se zgrozil nad mislijo, da je bolečino povzročil sinu Giovanniju, ki je z ženo živel v pritličnem stanovanju. V preiskavi je bilo ugotovljeno, da so bili prepripi med zakončema pogosti, za Pintarja pa je obup zaradi ženinih duševnih motenj postal nazadnje neznosen.



GORICA - Zaključna šolska prireditev in podelitev priznanj

Trinkovci ponosni na dosežene rezultate

Ravnateljica Elizabeta Kovic staršem: »Sodelujmo pri vzgoji«



Na odru med prikazom priučenega znanja

BUMBACA

Nižja srednja šola Ivan Trinko je v sredo priredila tradicionalno zaključno prireditev, ki je spet pokazala, da je najlepša prireditev tista, ki jo oblikujejo šolarji sami. Trinkovci, kot sebe imenujejo, so namreč v Kulturnem domu pokazali veliko.

Uro in trideset dolgi program je z nagovorom odprla ravnateljica Elizabeta Kovic. Poudarila je najprej, da je »delo, ki smo ga opravili v teh devetih mesecih, znamenje, da smo skupaj na dobri poti in da zaupamo drug drugemu«. Zaključna prireditev pa je tudi priložnost za pogled nazaj, je nadaljevala: »Mladost je obdobje silne energije, pričakovanih, vznemirjenosti pred novim in še ne doživetim. Mladost je tudi obdobje preizkusov, vprašanj, izzivov, stisk, strahov, nezaupanja vase in druge. Zato mladi v tem obdobju potrebujejo ob sebi dobre starše in učitelje, ki jim pomagajo in jih spodbujajo, da se lažje znajdejo v obilici informacij okrog sebe. Družina in šola odigravata tu zelo pomembno vlogo.« Opozorila je na dejstvo, da »se s krizo vzgoje v sodobni šoli spoprijema cela Evropa. Šola ni in ne more biti imuna pred vplivi razdvojenosti življenja predvsem v razvitem, globaliziranjem svetu. Vzgoja bi morala temeljiti na evropski civilizacijski in kulturni dediščini, na njenih družbenih vrednotah in moralnih načelih, iz katerih izhajajo tudi splošne človekove pravice in dolžnosti. Ali je res tako?« se je vprašala ravnateljica in povedala, da so »eno visoko doneča načela o vzgoji mladih, drugo pa vpliv družbenega okolja na vzgo-

jo mladih v družini in v šoli. Naloga družine in šole pa je, da seznanja mlade o vrednotah, za katere se zavzema družbeno skupnost, v kateri živijo; kako naj se samostojno in dejavno, brez manipulacij, opredeljujejo in oblikujejo svoja stališča. Naloga nas vseh, družine in šole je, da mlade naučimo prevzemati odgovornost za svoja dejanja; da se ne ustrašijo izzivov, temveč se z njimi spopadajo; da ob teh težavah ne obupajo in se znajo pobrati, ko padejo; da verjamejo in zaupajo vase«. Misel je namenila staršem: »Žal smo vedno bolj priča starševski nemoči. Vedno bolj pogosto opažamo, da starši ne zaznavajo odklonov, ki jih preživljajo njihovi otroci, ali se sanje ne odzovejo ustrezno. Zamujene priložnosti se ne vrnejo. Napake pa je težko popravljati. Tudi ni jamstva, da se bo dobra vzgoja obrestovala, saj na svoji poti otroci dobivajo različna sporočila, kakšni bi morali biti. Šola pomaga družini pri vzgoji, a je ne more nadomestiti: družina ostaja najpomembnejša. Družina je na otoku prvi zgled. Odnose med ljudmi ustvarjamo sami, s svojimi mislimi, lastnostmi in dejanji. Spoštovanje in sprejemanje sebe in drugih v različnih okoliščinah je zlati ključ, ki odpira vsaka vrata. Šola tega ne zmore sama: naredimo to skupaj!«

Nadaljnji program je odprl šolski pevski zbor pod vodstvom Štefana Joba; ravnateljica je na oder poklicala vse, ki so se izkazali: športnike, plesalke aerobike, atletinje in atlete, odbojkarje, smučarje, telovadce, odličnjake iz angleškega jezika in matema-

tike. Pedagoška svetovalka Republike Slovenije Andreja Duhovnik je podelila Cankarjeva priznanja za znanje slovenskega jezika, šolarji pa so prejeli tudi Vegova priznanja za znanje matematike. Duhovnikova je ponovno zatrdila, da matični domovini ni vseeno, kakšno znanje materinščine zmoremo v zamejstvu ter obljubila strokovno in drugo pomoč. Prof. Aleksander Kodrič je s svojo filmsko delavnico pripravil dva kratka filma, priljubljena režiserka Vesna Tomsič je pripravila z dramsko skupino prijetno svež nastop in še bi lahko naštevali. Ne moremo seveda mimo skupnega nastopa dijakov šole Trinko in prijateljske italijanske šole Locchi, s katerim so poželi uspeh na prireditvi Šport za špas: lep nastop telovadcev in plesalk ter napis o prijateljstvu med šolami sta zgovoren dokaz, da se zmore narediti veliko med različnimi, ki se spoštujejo.

»Trinkovci ste upravičeno lahko ponosni, saj ste v Dolini na regijskem tekmovanju odnesli največ Vegovih nagrad!« je poudarila Duhovnikova ter nagradila in posebej čestitala Gaji Tomsič, ker je vse matematične naloge na vseh ravneh tekmoovanja opravila z odliko in bo za nagrado odšla s slovenskimi kolegi na Dunaj. Joško Prinčič pa je v imenu Sindikata slovenske šole podelil posebno priznanje za znanje slovenskega jezika, ki je poimenovano po pokojnem prof. Ivanu Sirku, mladi Sari Komjanc. In zato ni nič čudnega, če so ob koncu prireditve prešerno zapeli: »Mi smo šampioni!«



Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
PROVVIDENTI, Travnik 34, tel. 0481-531972.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
RISMONDO, ul. E. Toti 52, tel. 0481-410701.

Kino

GORICA
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.30 »Pirati dei Caraibi - Ai confini del mondo«. Dvorana 2: 17.40 - 20.00 - 22.10 »Breakfast on Pluto«. Dvorana 3: 17.45 - 20.10 - 22.15 »Grindhouse - A prova di morte«. **CORSO** Rdeča dvorana: 17.30 - 20.00 - 22.30 »Ocean's 13«. Modra dvorana: 17.45 - 20.00 - 22.15 »Quattro minuti«. Rumena dvorana: 18.45 - 21.15 »Ocean's 13«.

TRŽIČ
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.30 »Pirati dei Caraibi - Ai confini del mondo«. Dvorana 2: 16.30 - 18.30 - 20.20 »I Robinsons - Una famiglia spaziale«. 22.10 »Pirati dei Caraibi - Ai confini del mondo«. Dvorana 3: 17.45 - 20.10 - 22.20 »Ocean's Thirteen«. Dvorana 4: 17.40 - 20.00 - 22.10 »Il destino nel nome«. Dvorana 5: 18.00 - 20.10 - 22.15 »Grindhouse - A prova di morte«. **NOVA GORICA**: 19.00 »Norbit«. 21.00 »Spider Man 3«.

Šolske vesti

GLASBENA MATICA GORICA sporoča, da potekajo brezplačne poskusne lekcije za razna glasbila. Prijave sprejemajo na tajništvo v Gorici na tel. 0481-531508.

MLADINSKI DOM sprejema do 15. junija vpise za novo šolsko leto s 25% popustom pri vpisnini; prireja od 11. do 15. junija pripravo na izpite male mature; od 3. do 7. septembra pa pripravo na vstop na srednjo šolo namenjeno petošolcem; za vpise in informacije Mladinski dom Gorica, ul. Don Bosco 60, tel. 0481-546549, 0481-536455 ali 328-3155040.

Izleti

BLEK PANTERS organizirajo v četrtek, 5. julija, avtobusni izlet na Rock Otočec. Odhod v zgodnjih popoldanskih urah, povratek naslednji dan. Cena 20 evrov vključuje prevoz in vstopnino na festival

Rock Otočec za četrtek. Vpisovanje do 16. junija na tel. 333-9353134.

DRUŠTVO UPOKOJENCEV DOBERDOB organizira 30. junija izlet v Ptuj in okolico. Prijave sprejemajo na tel. 0481-78000 (gostilna Peric), tel. 0481-78398 (Mila) in tel. 0481-78121 (Miloš).

MLADINSKI ODSEK KD BRIŠKI GRİČ organizira izlet v Gardaland 8. julija. Cena izleta znaša 38 evrov; informacije in vpisovanje na tel. 320-1817897 (Daniela).

SPDG vabi v nedeljo, 10. junija, na planinski izlet v Krnsko pogorje, z vzponom na Vrh nad Peski. Hoje približno 6 ur. Prevoz z lastnimi sredstvi, odhod ob 7. uri s parkirišča pri Rdeči hiši; informacije na tel. 882079 (Vlado).

ZDRUŽENJE KRVODAJALCEV IZ DOBERDOBA organizira v nedeljo, 17. junija, izlet na Gorenjsko z ogledom Kranja; odhod z avtobusom iz Doberdoba (trg sv. Martina) ob 7.30; informacije in vpisovanje do 12. junija v trgovini jestvin Lavrenčič (pri Žurinkah) v Doberdobo.

Obvestila

GLASBENA MATICA GORICA vabi otroke od 6. do 11. leta starosti na poletno delavnico, ki bo od 27. do 31. avgusta v dopoldanskih urah v prostorih Osnovne šole v Doberdobo. Delavnico vodi Jana Drasič. Zabavali se bodo z izvedbo glasbene pravljice, petjem, plesom itd. Prijave sprejemamo do 15. junija (tel. 0481/531508).

GLASBENA MATICA GORICA vabi starše in člane na zaključne nastope učencev: Sovodnje, 11. junija, ob 19. uri v dvorani Kulturnega doma.

MLADINSKI CENTER NOVA GORICA organizira za italijanske osnovnošolce in dijake tečaj slovenskega jezika (90 šolskih ur, dvakrat na teden po dve šolski uri v prostorih Mladinskega centra Nova Gorica). Tečaj je v celoti brezplačen; prijave preko elektronske pošte info@mcng.org ali na tel. 003865-3333020.

SKLAD MITJA ČUK obvešča, da bo letošnje poletno središče Kratkočasnik 2007 v otroškem vrtcu v Doberdobo od 2. do 27. julija od 8. do 13. ure. Informacije in vpisi do 15. junija na tel. 040-212289 v jutranjih urah ali 335-5952551 (Damiana) od ponedeljka do petka med 9. in 11. ter med 19. in 20. uro.

ZCPZ Trst pripravlja raziskavo o cerkveni glasbi med Slovenci v Italiji od 1900 dalje. Prosimo za pomoč zborovodje, organizatorje, skladatelje in organizatorje, da nam posredujejo podatke po tem vzorcu: ime in priimek; datum in kraj rojstva; ime staršev izobrazba, poklic, delo; glasbena izobrazba in glasbeno delo. Podatke naj pošljejo do 30. junija na naslov: ZCPZ, ul. Donizetti 3, 34133 - Trst.

Prireditve

150 - LETNICA SLOVENSKE OSNOVNE ŠOLE V ŠTANDREŽU: petek, 8. junija, ob 18.30 slavnostna jubilejna prireditev v občinski telovadnici v Štandrežu; šolska maša v štandreški cerkvi pri kateri se bodo spomnili pokojnih učiteljev in drugih, ki so poučevali in vodili štandreško šolo. V šolskih prostorih bo likovna razstava.

PIHALNI ORKESTER KRAS vabi v župnijsko dvorano v Doberdobo drevi ob 20.30 na koncert ob 60-letnici obnove društva.

V KULTURNEM DOMU V GORICI bo v ponedeljek, 11. junija, ob 18. uri v okviru tradicionalnih srečanj z avtorji 2007 predstavitev knjige Zdenka Vogriča Drobntince iz goriških šeg in navad. Ob prisotnosti avtorja bosta knjigo predstavila Erika Jazbar in Dušan Udovič.

VRAČANJE BESEDE 2007 - Založništvo tržaškega tiska, Zveza slovenskih kulturnih društev in knjižnica Damir Feigel vabijo v torek, 12. junija, ob 20.30 na predstavitev najnovejših pesniških zbirk Aceta Mermolje To ni zame in Marija Čuka Zibelka neba in dna. Prireditev bo na dvorišču KB centra v Gorici.

Pogrebi

DANES V MOŠU: 11.00, Giuseppe Princic v cerkvi in na pokopališču.

GORICA - Danes

Reforma odpravnin

V sejni dvorani goriške pokrajine (korzo Italia 55) bo danes z začetkom ob 9.30 potekal javni posvet na temo reforme namembnosti odpravnin (it. TFR) odvisnih delavcev in komplementarnega skrbstva. Kot znano, se morajo odvisni delavci do 30. junija (ali v roku šestih mesecev od zaposlitve) opredeliti, kam ali komu nameniti dozorelo odpravnino. Ker je povpraševanja po informacijah in natančnejših pojasnilih veliko, je goriški odbor ustanove EBITER (Ente bilaterale del commercio, turismo e servizi del FVG) priredil posvet, ki je vsem odprt. Uvodoma bodo spregovorili predsednik goriške pokrajine Enrico Gherghetta, pokrajinski odbornik Marino Visintin in predsednik ustanove EBITER iz FJK Giuseppe Bortolussi, sledili pa bodo posegi izvedencev Alessandra Vecchietija, Franca Russa in Luigija Menghinija; zaključek bo ob 13. uri.

GORICA - Natečaja za dijake nižjih in višjih srednjih šol

Uspešni v šoli in športu

Nagrado prejeli 3.A razred šole Trinko, dijak liceja Trubar Alber Vončina in dijak zavoda Vega Kevin Sedevecic



Dobri dijaki so lahko tudi uspešni športniki. Dokaz so nagrajenci natečaja Šport in šola ter Uspeh - šport, med katerimi so tudi predstavniki slovenskih šol. Nagrajevanje prvega natečaja, ki je namenjen višjim srednjim šolam, je potekalo na goriški pokrajini ob udeležbi odbornika Maurizia Salomonija. Med »športnimi odličnjaki« sta bila tudi

predstavnika Jadranskih mladinskih vrst Kevin Sedevecic (prvi razred šole Vega) in Albert Vončina (prvi razred klasičnega liceja Trubar), ki sta »obenem odlična dijaka ter navdušena in neutrudna košarkarja«. Na goriškem sejmskem razstavišču pa je včeraj potekalo nagrajevanje natečaja za nižje srednje šole Uspeh - šport, ki ga s podporo Fundacije Goriške

hranilnice in zadruge Minerva razpisujejo društvo Atletica Gorizia, banka Friulcassa, odbora Fidal in CONI ter krajevni svet za mestno središče. Barve šole Trinko je branil 3.A razred (na sliki); dijake je profesorski zbor označil kot »olikane, delovne in uspešne v šoli, pa tudi motivirane pri gojenju različnih športnih disciplin.«



GLEDALIŠČE

■ GLEDALIŠČA V GLEDALIŠČU V TRSTU IN POKRAJINI

V torek, 12. junija od 11.00 do 21.30, Gledališče Miela / »Felix hora - happy hour glasbe in poezije«.

V sredo, 13. junija ob 21.30, Rimski amfiteater / »Nemogoči razgovori«, produkcija Stalno gledališče FJK za Gledališča v gledališču v Trstu in pokrajini.

V petek, 15. junija ob 21.30, Rimski amfiteater / »Proces proti Gaju Juliju Cezarju«, produkcija Teatro Stabile della Sardegna.

V nedeljo, 17. junija ob 21.30, Rimski amfiteater / »Helena«, produkcija La Contrada, Tržaško »Stalno gledališče za Gledališča v gledališču v Trstu in pokrajini.

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Cristallo - La Contrada

A. Schnitzler: »Anatol«. / Projekt in režija: Francesco Macedonio. Nastopajo učenci gledališke akademije »Città di Trieste«. Urniki: danes, 8. in jutri, 9. junija ob 20.30 ter v nedeljo, 10. junija ob 16.30.

DOLINA

Na K'luži

V Petek, 22. junija ob 21.00 / "Junjski večeri 2007" - Dramska skupina KD Domovina iz Ospa nastopa s »Srečno vdovo«.

SLOVENIJA

PORTOROŽ

Avditorij

V torek, 12. junija ob 20.30 / Gledališča predstava izven abonmaja. Špas Teater: »Šmoških.com«. Režija: Jurij Zrnc.

NOVA GORICA

SNG Nova Gorica

Georges Feydeau: »Bolha v ušesu ali kaplja čez rob«. / Režija: Janusz Kica. Urniki: v četrtek, 14., v petek, 15. in v soboto, 16. junija ob 20.30.

LJUBLJANA

SNG Drama

Veliki oder

Danes, 8. junija ob 19.30 / Christopher Marlowe: »Edvard Drugi«. V koprodukciji s Salzburger Festspiele.

Jutri, 9. junija ob 19.30 / Samuel Beckett: »Čakajoč Godota«.

V ponedeljek, 11. in v torek, 12. junija ob 19.30 / Jean-Baptiste Poquelin Molière: »Tartuffe«.

V sredo, 13. junija ob 19.30 / Matjaž Zupancič: »Razred«.

V četrtek, 14. junija ob 19.30 / Arthur Schnitzler: »Prostrana dežela«.

V petek, 15. junija ob 19.30 / Lev Nikolajevič Tolstoj: »Ana Karenina«.

Eugène Labiche, Botho Strauss - »Šparovček«.

Mala drama

Danes, 8. junija ob 20.00 / Conor McPherson: »Jez«.

Jutri, 9. junija ob 20.00 / Ferdinand Bruckner: »Bolezen mladosti«.

V ponedeljek, 11. junija ob 20.00 / Jean Genet: »Služkinji«.

V torek, 12. junija ob 20.00 / Žarko Peltan: »Fatalna komedija«.

V sredo, 13. junija ob 20.00 / Vasilij Vladimirovič Sigarev: »Ahasver«.

V četrtek, 14. in v petek, 15. junija ob 20.00 / Andrej Rozman Roza: »Skopuh - najbolj skopa izvedba«. Gostuje Andrej Rozman Roza.

V soboto, 16. junija ob 20.00 / Shelagh Delaney: »Okus po medu«.

Mestno gledališče ljubljansko

Veliki oder

Danes, 8. junija ob 20.00 / A. L. Weber, T. Rice: »Jožef in njegov čudoviti pisani plašč«.

Jutri, 9. junija ob 20.00 / Petr Zelenka: »Zgodbe vsakdanje norosti«.

V nedeljo, 10. junija ob 20.00 / Gregor Čušin: »Hagada«.

V ponedeljek, 11. junija ob 20.00 / Jean-Marie Chevret: »V drugo gre rado«.

V torek, 12. maja ob 20.00 / Kim Komljanec: »Škart«.

V sredo, 13. junija ob 20.00 / Petr Zelenka: »Zgodbe vsakdanje norosti«.

V četrtek, 14. junija ob 19.00 / M. A. Bulgakov, M. Javornik: »Mojster in Margareta/Margareta in Mojster«.

V petek, 15. in v torek, 19. junija ob 20.00 / Kim Komljanec: »Škart«.

V sredo, 20. junija ob 20.00 / Petr Zelenka: »Zgodbe vsakdanje norosti«.

Mala scena MGL

V ponedeljek, 11. in v sredo, 13. juni-

ja ob 20.00 / Mara Zalite: »Zemljiški davek«.

V ponedeljek, 18. junija ob 20.00 / »Hagada«, avtorski projekt Gregorja Čušina.

V sredo, 20. junija ob 20.00 / Denise Chalem: »Reci moji hčeri, da sem šla na potovanje«.

Šentjakobsko gledališče

V ponedeljek, 11. junija ob 18.00 / J. Jacobs/W. Casey: »Briljantina«, muzikal, režija in koreografija Mojca Horvat.

V petek, 15. ob 19.30, v soboto, 16. in v petek, 29. junija ob 21.00 / V. C. Bren, J. Jenull, M. Bratuš: »Kaj ti je, deklica?«.

GLASBA

■ GLASBA Z VRTOV SVETEGA FRANČIŠKA

Dvorana Franciškanskega samostana na Kostanjevici

V torek, 12. junija ob 20.00 / Tina Gokovič - rog, Hermina Hudnik - klavir in Bor Zuljan - kitara.

V četrtek, 21. junija ob 20.00 / Jana Fajdiga - flavta in Meta Fajdiga - klavir.

Cerkev Franciškanskega samostana na Kostanjevici

V torek, 26. junija ob 20.00 / Mešani pevski zbor Lojze Bratuž, Gorica. Zborovodja: Bogdan Kralj.

Vstopnine ni. Prostovoljni prispevki so namenjeni za ohranjanje kulturnozgodovinskega bisera.

■ 9. MEDNARODNI FESTIVAL KITARE

Lipica - Poročna dvorana, ob 20.30

V torek, 12. junija / Timi Krajnc (Slovenija), Marco De Biasi (Italija).

V sredo, 13. junija / Gaelle Solal (Francija).

V četrtek, 14. junija / Jure Zdovc, Sanja Pohl (Slovenija).

V petek, 15. junija / Jelica Mijanović (Črna gora), Vera Ogrizović (Srbija).

V soboto, 16. junija / Robert Sharpe, Duo Spiritoso (ZDA - Kanada).

V nedeljo, 17. junija / Duo McCleery - Stachowiak (Škotska - Belgija), Duo D'Antonio - Montanari (Italija).

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Verdi

Gaetano Donizetti: »Don Pasquale«. / V okviru operne in baletne sezone 2006/07. Urniki: jutri, 9. junija ob 20.30, v nedeljo, 10. junija ob 16.00, v torek, 12., v sredo, 13., v četrtek, 14. in v petek, 15. ob 20.30 ter v soboto, 16. junija ob 17.00.

DOLINA

Na dvorišču »Pri Blažonovih«

Danes, 8. junija ob 21.00 / "Junjski večeri 2007" - Nastop MoPZ V.Vodnik.

Na K'luži

V petek, 15. junija ob 21.00 / "Junjski večeri 2007" - Nastop skupine The Robles.

SLOVENIJA

PORTOROŽ

Amfiteater Avditorija

V nedeljo, 10. junija ob 19.45 / TV Slovenija: »Spet doma«. Zaključna prireditev oddaje z Mariem Galuničem. Gostje: Omar, Saša Lendero, Natalija Verboten, Helena Blagne, Eva Černe, Kingston, Nuša Derenda, Atomik Harmonik, Rebeka Dremelj, Sebastjan, Ylenia, Eroika, Žana, Tanja Žagar, Faraoni, Peter Grašo ter seveda Zvezde, ki plešejo.

TOLMIN

Knjižnica Ciril Kosmač - atrij

Jutri, 9. junija ob 20.30 / Nastopila bosta Moški pevski zbor Poljubinj in korški moški pevski zbor Vres iz Prevalj. Vstop prost.

LJUBLJANA

Cankarjev dom

Danes, 8. junija ob 19.30, Gallusova dvorana / Orkester Slovenske filharmonije. Dirigent: George Pehlivanian. Solist: Louis Lortie - klavir.

V ponedeljek, 11. junija ob 20.00, Gallusova dvorana / Mednarodni večer šansonov - »La vie en rose«.

V četrtek, 14. in v petek, 15. junija ob 19.30, Gallusova dvorana / Orkester Slovenske filharmonije, Slovenski komorni zbor in Zbor Consortium musicum. Dirigent: George Pehlivanian.

Solisti: Oksana Dyka - sopran, Mirjam Kalin - alt, Branko Robinšak - tenor, Luciano Batinić - bariton.

Šentjakobsko gledališče

V soboto, 16. junija ob 20.00 / Večer Flamenka - prireditev v organizaciji plesnega društva Flamenko.

Dirigent Gérard Korsten bo v Verdijevem gledališču v Trstu vodil zadnjo sezonsko Donizettijevo opero »Don Pasquale«

RAZSTAVE

■ RAZSTAVE OB 100-LETNICI ROJSTVA LOJZETA SPACALA

KOPER

Spacal in Istra - do 31. avgusta 2007 - Avla Pokrajinskega muzeja

KRANJ

Slike, kipi - do 30. julija 2007 - Galerija Mestne in Prešernove hiše

Dela na papirju - do 30. julija 2007 - Stebriščna dvorana Mestne hiše

Slike, dela na papirju - do 31. avgusta 2007 - Galerija Prešernovih nagrajenec za likovno umetnost, Galerija Elektra, Elektro Gorenjska

KOPER, PIRAN, PORTOROŽ

Tapiserije, mozaiki - do 31. avgusta 2007 - Mestna galerija Piran, Galerija Loža Koper

Likovna oprema ladij - Vila San Marco Portorož

SAN VITO AL TAGLIAMENTO

Grafike - 10. junij - Cerkev sv. Lovrenca

ŠTANJEL

OSREDNJA SLOVESNOST - 15. junij - Grad Štanjel

Grafike - 15. junij - december 2007 - Galerija Lojzeta Spacala

Grafične miniature - 15. junij - 15. oktober - Galerija pri Valetovih

KOPER - Prodajna razstava - 16. junij - 15. september - Galerija Meduza

LJUBLJANA - Fotografija - 28. junij - 12. avgust 2007 - Mednarodni grafični likovni center

FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

TRST

Muzej Revoltella: do 15. julija bo na ogled razstava slik in glinastih kipcev umetnika Gilla Dorflesa. Urnik ogleda: od 9.00 do 18.00, od ponedeljka do sobote (razen ob torkih, ko je muzej zaprt) in od 10.00 do 18.00 ob nedeljah.

Palača Gopčević: do 22. julija, bo vsak dan od 9.00 do 19.00 na ogled razstava aktov.

Občinska razstavna dvorana: do 12. junija razstavlja Tullio Valente pod naslovom »Con gli occhi di cuore - Viaggio tra immagini e parole«. Odprto vsak dan od 10.00 do 13.00 in od 17.00 do 20.00.

Državna knjižnica: do 31. julija razstavlja posoški slikar Dario Delpin. Odprto od ponedeljka do petka od 8.30 do 18.30, ob sobotah od 8.30 do 13.30, ob nedeljah in praznikih zaprto.

ŠKEDENJ

Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52): Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

MILJE

Galerija Ugo Cara: do 22. junija razstavlja Giovanni Pulze »Angeli Metropolitan«. Odprto od torka do sobote od 17.00 do 19.00, ob četrtek od 10.00 do 12.00.

DOLINA

Torkla: "Junjski večeri 2007" - od 15. do 22. junija bo razstavljal Piero Conestabo.

OPČINE

Bambičeva galerija (Proseška ulica 131): do 30. junija bo razstavljal Akvarele Radko Oketič. Ogled je možen od ponedeljka do petka od 10.00 do 12.00 in od 17.00 do 19.00.

REPEN

Galerija Kraška hiša: do nedelje, 10. ju-



nija bo na ogled razstava Leona Mahniča »Kras in kamen«. Urnik: jutri, 9. junija od 19.00 do 21.00 in v nedeljo, 10. junija od 11.00 do 12.30 in od 15.00 do 17.00.

ZGONIK

Vinoteka: do 12. junija od 18.00 do 21.00 (razen ob ponedeljkih), razstavljajo umetniki kraškega okraja in sicer: Nadia Bencic in Franka Kovačič Andolšek za Občino Devin - Nabrežina, Bogdan Butkovič za Občino Sovodnje ob Soči, Milan Bizjak in Štefan Pahor za občino Repentabor, Paolo Hrovatin in Gianfranco Volk za Občino Zgonik, Tatjana Tavčar in Domine Doctor (Marko Vodopivec) za Občino Dolina, Mirjam Kocjan za Občino Hrpelje/Kozina, Mojca Senegačnik in Damjan Švara za Občino Komen, Milovan Valič - Milko za Občino Miren - Kostanjevica.

GORICA

V galeriji Kulturnega doma: je do 30. junija odprta razstava »Fleurs« slikarja Claudija Pescija iz Bologne.

Palača Attems-Petzenstein (Trg De Amicis 2): do 19. avgusta, bo na ogled razstava Piranesi: vaze, svečniki, sarkofagi, svetila in antična okrasila. Odprto od 9.00 do 19.00 ob ponedeljkih zaprto. Odprto tudi 15. avgusta. Informacije na tel. 0481-547541 ali tel. 0481-547499 (musei@provincia.gorizia.it).

Na goriškem gradu bo do 28. oktobra od torka do nedelje od 9.30 do 13.00 ter od 15.00 do 19.30, na ogled umetniška razstava z naslovom »Passaggi«.

ČEDAD

Cerkev S. Maria dei Battuti: do 17. junija je na ogled fotografska razstava Riccarda Toffoletti »Znotraj vasi. Nediške doline 1968«.

PASSARIANO

Vila Manin - Center sodobne umetnosti: do 10. junija bo razstavljal Michele Bazzana.

Vila Manin - Center sodobne umetnosti: do 30. septembra bo razstavljal Hiroshi Sugimoto.

SLOVENIJA

SEŽANA

Kosovelov dom: na ogled je razstava kipov Milenka Kočevarja.

BRANIK

Grad odprt ob sobotah, nedeljah in praznikih od 14.00 do 19.00 (ob slabem vremenu zaprto), za večje skupine tudi med tednom po predhodnem dogovoru (tel. +386(0)53334310, gsm +386(0)31324101.

MIREN

Galerija Oskarja Kogoj: na ogled monografska zbirka ter prostori obnovljenega materinega doma, Miren, št. 125.

SOLKAN

Vila Bartolomei: na ogled je razstava z naslovom »Ohraniti preteklost - ustaviti čas za danes in jutri« (predstavitev konservatorskih in restavratskih delavnic Goriškega muzeja) od ponedeljka do petka od 8.00 do 15.00. Razstavo so pripravili Jana Šubic Prislán, Ana Sirk Fakuč, Davorin Pogachnik in Vanda Bratina. Najavljene skupine si lahko muzejsko zbirko ogledajo tudi izven urnika; informacije na tajništvo Goriškega muzeja (tel. 003865-3359811).

Avla hotela Sabotin: / na ogled je fotografska razstava sprejetih in nagrajenih del 8. fotografskega natečaja Fotohit Sabotin z naslovom Podobe okusnega.

NOVA GORICA

Paviljon poslovnega centra HIT (Delpinova 7a): vsak dan od 10.00 do 19.00 je do 25. junija na ogled razstava slik Andrejke Čufer z naslovom Rože.

Mestna galerija Nova Gorica (Trg Edvarda Kardelja 5): na ogled je razstava kustosinje Kavdije Figelj »Universe of Art / Vsemirje umetnosti«. Odprto do 28. junija z urnikom: od ponedeljka do petka od 9.00 do 13.00 in od 15.00 do 19.00; ob sobotah od 9.00 do 12.00; ob nedeljah in praznikih zaprto.

Muzejske zbirke Goriškega muzeja so odprte s poletnim urnikom: grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8.00 do 19.00, sobota zaprto, nedelja, prazniki od 13.00 do 19.00; Sv. Gora sobota, nedelja, prazniki od 10.00 do 18.00; grad Dobrovo ponedeljek zaprto, od torka do petka od 8.00 do 16.00, sobota, nedelja, prazniki od 13.00 do 17.00; Kolodvor od ponedeljka do torka v skladu z urnikom Turistične agencije Lastovka, sobota od 12.00 do 19.00, nedelja od 10.00 do 19.00. Za ostale muzejske zbirke je urnik nespremenjen. Najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika. Za informacije in najave lahko obiskovalci pokličejo na tajništvo Goriškega muzeja, tel. 003865-3359811.

Goriška knjižnica Franceta Bevka, gostuje razstavo Pol stoletja, ki obeležuje lansko petdesetletnico delovanja Centra za konserviranje in restavriranje gradiv, ki deluje v okviru Arhiva Republike Slovenije. Avtor razstave je vodja Centra za konserviranje in restavriranje dr. Jedert Vodopivec. Razstava bo na ogled do 20. junija.

IDRIJA

Mestni muzej: odprto vsak dan od 9.00 do 18.00, Turistično informacijski center Idrija odprt od 8.00 do 16.00, ob sobotah od 9.00 do 12.00.

KOBARID

Kobariški muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

LJUBLJANA

Muzej novejše zgodovine: na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10.00 do 18.00.

TRENTA

Trentarski muzej: razstava o Triglavskem narodnem parku in etnološka zbirka, stalni razstavi. Urnik: vsak dan od 10.00 do 18.00.

TOLMIN

Tolminska muzejska zbirka: od ponedeljka do petka od 9.00 do 15.00, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 13.00 do 17.00.

AVSTRIJA

CELOVEC

Galerija Alpe-Adria: »Art Tansania« - Umetnost iz vzhodne Afrike. Razstava je odprta do vlučno 16. junija 2007 vsak dan razen ob ponedeljkih od 10.00 do 18.00.

TINJE

Dom prosvete »Sodalitas«: na og



ROSTOCK - Čeprav je kazalo, da EU in ZDA ne bodo uspele uskladiti stališč o toplogrednih izpustih

Kompromis o podnebjju Otoplitev med Bushem in Putinom

Zmanjšanje toplogrednih izpustov na polovico do leta 2050 - Tudi včeraj demonstracije protestnikov

ROSTOCK - V ospredju prvega uradnega dneva vrha osmih najrazvitejših držav na svetu (G-8) v nemškem letovišču Heiligendamm so bile podnebne spremembe in napetosti med ZDA in Rusijo glede ameriškega protiraketnega štita. Voditelji G-8 so dosegli kompromis o boju proti podnebnim spremembam, ruski predsednik Vladimir Putin pa je presenetil s predlogom, da bi bil protiraketni ščit v Azerbajdžanu. Ob vrhu so tudi v četrtek potekali številni protesti. Voditelji G-8 so dosegli kompromis o vprašanju podnebnih sprememb, čeprav je pred vrhom le malokdo verjel, da se bo to zgodilo. Kot je dejala nemška kanclerka Angela Merkel, so se dogovorili za zmanjšanje izpustov toplogrednih plinov za polovico do leta 2050.

Merklova, gostiteljica vrhunskega srečanja v nemškem letovišču ob Baltskem morju, je v izjavi za medije dogovor označila za »zelo uspešen«. Po njenih besedah je dogovor »jasna zaveza za nadaljevanje procesa pogajanj o podnebnih spremembah v okviru ZN«.

»Številne države so se premaknile glede tega vprašanja,« je dejala kanclerka in poudarila, da bo dogovor spodbuda za pogajanja o sporazumu, ki bo nasledil Kjotski protokol po njegovem izteku leta 2012. Pogajanja naj bi se začela decembra na indonezijskem otoku Bali, v skladu z dogovorom pa naj bi se končala leta 2009, je povedala Merklova.

Nemčija, ki letos predseduje G-8, se je zavzemala, da bi na vrhu sprejeli zavezo, da bi do leta 2050 izpuste toplogrednih plinov zmanjšali za polovico v primerjavi z letom 1990. Zaenkrat ni znano, katero leto bo v četrtkovem dogovoru upoštevano kot referenčno.

»Dosegli smo največ, kar se je dalo doseči,« je dejala Merklova. Dogovor je zanj velik uspeh, saj so bile možnosti za doseg dogovora pred vrhom zelo majhne, predvsem zaradi zavračanja ZDA.

Medtem ko so se delegacije pogajale o besedilu dogovora, je ameriški predsednik George Bush zavzel bolj pravno stališče. Dejal je, da so ZDA pripravljene prevzeti vodilno vlogo v boju proti podnebnim spremembam, da pa se morata boju pridružiti tudi Kitajska in Indija. »ZDA bodo aktivno sodelovale, če ne bodo celo prevzele vodenja po izteku Kjota,« je dejal Bush po srečanju z britanskim premierom Tonyjem Blairom ob robu vrha v Heiligendammu.

Bush je sicer minuli teden presenetil s svojo pobudo za boj proti podnebnim spremembam, v skladu s katero naj bi 15 najpomembnejših industrijskih držav do konca leta 2008 doseglo dogovor o globalnih ciljih za zmanjšanje izpustov toplogrednih plinov.

Ob robu vrha v Heiligendammu so potekala številna dvostanska srečanja, največ pozornosti pa je bilo namenjeno sestanku ruskega in ameriškega predsednika. Putin je presenetil s predlogom, da bi bil protiraketni ščit v Azerbajdžanu. Ameriška stran je Putinov predlog označila za »zanimiv«.

»Delimo mišljenje o skupnih grožnjah, a imamo različen pogled na način in sredstva, kako odvrniti te grožnje,« je dejal Putin. »Natančno smo preučili ameriški predlog. Mi imamo svoje ideje, ki sem jih podrobno predstavil amerškemu predsedniku,« je dodal.

»Ena od zamisli je, da bi skupaj uporabljali radar v Azerbajdžanu, ki ga imamo v najemu. O tem sem včeraj (v sredo) govoril z azerbajdžanskim predsednikom in veljavni sporazumi nam to omogočajo,« je dejal Putin.

Bushev svetovalec za nacionalno varnost Stephen Hadley je dejal, da gre za »zanimiv predlog«. »Naj ga pregledajo naši strokovnjaki,« je dodal. Bush je sicer na srečanju s Putinom de-

Voditelji najbolj razvitih držav in Rusije so na vrhu G-8 b Nemčiji dosegli kompromis o varstvu okolja

ANSA



jal, da mu je ruski predsednik predstavil nekaj zanimivih predlogov, o katerih bosta razpravljala na dvodnevnem srečanju v začetku julija na ranču družine Bush v ameriški zvezni državi Maine.

Hadley ni izključil možnosti, da bo končna rešitev mešanica ruskega in ameriškega predloga. »Vprašali smo Ruse, ali bi sodelovali z nami pri protiraketni obrambi. Izrazili so pripravljenost na to,« je dejal Hadley po srečanju ameriškega in ruskega predsednika.

Putin je na srečanju postavil več pogojev, če ZDA želijo, da Rusija ne bo več nasprotovala njihovim načrtom. Kot je dejal, morajo ZDA upoštevati ruske pomisleke, vse strani morajo imeti »enakopraven dostop« do sistema, razvoj sistema pa mora biti transparenten.

Ob vrhu so tudi v četrtek potekali številni protesti. Aktivisti okoljevarstvene organizacije Greenpeace so poskušali na prizorišče vrhunskega srečanja v Heiligendammu vdreti z morja, a jih je prestregla policija. Aretirali so 21 aktivistov in zaplenili osem njihovih čolnov, v spektakularnem lovu na morju pa so bili lažje poškodovani dva aktivista in policist.

Na koncertu v nemškem Rostocku proti vrhu pa se je zbralo okoli 70.000 ljudi. Na koncertu na prostem so med drugim nastopili pevec irske skupine U2 Bono, irski pevec Bob Geldof in nemški zvezdnik Herbert Groenemeyer.

Bono je v nagovoru navdušene množice pomoč Afriki primerjal z gradnjo hiše, pri čemer je voditelj G-8, zbrane v bližnjem Heiligendammu, pozval, naj naredijo korak naprej. »Temelji so zgrajeni, politiki morajo zdaj postaviti zidove in streho,« je dejal.

Bono se je v sredo skupaj z Geldofom srečal z nemško kanclerko Angela Merkel in jo poskušal prepričati v znatno povečanje pomoči Afriki.

Črna celina je sicer ena glavnih tem vrha, ki se bo zaključil v petek.

Jure Kos / STA

Pri ZN zadovoljni Greenpeace razočaran

NEW YORK - Generalni sekretar ZN Ban Ki Moon je pozdravil dogovor na vrhu G-8 o podnebnih spremembah, mednarodna okoljevarstvena organizacija Greenpeace pa je izrazila razočaranje. »Generalni sekretar toplo pozdravlja dogovor voditeljev G-8 o odločnem in hitrem boju proti podnebnim spremembam,« so sporočili iz ZN. Ban je navdušen nad zavezanzostjo voditeljev multilateralne procesa v okviru ZN, so še sporočili. Ban Ki Moon se sicer udeležuje vrha G-8 v Nemčiji.

Okoljevarstvena organizacija Greenpeace pa je razočarana nad dogovorom.

»To je absolutno premalo,« je izjavil Joerg Feddern, Greenpeaceov strokovnjak za podnebne spremembe. »Potrebujemo zavezujoče cilje. Karkoli drugega ne more biti uspeh, temveč je le prelaganje problemov na prihodnost,« je poudaril. (STA)

Sarkozy predlaga šestmesečni premor o Kosovu

ROSTOCK - Francoski predsednik Nicolas Sarkozy je G-8 predlagal šestmesečni premor za premislek o prihodnjem statusu Kosova. »Moj predlog je, da ruski predsednik Vladimir Putin najprej spozna, da je neodvisno Kosovo neizogibna perspektiva,« je izjavil Sarkozy. Če Beograd in Priština v šestih mesecih ne bosta prišla do boljše rešitve, bi bil nato uresničen predlog posebnega odposlanca ZN za Kosovo Marttija Ahtisaarija, ki za Kosovo predlaga nadzorovano neodvisnost. Ahtisaarijev predlog podpira 97 številne zahodne države, Srbija in njena zaveznica Rusija pa ga zavračata. »Zelo težavno bi bilo, če bi v Varnostni svet ZN vložili predlog, hkrati pa bi bili soočeni z ruskim vetom,« je v svojem prvem nastopu na mednarodnem prizorišču dejal novi francoski predsednik. »Menim, da se moramo na vsak način izogniti konfliktu,« je dodal. (STA)

LUXEMBOURG - Dogovor pristojnih ministrov Evropske unije

Po poletnih počitnicah mobilno telefoniranje v tujini cenejše

LUXEMBOURG - Ministri Evropske unije, pristojni za telekomunikacije so včeraj v Luksemburgu dosegli politični dogovor o znižanju cen gostovanja pri tujih operaterjih mobilne telefonije, t. i. roamingu, za tudi do 70 odstotkov. Nova uredba o roamingu naj bi začela veljati 30. junija, kar pomeni, da si lahko Evropejci cenejše mobilno telefoniranje v tujini obetajo že konec poletja oziroma zgodaj jeseni. Nova uredba, ki bo veljala tri leta, predvideva postopno znižanje cen: v prvem letu bodo maloprodajne cene za odhodne klice za minuto pogovora (brez davka na dodano vrednost) največ 49, v drugem 46 in v tretjem 43 centov, za dohodne pa 24, 22 in 19 centov. Operaterji si bodo med seboj zaračunavali najprej največ 30, nato 28 in zadnje leto 26 centov.

Operaterji bodo imeli po uveljavitvi uredbe mesec dni časa, da stranke obvestijo o novi evrotarifi. Uporabniki bodo imeli nato dva meseca časa, da se odločijo, ali bodo izbrali evrotarifo ali katero drugo tarifo za roaming. Če se na ponudbo ne bodo odzvali, bodo avtomatsko preusmerjeni na evropsko tarifo, razen če nima jo z operaterji že sklenjene posebne pogodbe.

Izbrana tarifa mora biti v skladu z uredbo aktivirana najpozneje v enem mesecu po uporabi nikovi odločitvi. To teoretično pomeni, da če bi vsi uporabniki evrotarifo izbrali po enem mesecu, ki ga imajo na voljo operaterji, torej 30. julija, bi jim ti morali zagotoviti cenejše mobilno telefoniranje v tujini do 30. avgusta.

V prizadevanjih za čim boljši pregled nad cenami klicanja v tujini nova uredba predvideva, naj operaterji v treh mesecih po njeni uveljavitvi zagotovijo ustrezno obveščanje. Uporabnik naj bi ob vstopu v tuje omrežje prejel sporočilo z informacijami o cenah klicev, tudi o DDV, in številko, na kateri lahko pridobi dodatna pojasnila.

Za primerjavo: sedaj je treba za štiriminutni klic iz Francije čez mejo v Nemčijo odšteti štiri evre, čeprav enako dolg klic znotraj Francije na večji razdalji stane le nekaj centov. Maltežan, ki kliče domov iz Latvije, lahko za štiri minute pogovora odšteje tudi okoli enajst evrov.

S političnim dogovorom so ministri včeraj potrdili majsko odločitev Evropskega parlamenta. Nova uredba bo predvidoma sprejeta 25. junija in objavljena v Uradnem listu EU 29. ju-

nija, kar pomeni, da bi začela veljati dan pozneje. Operaterji jo morajo nato uveljaviti najpozneje v treh mesecih.

EU se je s tem dogovorom »približala koncu sedemletne sage dolgega boja institucij EU proti pretiranim cenam mobilnega telefoniranja«, je ob sprejetju dogovora poudarila komisarka za telekomunikacije Viviane Reding in operaterje pozvala k čimprejšnji uveljavitvi uredbe.

»Težko verjamem«, da bo ta odločitev sprožila dvig cen telefoniranja znotraj držav, saj je konkurenca med mobilnimi operaterji na nacionalnih trgih zelo huda, sicer meni Redingova. »Dvig cen na domačem trgu bi pomenil izgon s trga,« je poudarila in dodala, da bodo komisija in nacionalni regulatorji tesno spremljali dogajanja na trgu.

Na Hrvaškem, kjer veliko telefonirajo Slovenci, cen roaminga za zdaj ne bodo znižali. Uredba ni obvezujoča za države zunaj EU, kar pomeni, da hrvaškim operaterjem ni treba pomeniti storitev za uporabnike iz EU, je konec maja povedala tiskovna predstavnica hrvaškega Tele 2, Valentina Junaci. (STA)

MADRID - Po prekinitvi premirja Španska opozicija pripravljena na pogovore z Zapaterom o Eti

MADRID - Vodja španske opozicije Mariano Rajoy je dan po prekinitvi premirja baskovske separatistične organizacije Eta izrazil pripravljenost na pogovore s španskim premierom Josejem Luisom Rodriguezom Zapaterom o protiterorističnem paktu proti Eti. Rajoy, ki je svojo podporo vladi pogojeval s sprejemom odločnejšega stališča do Ete, se bo po pisanju španskega časnika El Pais v ponedeljek »brez predpogojev« udeležil pogovorov z Zapaterom. »Nikomur ne bom ničesar očital, saj se mora vsak iz te situacije kaj pozitivnega naučiti,« je poudaril Rajoy, predsednik desne Ljudske stranke, in dodal, »da ga skrbi za prihodnost, zato se je potrebno učiti iz napak«.

Zapatero je sicer rešitev baskovskega vprašanja postavil med prednostne naloge svoje vlade ob nastopu aprila 2004, čemur je opozicija ostro nasprotovala.

Zapatero bi moral po Rajoyjevih besedah jasno reči »ne« pogovorom z Eto, obuditi pa bi morali tudi aktivnosti varnostnih sil. »Eto lahko premagamo,« je še dodal Rajoy. Zapatero je sicer napovedal, da bo opoziciji ponudil nov paket ukrepov za boj proti napadom Ete, ki je v torek sporočila, da se bo opolnoči končalo premirje, ki ga je enostransko razglasila marca lani.

Na prekinitve premirja se je včeraj odzval tudi britanski premier Tony Blair, ki je zaradi odločitve Ete izrazil »globoko zaskrbljenost«. »Iz naših izkušenj s Severno Irsko vemo, da je politično odločitev možno doseči le s popolno obsodbo nasilja,« je še poudaril Blair, potem ko sta na Severnem Irskem Sinn Fein in Demokratična uni-onistična stranka po večletnem zastoju maja sestavili severnoirsko vlado.



Šport

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
fax 040 772418
sport@primorski.it

Primorski
dnevnik

NOGOMET - Udinese predstavil novega trenerja Pasqualeja Marina

»Zadovoljen bi bil že, če bi ekipa ostala ista«

A la quinta odhaja - Quagliarella je na pol Udinesejev - Pozzo »grozi s Trstom«



PASQUALE MARINO

VIDEM - Po eri Luciana Spallettija je šlo Udineseju samo še navzdol. Njegova naslednika Galeone in Malesani sta že pripadala generaciji na pol izpetih trenerjev, 45-letni Pasquale Marino, ki so ga predstavili včeraj v Vidmu, pa naj bi bil človek, ki naj bi s svojimi ambicijami in inovacijami »okužil« v minuti sezoni polenarjenje igralce. Marino prihaja v Videm s pečatom uspešneža. V A ligi je prvič treniral letos, njegov Catania - vsaj do umora inšpektorja Racitija, pa je bil največje presenečenje v ligi, saj je med drugim predvajal zelo dopadljivo in napadalno igro.

»Odločitev Udineseja, da me izbere, me navdaja s ponosom. Lahko pričnemo nov cikel in izboljšamo rezultate zadnjih dveh sezon. Igralska osnova pa je več kot dobra, meni pa so vseh predvsem temperamenti igralci,« je dejal Marino in dodal, da bi bil zadovoljen že s tem, ko bi lahko vodil moštvo z istimi igralci, kot jih je imel doslej Malesani. V resnici je Ganec Muntari že odšel, odhaja pa tudi Vincenzo Iaquinta. Dobro je vedeti, da je igralec Sampdoria Quagliarella, avtor srednjih golov Italije proti Litvi, v solastništvu z Udinesejem, športni direktor Leonardi pa je dejal, da bodo skupaj z genovskim klubom proučili, ali se za fanta zanima kateri od boljših klubov. »Quagliarella bi se lahko tudi vrnil v Videm ali pa bi ga lahko prodali in z izkupičkom najeli drugega napadalca, če pa nam bi Sampdoria ponudila 10 milijonov evrov bi lahko tudi ostal v Genovi,« je pojasnil Leonardi in zanimal, da bi se Udinese zanimal za Marinova varovanca v Catani. Spinesija in Caserto. Lastnik Udineseja Pozzo je med drugim spet zagrozil, da bi lahko Udinese priden prvenstvo začel v Trstu, če ne bodo usposobili videmski stadion Friuli. Pa še to: novi trener Palermo je Stefano Colantuono.

TENIS - Roland Garros

Srbkinja Ana Ivanović v Parizu po sledeh Monike Seleš

19-letna Beograjkanka v polfinalu nadigrala razvpito Šarapovo - Srbska premoč

PARIZ - Srbkinja Ana Ivanović in Belgijka Justine Henin sta finalistki odprtega prvenstva Francije v Parizu, drugega letošnjega teniškega turnirja za veliki slam. Ivanovičeva, sedma nosilka turnirja, je v prvem polfinalnem obračunu premagala drugopostavljeno Rusinjo Marijo Šarapovo s 6:2 in 6:1, v drugem pa je Heninova, sicer prva nosilka, ugnala četrtpostavljeno Srbkinjo Jeleno Janković s 6:2 in 6:2.

Ivanovičeva se je v prvem polfinalu dobesedno poigrala z razvpito rusko tekmičico in je druga igralka iz Srbije, ki se je po Moniki Seles uvrstila v veliki finale Roland Garrosa. V švicarskem Baslu živeča igralka se je prvič v svoji karieri uvrstila v veliki finale enega od štirih najbolj prestižnih turnirjev na svetu, pred tem je bila njena najboljša uvrstitev lanski polfinalni nastop na odprtem prvenstvu ZDA v New Yorku.

»Prikazala sem naravnost perfektno igro. Proti tako težki tekmičici, kot je Šarapova, sem enostavno morala vseskozi igrati agresivno, kar mi je v celoti uspelo,« je takoj po končanem dvoboju dejala 19-letna Ivanovičeva, ki je za zmago nad sibirsko lepoticco potrebovala pičlih 65 minut.

V drugem polfinalnem obračunu je Heninova za zmago potrebovala nekoliko več časa, po 79 minutah pa je vendarle strla Jankovičeva. Prva igralka sveta na ženski računalniški lestvici WTA je dosegla že 33. zaporedno zmago na peščenih igriščih Roland Garrosa, v jutrišnjem finalu pa bo imela priložnost tretjič zapored slaviti na tem turnirju, skupno pa že četrthi, saj je zmagala tudi leta 2003. S »hat-trickom« bi se pridružila Seleševi, ki je v Parizu trikrat zapored slavila v obdobju od leta 1990 do 1992.

Izjemen vzpon srbskega tenisa je

Ana Ivanović,
rojena 8. novembra
leta 1987 v
Beogradu, zaseda
7. mesto na
svetovni ženski
jakostni lestvici
WTA, še boljša od
nje pa je njena
rojakinja Jelena
Janković

ANSA



- kot smo že poročali - že v sredo med moškimi potrdil tudi najboljši srbski teniški igralec Novak Djoković, ki si je prvič v karieri izboril polfinale katerega od štirih največjih turnirjev. Rusa Andrejeva je povsem nadigral in dokazal, da je eden najboljših mladih igralcev na svetu. Če temu dodamo še odlične nastope Nenada Zimonjića v dvojicah, kjer si je s Francozom Fabriceom Santorom prav tako uvrstil v polfinale moških parov, s Slovenko Katarino Srebotnikovo pa v finale mešanih dvojic (vv katerem sta s 7:5, 6:3 izgubila proti francosko-izraelski kombinaciji Nathalie Decy - Andy Ram), je Srbija kot dr-

žava celo najuspešnejša na letošnjem pariškem tekmovanju.

»To je največji uspeh v zgodovini srbskega tenisa,« je takoj po zmagi žarel od veselja Djoković. Z današnjim polfinalnim dvobojem, kjer se mu bo zoperstavil kralj peščenih igrišč Rafael Nadal, pa srbski tekmovalac ni obremenjen. »Vsi vedo, da je najboljši na pesku, da je zadnja leta nedotakljiv v Roland Garrosu in da je telesno neverjetno pripravljen, toda v Miamiu sem zmagal jaz. Čeprav je bila podloga drugačna, kot je tu, mi je ta zmaga precej dvignila samozavest,« je še dejal 21-letni Djoković.

Buffon obljubil »večno« zvestobo Juventusu

TURIN - Vratar Juventusa in reprezentance Gigi Buffon je podaljšal pogodbo s svojim klubom do leta 2012, ko bo star 32 let. »Klub mi je predstavil prepričljiv program, moja izbira pa je dosledna, saj sem že lani dokazal, da sem zelo navezan na klub in navijače,« je povedal Buffon, ki so mu sicer priznali povišek od sedanjih 5,5 milijona evrov letne plače na 6 milijonov.

Černica ne bo proti Japonski

KOMAKI - Zaradi zvina gležnja bo moral slovenski »azzurro« Matej Černic preskočiti tekmi 2. kola svetovne odbojarske lige proti Japonski. Naš odbojkar se je poškodoval že na prvem treningu takoj po prihodu na Japonskem, po 24 urah pa ga je moral selektor Montali črtati iz ekipe. Italija bo proti Japonski igrala jutri zjutraj ob osmih po našem času in po jutrišnjem ob 7. uri. V dosedanjih osmih medsebojnih dvobojih svetovne lige je Italija vedno premagala Japonsko, skupno sta se reprezentanci pomerili 40-krat, Italija pa je zmagala 25-krat.

Bleji v Ligi prvakov

LJUBLJANA - Slovenski državni prvaki v odbojki, odbojarski klub Autocommerce z Bleda, zmagovalec pokala Tom temas proti Modeni, bo v prihodnji sezoni nastopal v evropski ligi prvakov. Novico je sporočil predsednik Evropske odbojarske zveze (CEV) Arne Meyer.

Kalifornija prvič prvak NHL

ANAHEIM - Hokejisti moštva Anaheim Ducks so prvič v zgodovini kluba postali prvaki v severnoameriški hokejski ligi NHL. Moštvo iz Kalifornije je v petem obračunu s kanadsko ekipo Ottawa Senators v Anaheimu slavilo s 6:2 (2:0, 2:2, 2:0) in s skupnim izidom 4:1 v zmagah osvojilo Stanleyjev pokal za sezono 2007. Za najkoristnejšega igralca finala je bil izbran kapetan »kalifornijskih račak« Scott Niedermayer, ki je dosegel tudi odločilni zadetek zadnje tekme, ko je v zadnji tretjini izid povišal na 5:2.

Zadnjič doma

TRST - Vaterpolisti tržaškega kluba Pallanuoto Trieste bodo jutri ob 19. uri v bazenu Bianchi odigrali poslovilno tekmo B lige proti milanskemu CUS. Tržačani bodo na končni lestvici 5.

JADRANJE - Aleš Omari in Matjaž Antonac o pokalu Vuitton, porazu Lune Rosse in o zadnjem dejanju v Valencii

Tudi v jadraniu denar ni vse

V finalu izzivalcev Novozelandci bolj izkušeni in spretnejši - Alinghi je tehnološko boljši, za Team New Zealand pa je regata kot za Italijane nogometno SP

Za Ameriški pokal se bosta od 23. junija do 7. julija v Valencii potegovali brantelj naslova švicarski Alinghi in novozelandski Emirates Team. Tržaški jadralci Aleš Omari in koprski trener (nekdanji jadralci) Matjaž Antonac, ki sta sledila pokalu Vuitton in v finalu navijala prvi za Luno Rosso, drugi pa za Team NZ, napovedujeta izenačen dvoboj. Obema smo postavili nekaj vprašanj:

1. Koliko ste sledili pokalu Louis Vuitton v španski Valencii?
2. Za koga ste navijali?
3. Katere so bile glavne razlike med New Zealandom in Luno Rosso?
4. Kdo pa bo osvojil prestižni Ameriški pokal?

29-letni jadralci Sirene Aleš Omari:

1. Nisem sledil regatam, ker je bil urnik nekoliko neugoden. Nekaj regat pa sem le videl.
2. Za španski Desafio in za italijanske posadke. V finalu za Luno Rosso.
3. Na tej ravni so vsi jadralci zelo iz-



kušeni in posadke morajo delovati zelo natančno, saj so jim lahko usodne tudi najmanjše napake. Luna Rossa je bila enakovredna Novozelandcem, toda naredila je preveč napak. Enkrat start, drugič obrat

na boji in še bi lahko naštevati. Nekateri pravijo, da je italijanska jadrnica nekoliko širša od novozelandske. Najbrž je tudi to negativno vplivalo na rezultat. Drugače pa ne velja, da je bil Emirates Team hitrejši.



Matjaž Antonac (zgoraj) in Aleš Omari

Bili pa so bolj odločni in nekoliko bolj izkušeni. Za Novozelandce je jadrni Ameriški pokal pravo svetovno prvenstvo. Jadranje je tam skupaj s prvenstvom šport številka ena. Kot za Italijane nogomet.

4. To je velika uganka. Na Alinghiju ni več Couttsa, a to še ne pomeni, da so slabši od Novozelandcev. Vsekakor moramo Evropejci navijati za švicarski Alinghi, tako da bo Ameriški pokal tudi v prihodnje ostal v Evropi. Se pa obeta izenačen dvoboj.

37-letni trener Sirene in Čupe Matjaž Antonac:

1. Nekaj sem že sledil, seveda pa nisem videl vseh dvobojev.
2. Na začetku pokala Vuitton sem navijal za južnoafriško jadrnico Shosholoz, s katero je jadrni tudi moj prijatelj Paolo Cian iz Neaplja. Ko sva bila nekoliko mlajša sva jadrata v istem razredu. V finalu pa sem navijal za Novozelandce.
3. Novozelandci so pravilno stopnjevali formo in so dosegli svoj višek v finalu. Italijani pa so veliko energij pokuri-

li v polfinalu z ameriškim Oraclom. Tam so dali vse od sebe. Za Luno Rosso je bil že velik uspeh uvrstitev v finale. Prav v finalu pa so nevoliko zatajili oziroma zmanjkal jim je tisti prepotrebnii elan. Luna Rossa pa ni bila bistveno počasnejša od New Zealanda. Slednji pa so bili bolj spretnejši. Res pa je, da so znali zmagovalci izkoristiti »boljši kot v veter«, kot pravimo temu jadralci. Skratka: vsakič so ujeli pravi veter.

4. Vsaka napoved je zelo tvegana. Švicarski Alinghi je tehnološko boljša jadrnica, Novozelandci pa imajo srce. Prav gotovo se mora Alinghi šele uživati v tekmovanost, saj so oni doslej v Valencii le trenirali. Na začetku jim bo verjetno šlo težje. Z razliko od Novozelandcev pa bodo bolj spočiti. Kljub temu sem gotov, da se bodo borili kot levi in bodo na vse načine poskušali zmagati. Alinghi je pripravljen v zmago. V ta projekt je vložil ogromne vsote denarja in pokupil vse najboljše jadralce. Včasih pa denar ni vse. Še bo zanimivo.

Jan Grgič



ŠAH - 1. prvenstvo za slovenske tržaške osnovne šole v priredbi trgovskega zavoda Zois

Prvo mesto kriškemu Sirku pred ekipo šole Bevk

Nastopilo je 71 otrok iz šestih šol - Imamo lepo število nadarjenih šahistov

V telovadnici osnovne šole Oto- na Župančiča pri Svetem Ivanu je potekalo prvo ekipno šahovsko prvenstvo za slovenske osnovne šole tržaške občine v organizaciji DTTZ Žige Zoisa (vodilne šole za to panogo) in didaktičnega ravnanstva pri Sv. Ivanu in s pokroviteljstvom ZSSDI.

Kar 71 otrok s šestih šol, porazdeljenih v 16 ekip, se je celo jutro borilo za čim boljšo uvrstitev. Po petih krogih je zasluženost slavila prva ekipa osnovne šole Alberta Sirka iz Križa. Liam Visentin in Luka Ghira sta bila na koncu neporažena in seveda prva na drugi oz. četrti deski, Rudi Fermo in Jan Košuta pa druga na prvi in tretji. Drugo mesto je na koncu zasedla prva ekipa Bevka, za katero je bil usoden poraz proti Križanom v drugem krogu. Najbolj sta se izkazala Kilian Babuder (najboljši na tretji deski) in Jakob Jazbec (drugi na četrti). Na tretjem mestu pa je pristala prva ekipa Finžgarja z odličnim Gabrielom Žetkom na čelu (prvi na prvi šahovnici). Izmed treh ženskih ekip se je najbolje odrezala osnovna šola »-Sirk«, ki je pristala na solidnem osmem mestu predvsem po zaslugi Jane Prašelj (druga najboljša na drugi deski). Ob zaključku so si kolajno za drugo mesto med posamezniki zaslužili še Carlo Cerkenik (Ribičič) na prvi šahovnici, Patrik Racman (Milčinski) na drugi, Danjel Jankovič (Finžgar) in Igor Švara (Milčinski) kot druga ex aequo na tretji deski in Alex Bole (Finžgar) na četrti.

Vsi nastopajoči in njihovi mentorji pa si zaslužijo pohvalo za prizadevnost in navdušenje. Z vztrajnim delom pa si že v prihodnji sezoni lahko pričakujemo tudi kak odmeven rezultat, saj imamo na naših šolah lepo število nadarjenih šahistov.

Postave ekip in izidi posameznikov:

Osnovne šole: O.Š. "France Bevk": prva ekipa: Vedran Guštin (3/4), Martin Grusovin (3/4), Andraž De Luisa (2/4), Kilian Babuder (4/4), Jakob Jazbec (3/4); druga ekipa: Tomaž Daneu (2/4), Tullia Robert

Med posamezniki je Gabriel Žetko osvojil prvo mesto na 1. deski, Liam Visentin je zmagal na 2., Kilian Babuder na 3., Luka Ghira na 4. deski

KROMA



(1/4), Rickard Košuta (2/4), Peter Speranza (2/4); ženska ekipa: Maja Bole (1/4), Urška Petaros (2/4), Mojca Petaros (2/4), Tina Busan (1,5/3), Ksenija Vremec (1,5/3), Sara Fergolia (0,5/2);

O.Š. "Fran Saleški Finžgar": Gabriel Žetko (4,5/5), Ilja Krečič (1/5), Giulio Leo (3/5), Sebastiano Semen (2/5); druga ekipa: Adam Saražin (0/5), Matej Udovič (0,5/5), Andrea De Robbio (3/5), Alex Bole (4/5), tretja ekipa: Max Zuliani (3,5/5), Vanja Zuliani (1/5), Danjel Jankovič (4/5), Alenka Cossutta (1,5/5);

O.Š. Fran Milčinski: prva ekipa: Tereza Stavar (2/5), Patrik Racman (4/5), Alessio Caselli (3,5/5), Ivan Galaverna 3/5; druga ekipa: Emil Zubalič (1/5), Filippo Pertot (2,5/5), Igor Švara (4/5), Jaš Mikac (2,5/5); tretja ekipa: Igor Roici (1/5), Francesco Cernivc (2,5/5), Urban Jarc (1,5/5), Tomaž Crismancich (2,5/5);

O.Š. Josip Ribičič: Carlo Cerkenik (4/5), Daniele Quassi (2,5/4), Lorenzo Obersnel (1,5/3), Miloš Pavič (1/2), Milan Golubović (0/2), Denis Cerimović (1,5/4);

O.Š. "Albert Sirk": prva ekipa: Rudi Fermo (4/5), Liam Visentin (5/5), Jan Košuta (4/5), Luka Ghira (5/5); druga ekipa: Devan Štoka (3/5), Luka Nabergoj (2,5/5), Aram Covarelli (2/5), Andraž Štoka (2/5); ženska ekipa: Ilenja Sedmach (3,5/5), Jana Prašelj (4/5), Dana Tenze (2/5), Ksenija Kosmač (2/4), Maja Chenda (0/1);

O.Š. »Oton Župančič«: prva ekipa: Walter Corva (3/5), Marko Purrič (3,5/5), Andrea Stagni (0/5), Elia Rizzi (1/5); druge ekipa: Martin De Luisa (0/5), Mitja Olenik (2/5), Giulio Crasso (1/5), Alan Antoni (2/5), ženska ekipa: Veronika Pučnik (3,5/5), Tamara Orlich (1,5/5), Sara Corva (1/5), Patrizia Delle Fave (2/5).

Mitja Oblak

TENIS Gaja v moški D2 ligi še nepremagana

Deželna ekipna prvenstva so za Gajine tenisače v polnem teku, tako vsak konec tedna mladinci in člani merijo svoje moči v različnih konkurencah.

Članska ekipa, ki nastopa v D2 ligi, je uspešno zaključila prvi del prvenstva in se uvrstila na prvo mesto v skupini. Matej Cigui in tovariši so doslej zmagali vsa srečanja in tako pridobili dober izhodišni položaj v razpredelnici play-offa za napredovanje v D1 ligo. Srečanja za play offa se bodo nadaljevala komaj konec meseca, potem ko bo deželna zveza opravila žreb.

Tudi člani v D3 ligi so krog pred koncem rednega dela na vrhu lestvice, v nedeljo jih čaka odločilno srečanje proti TC Triestinu, ki zaseda trenutno drugo mesto za gajevci.

V mladinskih ekipah so ta čas najbolj uspešne deklice do 12. leta: Nicoletta Furlan (ki je na deželni individualni prvenstvu, ki se je ravnokar zaključilo, zasedla drugo mesto in si tako zagotovila nastop na državnem prvenstvu) je gotovo najbolj zaslužna za dosedanje dve ekipni zmagi. Njo in Sanjo Valente ter Tamaro Šuman čaka še srečanje proti TC Cervignanu in nato nastop v polfinalu.

En sam nastop imajo pred sabo še fantje do 16. leta: Carlo Venier in Erik Mahnič sta sicer še brez ekipne zmage, Venier pa je dosegel tri osebne uspehe, kar kaže na njegov napredek. Mahnič, ki je sicer mlajši, pa bo moral pridobiti še nekoliko samozavesti, da se bo lahko bolj enakovredno kosal s svojimi vrstniki.

Svoje prvenstvo so začela tudi dekleta do 16. leta, ki pa so že v prvem srečanju delno razočarala proti sicer solidnim sestram Catasso od CT Gemoni. Po pričakovani zmagi Orlandove je Bertalijeva, ki se je vrnila k tekmovanjem po letu premora, izgubila svoje srečanje v tretjem setu, v nadaljevanju pa sta izgubili srečanje dvojic tudi Orlandova in Stefania Braidotti.

Obvestila

AŠK KRAS s sodelovanjem ZSSDI organizira Športni kamp Zgonik 2007 za otroke osnovnih in nižjih srednjih šol v Športno - kulturnem centru v Zgoniku od 25. do 29. junija od 8.30 do 17. ure. Prijava in ostale informacije v tajništvu Športno - kulturnega centra, tel. 040-229477, vsako sredo od 10. do 13. in od 15. do 16. ure. Informacije tudi na tel. 340-8331558 (Sonja), 348-8590233 (Liljana) in 349-0934409 (Vesna).

AŠD MLADINA sklicuje v petek, 15. junija 2007 ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju, občni zbor s sledečim dnevnim redom: otvoritev in izvolitev predsedstva občnega zbora, poročila, odobritev poročil in bilance, volitve, razno.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM vabi vse člane, sorodnike in prijatelje na zaključno srečanje, ki bo danes, 9. junija od 17. ure dalje v Ljudskem domu v Trebčah. Starše prosimo, da poskrbijo za prigrizek.

MO SPDT prireja v ponedeljek, 11. junija ob 19.30 v prostorih ŠZ Bor, na Stadionu 1. maja, informativni sestanek za Planinsko Šolo, ki bo potekala od 27. avgusta do 1. septembra na Planini pri Jereru. Za informacije: 338 5953515 (Katja).

NK ZARJA GAJA 1997 - vabi vse najmlajše ljubitelje nogometa (letnike 97, 98, 99, 2000) na enotedenski nogometni kamp, ki se bo začel 11. junija v novem športnem objektu Zarje v Bazovici. Za informacije pokličite: 040226608 (Vojko) ali 3407286859 (Walter).

PLAVALNI KLUB BOR organizira od 11. do 29. junija intenzivni tečaj plavanja za otroke od 4. leta do 11. leta starosti. Vadbna bo potekala v bazenu na Alurti ob ponedeljkih, torčih, četrtkih in petkih od 15. do 16. ure. Za informacije in vpis pokličite na 04051377 ali na 3341384216 (ob delavnikih, razen ob sredah, od 18. do 20. ure). Lahko se vpišete še danes.

KOŠARKARSKI ODESK IN ŠPORTNA ŠOLA ŠD POLET pod pokroviteljstvom ZSSDI vabita na košarkarski kamp 2007, ki bo v dveh izmenah: 1. od 18. do 22. in 2. od 25. do 29. junija na dvorišču Prosvetnega doma na Opčinah od 9. do 17. ure. Vpisnina po e-mailu andrej@vremec.it ali SMS 338-5889958.

TPK SIRENA organizira tudi letos tri poletne jadralne tečaje za otroke od 6. do 13. leta starosti. Urnik: od ponedeljka do petka od 8.30 do 17. ure, ko morajo starši obvezno prevzeti otroka. 1. tečaj: od 18. do 29. junija; 2. tečaj: od 2. do 13. julija; 3. tečaj: od 16. do 27. julija 2007. Vpisovanje je najkasneje 7 dni pred začetkom vsakega tečaja. Podrobnejše informacije so na razpolago v tajništvu pomorskega sedeža, Miramarski dvored 32, ob ponedeljkih in petkih, od 18. do 20. ure ter ob sredah od 16. do 18. ure ali na tel. št. 040-422696.

JADRALNI KLUB ČUPA organizira v poletnih mesecih tečaje windsurfa za odrasle in otroke, ki so že dopolnili 11 let. Za vpisovanja in informacije vam je na razpolago tajništvo ob ponedeljkih, sredah in petkih od 9. do 11. ure in ob sobotah od 16. do 18. ure na našem sedežu v Sešljanskem zalivu, oziroma na tel./fax 040-299858. E-mail info@ccupa.org, in na spletnih straneh www.yccupa.org.

JADRALNI KLUB ČUPA organizira v poletnih mesecih štiri 10-dnevne jadralne tečaje na jadralnicah tipa optimist za otroke letnikov 1994-2001. Tečaji se odvijajo od ponedeljka do petka od 9. do 17. ure, prvi tečaj od 11. do 23. junija; drugi tečaj od 18. do 29. junija; tretji tečaj od 2. do 13. julija in četrti tečaj od 16. do 27. julija 2007.

TENIŠKA SEKCIJA PRI AŠZ GAJA organizira od 12. junija 2007 dalje jutranje začetniške in nadaljevalne tečaje za osnovnošolce. Pojasnila in prijave na tel. št. 389-8003486 (Mara)

TENIŠKA SEKCIJA PRI AŠZ GAJA organizira začetniške in nadaljevalne tečaje za odrasle, ki se bodo odvijali v športnem centru na Padričah ob večernih urah. Pojasnila in prijave na tel. št. 389-8003486 (Mara)

AŠD-SK BRDINA v sodelovanju z ZSSDI organizira od 23. do 30. junija 2007 športni teden v Crmošnjicah na Dolenjskem. Teden predvideva športne priprave v naravi pod strokovnim vodstvom in družabne dejavnosti ter je namenjen otrokom in mladincem. Število mest je omejeno in vpisovanja se zaključijo danes. Za vse informacije in vpisovanje se lahko obrnete na tel. št. 348 470 2070 vsak dan od 18.00 do 20.30. Toplo vabljeni vsi člani in prijatelji.



Gajina teniška šola lepo uspeva

V torek se je z notranjim turnirjem zaključila vadbna teniška šola, v kateri je od oktobra redno vadilo 12 otrok (na sliki) pod vodstvom učiteljev Cirile Devetti in Sandija Groma iz Kopra. Otroci, ki so bili razdeljeni v dve starostni skupini, so pokazali veliko veselje do dela in temu primeren je bil njihov napredek. Odraž dobrega dela so bili tudi dobri rezultati, ki so jih najmlajši do devetega leta starosti dosegli na tekmovanjih, ki jih zveza organizira za tovrstne šole in v katerih ne tekmujejo le v tenisu, ampak se pomerijo tudi v spretnostnih in hitrostnih igrar. V skupini za začetnike so zasedli prvo mesto v skupini pred TC Triestinom in TC Zaccarelli iz Gorice. V nedeljo, 16. junija, bodo imeli še sklepna tekmovanja na igriščih TC Triestina.

Večina teh otrok pa ne bo še prekinila vadbe, saj se

bo udeležila treningov, ki se bodo začeli že v ponedeljek 12. junija v jutranjih urah. Njim se bodo za tri tedne pridružili še drugi otroci, povečini osnovnošolci. Ob koncu poletnih tečajev bo Gaja na svojih igriščih organizirala turnir za otroke do osmega oziroma do desetega leta, na katerega bo po letu premora povabila ne le najmlajše tenisače iz dežele, ampak tudi vrstnike iz Slovenije, ki so v prejšnjih letih z navdušenjem v velikem številu odgovorili na vabilo.

Turnir bo tudi prolog v pomembnejše preizkušnje, ki se bodo zvrstile na Gajinih igriščih od 30. junija dalje: gro-pajsko-padriško društvo so namreč letos zaupali organizacijo turnirjev, ki bodo veljali kot deželno prvenstvo v kategorijah do 14. in 16. leta. Tudi na teh turnirjih bodo nastopili nekateri gajevci, med katerimi bo po pričakovanjih najbolj v ospredju Carlotta Orlando v kategoriji do 14. leta. (ma.r.)



NAMIZNI TENIS - V Terniju včeraj za naslov prvakinja v 2. ženski kategoriji

Pot Miličeve in Carljeve končana v šestnajstini finala

Naslov prvakinja osvojila bivša krasovka Lisa Ridolfi, Ana Bržan med prvih osem



MARTINA MILIČ



ANA BRŽAN



LISA RIDOLFI



EVA CARLI

Pot krasovk Martine Milič in Eve Carli na državnem namiznoteniškem prvenstvu 2. kategorije se je končala v šestnajstini finala. Miličeva je s 3:1 (11:6, 11:2, 9:11, 11:5) premagala Theresa Pichler (TT Eppan), Carljevo pa je s 3:0 (11:9, 11:7, 12:10), a po izenačenem boju, izločila zelo neugodna Chiara Trotti (Alto Sebino). Začetek prvenstva je bil uspešnejši, saj sta krasovki osvojili prvo mesto v svoji izločilni skupini. Martina je po vrsti s 3:1 premagala Tatullijevo (Sandonatese) in s 3:0 Rampellovo (TT Caserta), Eva pa s 3:0 Fiorinijevo (TT Arezzo), s 3:2 Turrinjevo (Castelgoffredo) in s 3:1 Tomagrovo (TT Università).

»S svojim nastopom sem razočarana, saj sem se na prvenstvo dobro pripravila, žal pa mi proti Pichlerjevi ni šlo od rok. Mislim, da me je izdala prevelika želja,« je povedala Mili-

čeva, ki si je kot minimalni cilj postavila uvrstitev med prvih osem, po tistem pa je upala na medaljo. »V tej kategoriji lahko premagam ali pa izgubim proti vsaki igralki, zato upanja niso bila nerealna, žal pa mi nu uspelo,« je še povedala krasovka.

Poraz v šestnajstini finala je obžalovala tudi Eva Carli. »Trottijevo bi lahko premagala,« je povedala, sicer pa je s tem, da se je prebila iz skupine v glavni del tekmovanja, Eva povsem izpolnila pričakovanja.

V naslednjo fazo sta se uvrstili tudi nekdanji krasovki Ana Bržan (Siena) in Lisa Ridolfi (Sandonatese). Bržanova je v četrtfinalu klonila pred Cavallijevo, nadebudna Lisa pa je celo osvojila naslov državne prvakinja. V finalu je z gladkim 3:0 (11:4, 11:9, 11:7) odpravila Soldijevo.

Ridolfijeve se je dopoldan dokopala tudi do 2. mesta v me-

šanih dvojicah. Naslov je pripadel Marcu Daldossu in Cristini Semenza (Asola), Bržanova je bila tretja. Martina Milič se je v paru z Emanuelejem Delsantejem prebila do osmine finala, tam pa s 3:0 zgubila proti paru Tarocco/Colia. Nastopil je tudi slovenski igravec in trener Tramina Igor Milič. S Chiaro Miani je bil izločen v prvem krogu, med posamezniki pa v 16-tini finala.

Za ŠK Kras se je z včerajšnjimi nastopi prvenstvo končalo. Veterani so z zajetno bero kolajn (tri zlate, ena srebrna, ena bronasta) izpolnili pričakovanja, v ostalih kategorijah pa so dosegli celo več, kot so mislili. »Zmaga Tjaše Kralj v 3. kategoriji in drugo mesto Elise in Micheleja Rotelle v mešanih dvojicah 4. kategorije predstavljata prijetno presenečenje,« je ocenila Sonja Milič. (ak)

VZS ČUK

F. Sreddo v Mariboru prva v atletiki

Kljub muhastemu vremenu je OŠ Gustav Šilih OVI Maribor odlično pripravil državni atletski miting specialne olimpijade Slovenije, na katerem je nastopilo okoli 240 atletov 37 zavodov iz vse Slovenije. V zelo ostri konkurenci je nastopilo tudi pet gojencev VZS Mitja Čuk, ki so se dobro odrezali, saj je Francesca Sfred-do v metu žogice osvojila zlato kolajno in pri tem tudi izboljšala osebni rekord, ostali pa so dosegli dobre uvrstitve.

REZULTATI

Tek na 50 m: 5. Sandro Schergna 17,4. **Met žogice,** 3. skupina moški: 3. Patrik Rebula 12,83 m; 4. Lorenzo Corbelli 12,38; 4. skupina: 4. Darko Comari 9,34 m. **Met žogice,** ženske: 1. Francesca Sfreddo 10,18 m.

Do konca letošnje uspešne športne sezone čaka gojence VZS Mitja Čuk še zadnji nastop, na balinarski tekmi, ki bo v Ajdovščini, 14. junija. (lako)

ODBOJKA - Po zmagi v finalu proti Virtusu

Igralke Bora Kinemax tržaške prvakinja med trinajstletnicami



Mlade Borove trinajstletnice so se takole veselile svojega prvega prvenstvenega naslova

KROMA

ŠAH V nedeljo 14. Memorial Filipovič

V nedeljo bo v openskem Prosvetnem domu v priredbi tržaškega društva Società scacchistica Triestina 1904 (- med pokrovitelji so tudi ZŠŠDI, Kulturno društvo Tabor in ZKB) že tradicionalni mednarodni šahovski hitropotezni turnir za 15. memorial Filipovič. Na turnirju bo nastopilo do 32 ekipi s po štirimi igralci. Prve partije bodo na sporedu ob 10. uri, nagrajevanje pa bo ob 18. uri. Razpis je štirijezičen (italijanščina, slovenščina, nemščina in hrvaščina). Lansko 14. izvedbo je osvojil šahovski klub Invec iz Ribnice, prvi zmagovalec leta 1993 je bilo ŠD Žuster-na, Triestina pa je turnir osvojila štirikrat.

Bor Kinemax - Virtus 3:0 (25:22, 25:14, 25:15)

BOR KINEMAX: Bruss, Cella, Gleria Sossi, Pučnik, Hauschild, Kneipp, Rabak, Steinbach, Visitnini, Žerjal. Trener: Betty Nacinovi.

Borove igralkle so tudi v drugem finalnem obračunu gladko premagale Virtus in tako osvojile naslov pokrajinskih prvakinj, kar je med drugim prvi slovenski ženski mladinski naslov po dveh letih (zadnjega je leta 2005 osvojil Kontovel v kategoriji under 14). V prvenstvu so bile izjemno uspešne, saj niso izgubile niti enega seta, tako je bilo tudi v finalnem obračunu proti Virtusu. Velika dvorana na 1. maju je bila včeraj polna gledalcev, za borovke so prišli navijati tudi sošolci bližnje svetoivanske nižje srednje šole Cirila in Metod. Resnici na ljubo, so borovke v prvem setu igrale pod svojimi sposobnostmi, na koncu izenačenega seta pa so vendarle prevladale. Igralkle Virtusa (v ekipi igra sicer vidno vlogo predvsem edini fant) so se v obrambi požrtvovalno borile, a borovke so bile kljub vsemu boljše v vseh elementih, kar je prišlo do izraza v naslednjih dveh setih, v katerih so bile odločno boljše. Po tekmi sta bili s končnim rezultatom zadovoljni obe ekipe, borovke pa so zase in za navijače uprizorile pravi zmagovalni šov. Čeprav je kategorija under 13 pač

najmlajša, je uspeh mladih borovk še posebej razveseljavil tudi zato, ker je to za Odbojkarsko društvo Bor prvi po približno desetih letih suše. Verjetno res ni naključje, da je podvig - poleg seveda igralkam - uspel trenerki Betty Nacinovi, ki je v '90 vodila znamenito ekipo letnika 1976, s katero je v petih letih osvojila šest deželnih naslovov, kar v zgodovini deželne odbojke ni uspelo nobenemu drugemu. Če bo enako uspešna tudi ta generacija borovk, bomo seveda še videli, zaenkrat lahko zapišemo le, da je ekipa zagotovo perspektivna.

2. ŽENSKA DIVIZIJA OMA B - Kontovel 0:3 (18:25, 8:25, 10:25)

KONTOVEL: Luxa, Pernarcich, Cassanelli, Ma. in Mi. Milič, Balzano, Antognolli, Turco, Ferluga, Forčič (L).

Kontovelke so nepremagane sklenile z nastopi v skupini za obstanek, saj jim OMA B tudi drugič ni bila dorasla. Nekaj težav so imele naše igralkle samo v prvem nizu, nato so se sprostile, zelo malo grešile in gladko zmagale. Fazo za obstanek so odpravile na najboljši način - s štirimi gladkimi zmagami in pokazalo se je, da je bila konkurenca v njihovi kvalifikacijski skupini močnejša, saj so v drugem dleu do zmag prihajale veliko lažje.

ŠZ SLOGA - Občni zbor

Kmalu se bodo lahko vrnili v repensko telovadnico

Vojko Miot potrjen za predsednika

Če bo šlo vse po sreči, se bo Športno združenje Sloga v prihodnji sezoni spet lahko vselilo v repensko telovadnico. Prenovitevna dela prehajajo v končno fazo, dvorana pa bo popolnoma obnovljena. Nove trubine so že dogradili, v telovadnici pa se že blešči nov parket (**na sliki**). Niso pa še dokončali nove slačilnice, ki so bile na novo zgrajene zraven telovadnice same. Po novem bo v repenski dvorani več prostora za vadbo, tako da bosta lahko v njej vadile celo dve skupini hkrati. To bo za Slogo, ki telovadnico upravlja, velika pridobitev, če vemo - kot izhaja iz ponedeljkovega občnega zbora, na katerem so za predsednika potrdili Vojko Miot, da je društvo v letošnji sezoni nastopilo v moški in ženski konkurenci v 13 prvenstvih: na državni ravni v moški B2 in Junior league, v moški in ženski D ligi na deželni ravni, prav tako na deželni ravni v mladinskih prvenstvih U18, U16 in U14 na moškem področju, v pokrajinskem merilu pa v moški U16 in v 1. diviziji ter v ženskih mladinskih prvenstvih U18, U16 in U14 ter v 2. diviziji. Od septembra do konca maja so odigrali v raznih prvenstvih, na pokalnih tekmah ter uradnih turnirjih kar 246 tekem, s čimer so tudi izčrpali vsa razpoložljiva sredstva, pri čemer pa so - tako so poudarili - porabili veliko manj kot verjetno za svoje delovanje potrosi ena sama posamična nogometna ekipa v kateremkoli amaterskem prvenstvu. Stroški (in trud tre-

nerjev in odbornikov) so bili še toliko večji, če vemo, da so zaradi zaprtja repenske dvorane in ob siceršnji prostorski stiski vadili letos na štirih različnih lokacijah: na Opčinah, v Lonjerju, pri Briščikih in celo v Sežani.

Kar se tiče minule sezone, med katero so bili tudi še na množičnih pripravah in so že 33. priredili Pokal bazoviških žrtev, 18. pa Memorial Koravec, je prof. Ivan Peterlin v svojem osrednjem poročilu ocenil, da je bila izjemno uspešna. Tudi na tekmovalnem področju, na katerem je ženska ekipa z napredovanjem v C ligo poskrbela za prvovrstno presenečenje, odlično so se z uvrstitvijo v play-off odrezali fantje v D ligi, članska ekipa pa je kljub izpadu iz zahtevne B2 lige izpolnila programske želje.

NOVI ODBOR ŠZ SLOGA

Predsednik: Vojko Miot; **podpredsednik:** Danimir Mikolj, Viktor Stopar; tajnik: Ivan Peterlin; **blagajničarka:** Ingrid Kalan; **odborniki:** Peter de Walderstein, Marko Kralj, Martin Maver; **zdravstvena služba:** dr. Claudio Veljak.

Odgovorni; ODBOJKA, načelnik: Danimir Mikolj, odborniki: Franko Drasič, Marinko Stopar, Andrej Maver, Matija Rauber; **PLANINSTVO,** načelnik: Viktor Stolpar; odborniki: Alfredo Kralj, Ivan Grgič, IvanKocjan, Franko Milkovič.

Nadzorni odbor: Odo Kalan, Primož Možina, Boris Žerjal.





*Brez velike
domišljije
ni velikih ljudi,
niti velikih del.*

INTERVJU - Pogovor s predstavniki glasbene skupine Alter ego

Eno ime, dve duši

Čeprav nas je malo, se lahko zamejski Slovenci ponašamo s kar neverjetnim številom več ali manj kvalitetnih glasbenih skupin. Vedno več je tudi mladinskih skupin, ki so od začetnega igranja zgolj zaradi zabave tako izboljšale lastni glasbeni čut in kvaliteto nastopov, da glasbo jemljejo presneto resno in ciljajo na vse večjo profesionalnost.

Na zamejskem glasbenem obzorju je skupina Alter Ego še kar mlada. Njeni začetki segajo v leto 2003, ko sta se Peter in Goran začela resno pogovarjati o ustanovitvi skupine. Kmalu so se projektu pridružili še Nikol, Lisa in Aleks, tako da so še istega leta začeli redno vaditi na srednji šoli pri Sv. Ivanu. Skupina pa je začela resno delovati leta 2004, ko se ji je pridružil kitarist Jernej. Kot mnogo znanih rock skupin je tudi ta začela redno (enotedensko) vaditi v kleti Petrove none. Sproti so si priskrbeli vso akustično in tehnično opremo za vaje in samostojne nastope.

Ravno v tej kleti smo se srečali z večino članov skupine, tako da smo jih podrobneje povprašali o članih, ki sestavljajo Alter Ego. Pravzaprav so nas zanimali glasbeni začetki vsakega posameznika in odgovor na vprašanje, od kod želja po igranju v skupini.

Prvi je spregovoril Peter, ki je odgovoren za klavijature: »Začel sem igrati klavir v tretjem razredu osnovne, prvi dve leti sem obiskoval Glasbeno matico, kasneje pa sem klavir vadil na srednji šoli pri Sv. Ivanu in v glasbenem centru Scuola di musica 55. Če sem si v prvih letih v glavnem utrdil osnove klasične glas-

be, sem kasneje prešel na študij moderne glasbe. Veliko razliko sem opazil tudi v odnosu do samega študija. Pri moderni se daje večjo pozornost improvizaciji in aranžiranju pesmi, pa tudi glasbenemu posluhu, pri klasični ima večji pomen perfektna predstavitev izbranega avtorja.« Ob klavaturah se je Peter seznanil še s harmoniko, s katero nastopa ob izvajanju polk.

Goran je svoje glasbene izkušnje začel s študijem violine, kar je opustil po treh

rock hite, ko pa je skupina postajala vse bolj resna, smo si začrtali pravi glasbeni program in repertoar. Poleg začetnega rocka smo se začeli posvečati lahki in folklorni glasbi. Leta 2004 smo začeli ustvarjati tudi avtorske pesmi.«

Od kod pa je ime vaše skupine?

Ponovno Goran: »Za ime skupine Alter Ego smo se zmenili tik pred krstnim nastopom maja 2005. Prej smo se večkrat pogovarjali in celo kregali o imenu, nazadnje

no lahke glasbe, veliko je tudi tako rečenih zimzelenih melodij. Naš repertoar stalno skušamo večati, še posebej pa z avtorskimi skladbami.

Po katerih skupinah ali posameznih glasbenikih se vsak izmed vas zgleduje?

Jernej: »Kar se tiče naše skupine je težko govoriti o celih skupinah po katerih se vsi zgledujemo, saj imamo v lastnem repertoarju skladbe iz najrazličnejših glasbenih stilov. Sam se zgledujem po skupini Guns and Roses, po kitaristu Marku Knofferju, v zamejstvu pa imam kot vzor Kraške ovčarje.«

Goran: »Večinoma sem vedno oboževal skupino Queen.«

Kaj pa bi povedali o vaših avtorskih skladbah?

Jernej: »Do sedaj smo napisali kar 10 avtorskih skladb. Bodisi tekst kot glasbo sami ustvarjamo. Pesmi so večinoma napisane v angleščini. V glavnem se z pisanjem skladbe novih pesmi bavimo Goran, Peter in jaz. Vsekakor vsak član skupine doda nekaj svojega, predvsem kar se tiče teksta. Ideje in inspiracija za melodijo, ritem in skladbo dobimo izven vaj. Večinoma so sad neke začetne melodije, ki nastane v mislih ali celo iz čiste improvizacije. Najprej se posvetimo glasbi šele nato pa tekstu, ki pa še bolj utrdi zaželjena čustva, ki nastanejo ob poslušanju melodije pesmi. Tako nastale pesmi pa med vajami izboljšamo, popravimo in modificiramo.

Novost pa je ravno v tem, da poleg Lise smo vsi spremni vokal predvsem za chorus. Naše skladbe pa spadajo večinoma v lahko glasbo s kančkom rockovskega ritma. Govorijo predvsem o ljubezni.«

Peter: »Najraje imam našo pesem Bad girl, vsi ostali člani skupine pa se strinjajo, da je najbolje uspela pesem Destiny, v kateri punca žaluje za fantom, ki jo je zapustil.«

Vemo, da ste se udeležili tudi lokalne selekcije za Rock Otočec.

Jernej: »Ja, lansko leto so se selekcije odvijale v Oxisu za vse zamejske skupine in smo tudi bili prepuščeni na naslednjo stopnjo. Letos pa so se odvijale v Sežani in to za vse lokalne slovenske skupine. Za ta festival pa je potreben tridesetminutni repertorij avtorskih pesmi.

Kl.O.P odhaja na počitnice

Z zaključkom šolskega leta tudi Kl.o.p odhaja na zasluženi poletni odmor. Naša klapa se bo vrnila v septembru z novim zagonom in svežimi temami, do takrat pa vam želimo prijetno in sončno poletje!

Uredništvo Kl.O.P-a



letih, nato je prešel na trobento in od drugega letnika višje na baterijo pod vodstvom živahnega Hmeljaka.

Tudi basist Aleks je se pred svojim instrumentom seznanil s kitaro na srednji šoli in s klavirjem v centru Scuola di musica 55. Jernej vadi kitaro od 16. leta z Aljošo Saksido.

Lisa je svojo pevsko izkušnjo lokalno izpopolnjevala z Andrejem Možino, še prej pa jo je učila Martina Feri.

Pred kratkim je skupino zapustila Nikol, ki je bila druga kitara in drugi glas.

Goran, s katerimi cilji je pravzaprav nastala skupina in kam bi sami uvrstili svojo glasbo?

»Do prvega nastopa skupina pravzaprav sploh ni imela imena, saj je bil naš cilj in sploh smisel nastanka skupine družabno igranje nam priljubljenih pesmi. Na začetku smo vadili večinoma

pa smo se vsi strinjali z imenom Alter Ego, ki najbolje definira dvojno dušo, ki jo ima naša skupina: na eni strani je to pretežno rock skupina, na drugi pa goji tudi lahko in folklorno glasbo. Ime pa nam je tudi dobro zvenelo, saj je recimo lahko izgovorljivo in predvsem je primerno za vse možne tipe glasbe.«

Kako pa ste začeli?

Peter: »Prvič smo nastopili maja 2005 v kriškiem lokalnu Oxis. Pravzaprav smo nastopili brezplačno, spominjam se, da si nismo zaslužili niti za kozarec piva. Vsekakor smo še prej nastopili na raznih zasebnih feštah ob osemnajstletnici raznih prijateljev. V naslednjih dveh letih pa smo nastopili na raznih šagrah. Dobro se spominjam Majence, ko smo nastopili kot predskupina zasedbe Ne me jugat. Med izvajanjem začetnih pesmi smo bili res nekoliko nervozni, postopoma pa smo se umirili in predvsem uživali v glasbo, tako da nas celo motenje vinjenih poslušalcev ni preveč oviralo. Za ta nastop smo bili tudi prvič plačani. Kot osrednja skupina pa smo prvič zaigrali na šagri pri Sireni. Pravzaprav smo se že od vsega začetka preusmerili v to, da se poleti osredotočimo na nastope na raznih šagrah, pozimi pa našo pozornost pritegnejo predvsem festivali in nastopi v lokalnih s pretežno rock glasbo.«

Kakšen pa je vaš repertoar?

V našem repertoarju je okoli 70 pesmi, izmed katerih spada večina v skupi-

OGLASNA DESKA

Danes

♦ **V kriškiem Manatabasu bodo nastopili The Night Trippers. Od 22.00 ure dalje bo vodka-red-bull party.**

Jutri

♦ **Na borznem trgu se bo odvijal shod znamenitih nemških avtomobilov Porsche.**
♦ **Ob happy hour-ju v Manatabasu bo DJ Predator vrtel najrazličnejše komade.**

Nedelja, 10.6.

♦ **Na travnatem igrišču v športnem centru Ervatti bo ob 16.00 odvijala taraditionalna tekma stari-mladi. Tekmi bo sledila družabnost na B'lancu, kjer bodo delovali dobro založeni kioski. V primeru slabega vremena bo srečanje prenešeno na nedljo 17. junija**

ŠTUDENTI Nagrade inštituta SLORI

Slovenski raziskovalni inštitut (SLORI) razpisuje nagrade za zaključena diplomska in poddiplomska dela (diplome prve stopnje, oz. diplome druge stopnje, magistrirji in doktorati). Razpis je namenjen interesentom, ki so do zapadlosti razpisa opravili diplomski oz. poddiplomski študij na družboslovnih področjih, s katerimi se večinoma ukvarja SLORI.

Višino nagrad določi Upravi odbor SLORI-ja za vsako leto posebej. Z nagradami namerava SLORI obenem stimulirati mlade in perspektivne diplomirane strokovnjake, ki izhajajo iz slovenske skupnosti v Italiji, k študijskemu izpopolnjevanju in raziskovalnemu delu oziroma sodelovanju s Slovenskim raziskovalnim inštitutom pri specifičnih raziskovalnih projektih.

Na razpis SLORI-ja v letu 2007 za nagrade zaključenih diplomskih in poddiplomskih del se lahko prijavijo slovensko govoreči italijanski državljani, ki so v akademskih letih 2004/2005 in 2005/2006 diplomirali, magistrirali, doktorirali na univerzah v Italiji, Sloveniji in drugih državah in ki se neposredno za slovensko skupnostjo v Italiji.

Izmed prejetih prijav bo Znanstveni svet SLORI-ja predlagal Upravnemu odboru kandidate. Razglasitev nagrajencev za leto 2007 bo na Dnevu raziskovalcev, 28. septembra 2007 v Gorici.

Prijavne obrazce z razpisnimi pogoji lahko intereseenti dobijo v Narodni in študijski knjižnici (-NŠK) v Trstu (ul. S.Francesco 20/-1), v Slovenski ljudski knjižnici D. Feigel v Gorici (Corso Verdi 51), na sedežu društva I. Trinko v Čedadu (ul. IX Agosto 8), na sedežu društva Planika v Ukvah (ul. Pontebba 28) in na sedežu Slovenskega raziskovalnega inštituta (SLORI), Trst, Trg Giotti 1, tel. 040 636663, na mailu trst@slori.it, kjer nudimo tudi dodatne informacije ali na spletni strani www.slori.org.



Rai Tre

SLOVENSKI PROGRAM

Za Trst: na kanalu 40
(Ferlugi) in 64 (Milje)

Za Gorico: na kanalu 69
(Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

- 18.40** Čezmejna TV: Primorska kronika
20.25 7. Video natečaj - Mladinski dom
Celovec: Rendez-vous
20.30 Deželni TV dnevnik
23.00 Čezmejna TV - Dnevnik Slove-
nija 1

Rai Uno

- 6.05** Aktualno: Anima Good News (vo-
di Gabriele La Porta)
6.10 Nad.: Sottocasa
6.30 Dnevnik; Prometne informacije
6.45 Jutranja razvedrilna oddaja Uno-
mattina (vodita Duilio Giammaria
in Veronica Maya), vmes (7.00,
7.30, 8.00, 9.00, 9.30) dnevnik, pre-
gled tiska, Tg1 Gledališče
10.25 Tg parlament
10.30 10 minut za oddaje pristopanja
10.40 Gremo v kino
10.45 Nan.: Ciklon v samostanu (i. Jutta
Speidel, Fritz Wepper)
11.30 Dnevnik in vreme
11.40 Nan.: Duhovnik med nami (i. Mas-
simo Dapporto), 12.35 Gospa v ru-
menem (i. Angela Lansbury)
13.30 Dnevnik
14.00 Gospodarstvo
14.10 Nad.: Julia (i. Susanne Gartner, Ro-
man Rossa, Ralph Schicha)
14.50 N ad.: Incantesimo (i. Delia Boc-
cardo, Paolo Ferrari, Massimo Bul-
la)
15.20 TV film: Orgoglio (i. Elena Sofia
Ricci, Daniele Pecci, Paolo ferrari,
5. del)
16.50 Tg parlament
17.00 Dnevnik in vremenska napoved
17.15 Nan.: Sestre McLeod - Sumljivi
požari (i. Bridie Carter)
18.00 Nan.: Komisar Rex
18.50 Kviz: L' Eredità
20.00 Dnevnik
20.30 Kviz: Affari tuoi Gold (vodi Flavio
Insinna)
21.10 Film: Hotel Rwanda (dram., Kan-
VB-It., '04, r. Terry George, i. Don
Cheadle, Sophie Okonedo)
23.20 Dnevnik
23.25 Aktualno: TV7
0.25 Aktualno: Tistega dne v Nazaretu
0.45 Nočni dnevnik, Gledališče/Poti-
homa
1.55 Rai Educational

Rai Due

- 6.00** Dok.: Focus
6.15 Idealna nevesta
6.15 Skoraj ob 7-ih
7.00 Juntranji variete: Random
9.15 Tgr - Gore
9.45 Svet v barvah
10.00 Dnevnik, vreme/Kino/Medicina
33/Nesamodenar
11.00 Variete: Piazza Grande
13.00 Dnevnik Tg2
13.30 Tg2 Navade in družba, 13.50 Poto-
vanja
14.00 Variete: Italija na 2.
15.50 Aktualna odd.: Ricomincio da qui
17.00 Nan.: Čarovnice
17.50 Nan.: Andata e ritorno
18.05 Tg2 Flash, šport
18.30 Tg2 Dnevnik/Meteo 2
19.00 Reality: Idealna nevesta
19.50 Hum. nan.: Piloti
20.10 Risanke
20.30 Dnevnik
21.05 Nan.: Il capitano - Misija (It., '04, i.
Alessandro Preziosi, Gabriella Pes-
sion, Massimo Corvo)
23.00 Dnevnik
23.10 Aktualno: Soočanja
0.00 Tg2 Mizar
0.30 Tg parlament
0.40 Idealna nevesta

Rai Tre

- 6.00** Rai News 24
8.05 Mi smo zgodovina
9.05 Film: Donne sole (dram., It., '56, i.
E. Rossi Drago)
10.40 Cominciamo bene
12.00 Tg3 šport, Meteo
13.00 Nikoli ni prežgodaj
13.10 Nan.: Moonlighting

RADIO IN TV SPORED

Petek, 8. junija 2007

23

- 14.00** Deželne vesti, dnevnik
14.50 Variete: Trebisonda
16.15 Mladinski dnevnik GT Ragazzi
16.35 Variete: Melevisione
17.00 Nan.: Squadra Speciale Vienna
17.45 Dok.: Geo magazine
18.55 Tg3 Meteo
19.00 Dnevnik, deželne vesti
20.00 Rai Tg šport
20.10 Variete: Blob
20.30 Nad.: Un posto al sole
21.05 Dok.: Enigma - Natascha Kam-
pusch (vodi C. Augias)
23.10 Dnevnik, deželne vesti
23.25 Aktualno: Primo Piano
23.45 Aktualna odd.: Seconda Chance
(vodi Riccardo Chartoux)
0.35 Tg3 Night News
0.55 Aktualno: Economix

Rete 4

- 6.20** Kapljice zgodovine
6.25 Nan.: Velika dolina, 7.40 Pot za
Avonleo, 8.40 Nash Bridges (i. D.
Johnson)
9.40 Nan.: Saint Tropez, 10.40 Ljube-
zenska vročica
11.30 Dnevnik, vreme
11.40 Aktualno: Forum
13.30 Dnevnik Tg 4, vreme
14.00 Aktualno: Forum
15.10 Nan.: Balko
16.00 Film: La legge del Signore (vestern,
ZDA, '56, r. W. Wyler, i. Gary Co-
oper, Dorothy McGuire, A. Perkins)
18.55 Dnevnik, vreme
19.35 Aktualna odd. Tg4
20.10 Nan.: Poirot (i. David Suchet, Hugh
Fraser)
21.05 Film: Caccia mortale (pust., ZDA,
'93, r. Vic Armstrong, i. Dophl Lun-
dgren, Kristian Alfonso)
23.15 Film: Travolti da un insolito desti-
no.... (kom., It., '74, i. G. Giannini,
Mariangela Melato)
1.35 Pregled tiska

Canale 5

- 6.00** Na prvi strani
7.55 Promet, vreme, borza in denar
8.00 Jutranji dnevnik Tg5
8.45 TV film: Una mamma invisibile 2
(kom., ZDA, '98, r. Fred Olen Ray,
i. Hannes Jaenicke)
9.40 Tg5 Borza Flash
11.00 Nan.: Providence (i. Melina Kana-
karedes, Patrick Fabian)
12.00 Nan.: Sodnica Amy
13.00 Dnevnik TG 5, vreme
13.40 Nad.: Beautiful (i. Ashley Jones,
Jack Wagner)
14.10 Nad.: CentoVetrine (i. Francesca
Delfino, Anna Safroncik)
14.45 Nad.: Vivere
15.50 TV film: Identita' rubate (dram.,
ZDA-Kan., '04, i. Kimberly Wil-
liams)
17.00 Tg5 minut
17.40 Nad.: Cuori tra le nuvole
18.15 Nad.: Tempesta d' amore (i. Gre-
gory B. Waldis, Henriette Richter-
Röhl, Sepp Schauer)
18.50 Kviz: 1 contro 100
20.00 Dnevnik TG 5, vreme
20.30 Variete: Striscia la notizia
21.10 Film: Prima ti sposo, poi ti rovino
(kom., ZDA, '03, r. J. in Ethan Co-
en, i. **George Clooney**, Catherine
Zeta-Jones)



- 23.25** Aktualno: Matrix
1.20 Nočni dnevnik, vreme

Italia 1

- 6.00** Nan.: Arnold - Willisov rojstni
dan (i. Gary Coleman)
6.50 Variete za najmlajše
9.00 Nan.: Chips (i. Erik Estrada),10.05
Hazzard (i. John Schneider, Tom
Wopat, Catherine Bach)

- 12.25** Odprti studio, šport
14.05 Risanke
15.00 Nan.: Beverlky Hills, 90210 - No-
vo življenje, novi prijatelji
15.55 Nan.: Blue Water High, 16.25
15/Love - Zvezdnik hockeyja
17.35 Risanke
18.00 Nan.: Raven
18.30 Odprti studio, vreme
19.05 Nan.: Love Bugs 3
19.40 Nan.: Will & Grace
20.10 Nan.: Walker Texas Ranger
21.00 Nan.: Ugly Betty (i. America Fer-
rera, Alan Dale, Eric Mabiush, Sal-
ma Hayek)
22.50 Film: The Hitcher 2 (thriller, ZDA,
'03, i. Jake Busey, Kari Wuhrer)
0.45 Šport studio
1.00 SP v motociklizmu

Tele 4

- 8.05** 9.20, 13.45, 16.40, 20.30, 23.00
Dnevnik
9.40 Pisma Don Mazziju
10.25 Svetnik dneva, horoskop
10.30 Nad.: Marina
11.00 Družinski talk show
13.05 Lunch time v živo
15.15 Nan.: Velika dolina, 16.05 Lassie
17.00 Risanke
19.00 Povejte županu
19.55 Športna oddaja
20.05 Glasbena oddaja
20.55 Film: Lotta per un cognome (dram.,
'85, i. Lindsay Wagner)
23.50 Aktualna odd.: Mi državljani (vodi
Antonio Lubano)

La 7

- 6.00** 12.30, 20.00, 1.00 Tg La7
9.30 Dok.: Lovci na izgubljene zaklade
11.30 Nan.: Angelski dotik
14.00 Louis Vuitton Cup
17.00 Dok.: Morski lovci
18.00 Nan.: Star Trek
19.00 Nan.: JAG - Kozaki in cowboys (i.
David James Elliott, C. Bell)
20.30 Osem in pol
21.30 Film: She Devil (kom., ZDA, '89, r.
Susan Seidelman, i. Meryl Streep)
23.35 Louis Vuitton Cup

Slovenija 1

- 6.10** Kultura, 6.15 Odmevi
7.00 8.00 Poročila
7.05 8.05 Dobro jutro
9.00 Poročila
9.05 Ris.: Babar
9.35 Lutkovna nan.: Zverinice iz Rezije
(M. Matičetov)
9.50 Kratki film: Dihaj z mano
10.05 Nad.: Živalski vrt iz škatlice
10.30 Enajsta šola
11.10 Kontaktna odd.: Jasno in glasno
11.55 TV kviz: Milijonar z Jonasom
13.00 Poročila, vreme, šport
13.15 Duhovni utrip
13.30 Nad.: Ta moja družina
14.20 Slovenski utrinki
15.00 Poročila, promet
15.10 Hidak - Mostovi
15.45 Ris.: Babar
16.05 Iz popotne torbe: Pop zvezda
16.25 Nan.: Patrikov svet (VB, 12. del)
17.00 Novice, slovenska kronika, vreme,
šport
17.30 Pogled na... Poslikave v narodnem
domu
17.45 Dok.: V območju smrti
18.40 Risanke
18.55 Vreme in dnevnik
19.35 Vreme, šport
19.55 Hum. nad.: Čokoladne sanje (Slo,
'04, r. Vojko Anzeljc, i. Iva Kranjc,
Sebastijan Cavazza, Tina Gorenjak)
20.30 Na zdravje!
22.00 Odmevi, kultura, šport, vreme
23.00 Oddaja o umetnosti: Ars 360 (voo-
di Ziva Rogelj)
23.15 Pogovorna oddaja: Polnočni klub -
Shujšajmo skupaj!
0.30 Dok.: Pokol pri Punta Lobosu
1.20 Dnevnik
2.00 Infokanal

Slovenija 2

- 6.30** Zabavni infokanal
8.40 TV prodaja
9.10 Glasbeni spomini z Borisom Kopi-
tarjem
9.55 Kalejdoskop
10.45 Hum. nan.: Frasier
11.05 Žogarija, ko igra se mularija
11.30 Študentska
11.50 Primorski mozaik

- 12.20** TV prodaja
12.55 Tenis: Open Francije (polfinale,
M, prenos)
16.10 Zdjaj! Oddaja za razgibano življen-
je
16.40 Lestvica na drugem
17.25 Odbojka: Slovenija - Češka (Evrop-
ska liga, M, prenos)
20.00 Dok. nan.: Peta dimenzija
20.55 Aktualno-pogovorna oddaja: Vroči
stol (r. Iztok Tory)
21.50 Film: Koraki v prostost - So weit
Fusse tragen (vojna drama, Nem.,
'01, r. Hardy Martins, i. B. Better-
mann, Michael Mendl)
0.20 Film: Graziljin otok (it.)
1.50 Dnevnik zamejske TV
2.15 Infokanal

Koper

- 14.00** Čezmejna TV
14.20 Euronews
14.30 Dok. oddaja
15.00 Četrtekova športna oddaja
15.30 Istra skozi čas - Beneška republika
in Habsburžani (4. del)
17.00 Mladinska odd.: Fanzine
17.30 Vas tedna
18.00 Program v slovenskem jeziku: Štu-
dentska
18.20 Pravljlce Mike Make
18.35 Vreme
18.40 Primorska kronika
19.00 Dnevnik - Šport
19.30 Vsedanes aktualnost
20.00 Ciak Junior
20.30 Potopisi
21.00 Tenis: Open Francije (polfinale,
M)
22.15 Vsedanes - TV dnevnik
22.30 Globus
23.00 Arhivski posnetki
23.45 Četrtekova športna oddaja
0.15 Vsedanes - TV dnevnik
0.30 Čezmejna TV

Tv Primorka

- 10.30** Dnevnik, vreme
11.00 Videostrani
17.00 Spomini borcev
18.00 Miš Maš
18.40 Napoved dnevnika
18.45 Moj hobi
19.15 Rally magazin
19.45 Kulturni utrinek
20.00 Dnevnik, vreme
20.30 Zdravnik svetuje
21.00 Razgledovanja
21.30 Jesen življenja
22.20 Vedeževanje z Magdaleno
23.20 Dnevnik, vreme
23.45 Videostrani

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 Koledar;
7.30 Pravljlca; 8.00 Poročila in krajevna kro-
nika; 8.10 Kulturne diagonale: Pisani svet po-
dobe; 9.00 Radioaktivni val; 10.00 Poročila;
10.10 Odprta knjiga - Miguel de Cervantes
Saavedra: Veleumni plemič Don Kihot iz
Manče (r. Jože Babič, 5. del.); 10.30 Etno -
World glasba; 11.00 Pogovori sredi dneva;
Napovednik; 13.20 Zborovska glasba; 14.00
Poročila in deželna kronika; 14.10 Otroški
kotiček: Pesem mladih 2007, sledijo Glasbeni
listi; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kul-
turna kronika; 17.10 Jazz odtenki; 18.00 Kul-
turni dogodki; Napovednik, sledi Slovenska
lahka glasba; 19.35 Zaključek

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)
Poročila; 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30,
14.30; 7.00 Jutranjik; 6.00-9.00 Jutro na RK;
16.15 Naša pesem 2007; 9.00-12.30 Dopol-
dan in pol; 12.30 Opoldnevnik; 14.00 Rekel
in ostal živ; 14.45 Aktualnosti; 16.15 Gla-
sba po željah; 15.30 DIO; 17.00 Prireditve,
planinski vodnik, kino; 17.30 Prirmorski
dnevnik; 18.00 Glasbena industrija; 19.00
Dnevnik; 20.00 Radio bla bla; 21.00 Indie ni
Indija; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Moj radio
je lahko tudi balon; 0.05 Nočni pr. (gost so-
melje Igor Jakomin)

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)
6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30,
17.30, Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30
Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.25 Drobci zgo-
dovine; vreme, promet; 8.05 Horoskop; 8.25
Pregovor; 8.33 Pesem tedna; 8.40 Govori-
mo ..., 9.00 Stekleni grad; 9.33 Pred našim
mikrofonom; 10.00 Replay; 11.00 Odprti
prostor; 12.10 Predstavitve dnevnika; 12.15
Sigla single; Vreme, promet; 13.00 Svetnik
dneva, vse najboljše; 13.40 Casadei; 14.10
Kje, kako,kdaj; 14.35 Euro notes; 15.05 Pe-
sem tedna; 15.10 5x5; 15.30 DIO; 16.00 Ob
16-ih; 18.00 The magic bus; 19.00 Giulianine

note; 20.00 Z dušo in telesom; 21.00 Odprti
prostor; 22.00 Pred našim mikrofonom;
22.30 Kje, kako, kdaj; 23.00 Folk studio; 0.00
Prenos RS.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00,
12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00
Poročila; 6.45 Dobro jutro, otroci; 6.50 Ve-
lika sestra; 8.05 Svetovalni servis; 9.10 A že
veste...?; 9.30 Radio Ga-Ga; 10.30 Matura;
11.15 Radi imamo Radio; 12.30 Kmetijski
nasveti; 14.10 Velika sestra; 14.30 Labirin-
ti sveta; 15.00 Radio danes; 15.30 DIO; 16.30
Tema dneva; 17.00 Studio ob 17-ih; 18.15
Gremo v kino; 19.00 Dnevnik; 20.00 Kul-
turna panorama; 21.30 Slovencem po sve-
tu; 22.40 O morju in pomorščakih; 22.00
Zrcalo dneva; 22.45 Naš kraj; 23.05 Literarni
nokturno.

SLOVENIJA 2

6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30,
14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 19.00 Dnevnik;
7.00 Kronika; 8.40 Kulturne prireditve;
9.00 Minute za rekreacijo; 9.15 Izvidnica;
9.35 Popevki; 11.00 Let 35; 12.00 Izjava ted-
na; 14.00 Kulturne drobtinice; 14.40 Gla-
sovanje za popevki tedna; 15.30 DIO; 16.15
Popevki; 16.30 Centrifuga; Vreme; 17.40
Šport; 18.45 Črna kronika; 19.30 Nocoj ne
zamudite; 20.00 Stop pops 20 in novosti;
21.00 Nova elektronika; 22.00 Zrcalo dne-
va; 22.25 Klub klubov.

SLOVENIJA 3

7.00. 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00,
14.00, 18.00, 22.00 Poročila; 6.05 Jutranj-
ica; 8.00 Lirični utrineki; 10.05 Medigra;
10.15 Skladatelj tedna; 11.05 Eppur si muo-
ve; 11.25 Concertino narodov; 12.05 Spo-
minčice; 13.05 Odprti termin; 13.30 Zbori
za mlade; 14.05 Izobraževalni pr.; 15.00 Šan-
son; 15.30 DIO, šport; 16.15 Glasbeno ku-
kalo; 16.30 Podobe znanja; 17.00 Evrra-
dijski festivali; 19.30 Koncert Orkestra Slo-
venske filharmonije; 22.05 Igra; 23.00 Jazz
ars; 0.05 Slovenski koncert

RADIO KOROŠKA

18.10-19.00 Utrip kulture; Radio Agora:
10.00-14.00/18.00-2.00; Radio Korotan:
2.00-10.00/14.00-18.00 (105,5 MHZ).

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst

Izdajatelj:
PRAE srl - DZP doo
Družba za založniške pobude
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380,
fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: BOJAN BREZIGAR
Redakciji: Trst, Ul. dei Montecchi 6,
tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.it
Gorica, Ul. Garibaldi 9,
tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.it
Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28,
tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510,
fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.it/>
Naročniško - prodajna služba
Trst, Ul. Montecchi 6,
tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Ul. Garibaldi 9,
tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €
Naročnina za Italijo 280 €
Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

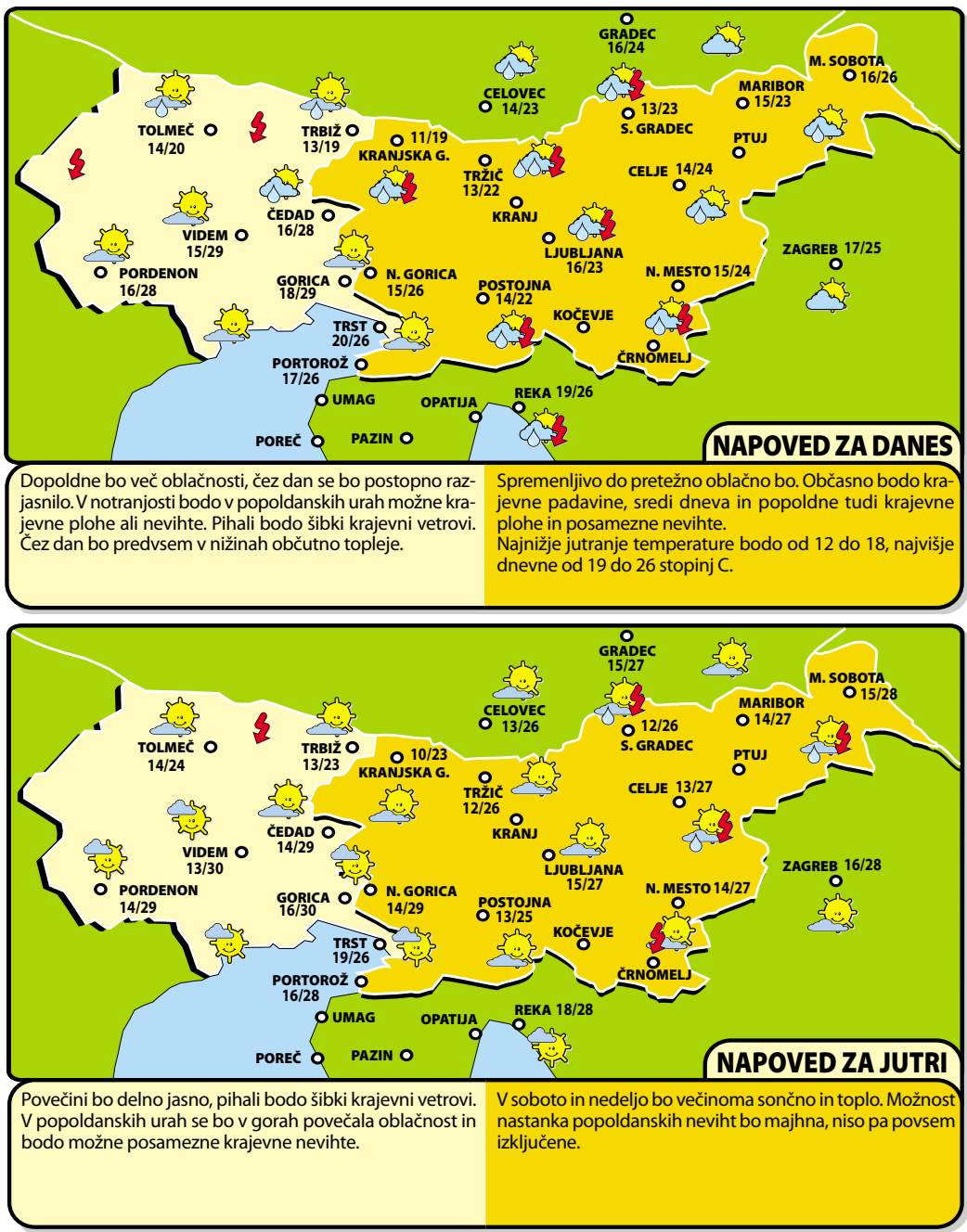
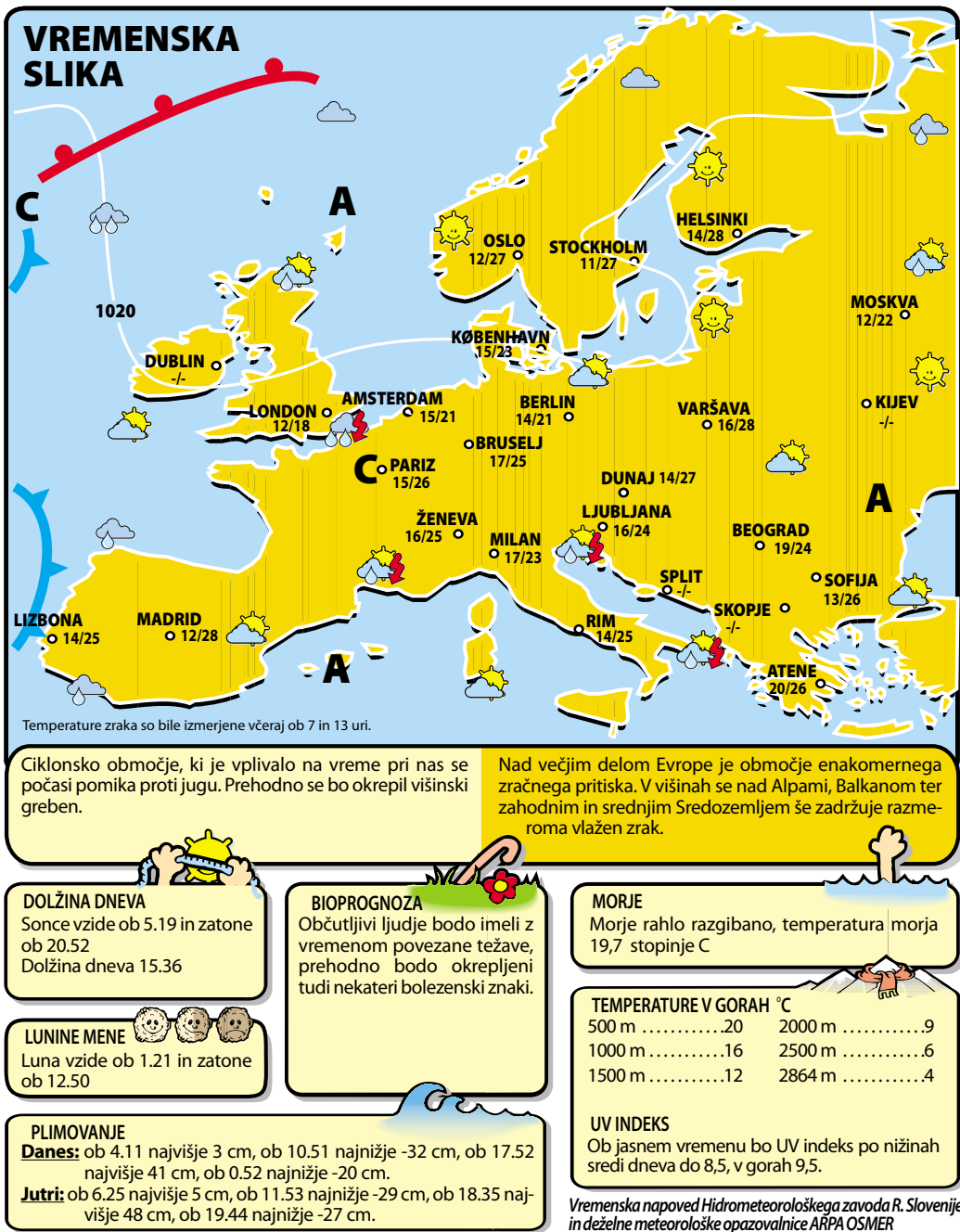
Cena za Slovenijo: 0,80 € (191,71 SIT)
Letna naročnina za Slovenijo 154,40€ (35.000
SIT) plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizan-
ska 75, Sežana, tel. 05-7342147, fax. 05-7300480
transakcijski račun pri banki SKB D.D. v
Sežani, št. 03179-1009112643

OGLAŠEVANJE
Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.
www.tmedia.it
GORICA, korzo Verdi 51
TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI
advertising@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina
1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €,
finančni in legalni 92,00 €,
ob praznikih povišek 20%

NEKOMERCIALNI OGLASI
oglasi@tmedia.it
Brezplačna tel.št. 800912775
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: mali oglasi 20 € + 0,5
na besedo; nekomercialni oglasi, osmrtnice,
sožalja, cestite in zahvale
po formatu. DDV - IVA 20%

Registriran na sodišču v Trstu
št. 14 z dne 6. 12. 1948
Član italijanske zveze
časopisnih založnikov FIEG



LONDON - Poročilo Humanitarne organizacije: V skrivnih zaporih Cie še vedno zaprtih 39 ljudi

LONDON - V skrivnih zaporih ameriške obveščevalne agencije Cia, za katere ZDA trdijo, da so prazni, naj bi bilo zaprtih še 39 ljudi, trdi včeraj objavljeno poročilo skupine človekoljubnih organizacij z naslovom »Neuradno: Odgovornost ZDA za prisilna izginotja v vojni proti terorizmu«. Seznam skrivnih zapornikov našteva 39 ljudi iz Egipta, Kenije, Libije, Maroka, Pakistana in Španije, je poročala francoska tiskovna agencija AFP. Britanske organizacije Amnesty International (-AI), Cageprisoners in Reprieve ter ameriške organizacije Human Rights Watch, Center za ustavne pravice (CCR) in Center za človekove pravice in globalno pravico (CHRGJ) v 21 strani dolgem poročilu izpostavljajo tiste strani skrivnih zaporov, ki so jih ZDA poskušale prikriti, na primer lokacije, kjer bi lahko zadrževali zapornike, slabo ravnanje z njimi in države, ki so v programu sodelovale.

Cia naj bi v tajnih zaporih zadrževala tudi družine terorističnih osumljencev, njihove žene in otroke. Poročilo navaja primer domnevnega organizatorja napadov na ZDA 11. septembra 2001 Kalida Šejka Mohameda, čigar sedem in devetletna otroka naj bi prišli septembra 2002. »Po navedbah prič so otroka najmanj štiri mesece zadrževali v zaporu za odrasle, kjer so ju ameriški agenti zasliševali o tem, kje se nahaja njun oče,« navaja poročilo.

Kot je povedal direktor raziskav pri AI Claudio Cordone, nihče ne dvomi o dolžnosti držav, da zavarujejo svoje prebivalstvo pred terorizmom. Vendar se pri tem ne smejo posluževati tajnega pridrževanja moških, žensk in otrok na skrivnih lokacijah, kjer so ti prikrajšani za najosnovnejše pravice, je opozoril Cordone. »Ameriška administracija mora enkrat za vselej končati to nezakonito in moralno odvratno prakso,« je dejal.

AI, CCR in Mednarodna klinika za človekove pravice newyorške univerze so medtem včeraj sporočile, da so na ameriškem zveznem sodišču vložile tožbo, v kateri zahtevajo razkritje podatkov o tajnih zapornikih, za katere je skupina prepričana, da še vedno obstajajo.

Obstoj tajnih zaporov Cie je leta 2005 razkril Washington Post. Ameriški predsednik George Bush je septembra lani priznal njihov obstoj, vendar njegova administracija vztraja, da po premetitvi 14 zapornikov, osumljenih povezav s teroristično mrežo Al Kaido, v ameriško oporišče Guantanamo na Kubi, Cia nima več skrivnih zapornikov. (STA)

VREME - Neobičajen pojav na Bližnjem vzhodu

Tropski vihar Gonu v Omanu zahteval najmanj 12 žrtev



Viharni valovi, ki jih je dvignil vihar Gonu, so na iranske plaže privabili radovedneže

ANSA

LONDON - Kljub protestom sinov

Channel 4 predvajala sporni dokumentarec o Diani

LONDON - Britanska televizija Channel 4 je v sredo predvajala sporni dokumentarec o avtomobilski nesreči, v kateri je leta 1997 umrla britanska princesa Diana. Televizija ob tem ni sledila pozivu Dianinih sinov, princev Williama in Harryja, naj ne objavi fotografij posnetih po nesreči v Parizu, ki kažejo francoskega zdravnika Frederica Maillieja, kako ranjeno princeso oskrbuje s kisikom. Vodstvo televizije je svojo odločitev utemeljilo z »javnim interesom«. William in Harry sta objavlo fotografij označila kot izraz »velikega nespoštovanja« do njune matere. Direktor televizije Julian Bellamy je očitke zavrnil. »Nikakor nismo mnenja, da je dokumentarec nespoštljiv do spomina princese Diane,« je dejal. »Tehtali smo pomisleke princev proti upravičenemu interesu

javnosti, da zve, kaj se je dejansko zgodilo po nesreči,« so v televiziji zapisali v sporočilu za javnost.

Televizija je že prejšnji teden zavrnila očitke, da dokumentarni film »Diana: Priče v predoru« vsebuje fotografije princese Diane, njenega spremljevalca Dodija al Fayed, voznika Henrija Paula in telesnega stražarja Trevorja Rees-Jonesa. Sporno fotografijo oživljanja princese sta že objavili italijanska revija Chi in britanski tabloid The Sun, doslej je pa še niso kazali na televiziji.

Že pred predvajanjem filma so na televiziji prejeli telefonske klice več sto ogorčenih gledalcev, ki so zahtevali umik oddaje. »Treba je upoštevati, da nobeden od teh ljudi ni videl dokumentarca. Vsi klici temeljijo na poročanju časnikov,« je poudaril tiskovni predstavnik Channel 4. (STA)

MASKAT, TEHERAN - Tropski vihar Gonu, ki je v sredo divjal po obalnih območjih Omana, je po poročanju tiskovnega predstavnika policije Abdulaha al Hartija zahteval najmanj 12 smrtnih žrtev. Med žrtvami, ki so jih zahtevali močan veter in nalivi, so bili tudi pripadniki policijskih reševalnih enot, ostalih podrobnosti pa Harti ni podal. Na hudo neurje se pripravljajo tudi v Iranu, kjer so sicer zaradi naraslih voda, ki jih je povzročil vihar, že umrli trije ljudje, je poročala francoska tiskovna agencija AFP. Kot je sporočil uslužbenec prometnega oddelka iranskega pristaniškega mesta Bandar e Jask, so trije Iranci včeraj umrli, ko je narasla reka prevrnila njihovo vozilo.

Gonu je pustošil po južni obali Irana že v sredo, včeraj pa se več deset tisoč Irancev, ki so se že v sredo umaknili v zaklonišča v notranjosti države, pripravljajo na drugi val neurja. »Pričakujemo, da bo drugi val neurja dosegel obalna območja v naslednjih nekaj urah,« je dejal vodja odbora za naravne nesreče province Hormozgan Jaser Hazbavi in pozval ljudi, naj ostanejo v zakloniščih in počakajo na nadaljnja obvestila.

Kot poročajo iranski državni mediji, gre za najhujši vihar v zadnjih tridesetih letih, saj vetrovi presegajo hitrost 200 kilometrov na uro, zaradi močnega deževja pa naraščajo že tako visoke reke.

Jemen je v sredo na obalna območja poslal ekipe civilne zaščite, Združeni arabski emirati pa so, čeprav v svoji državi ne pričakujejo hujših posledic viharja, ribičem svetovali, naj še ne odhajajo na morje. V Savdski Arabiji računajo, da neurje ne bo prizadelo osrednjih in vzhodnih predelov države, kjer črpajo nafto. Preskrba s črnim zlatom naj bi tako kljub orkanu ostala nemotena. (-STA)